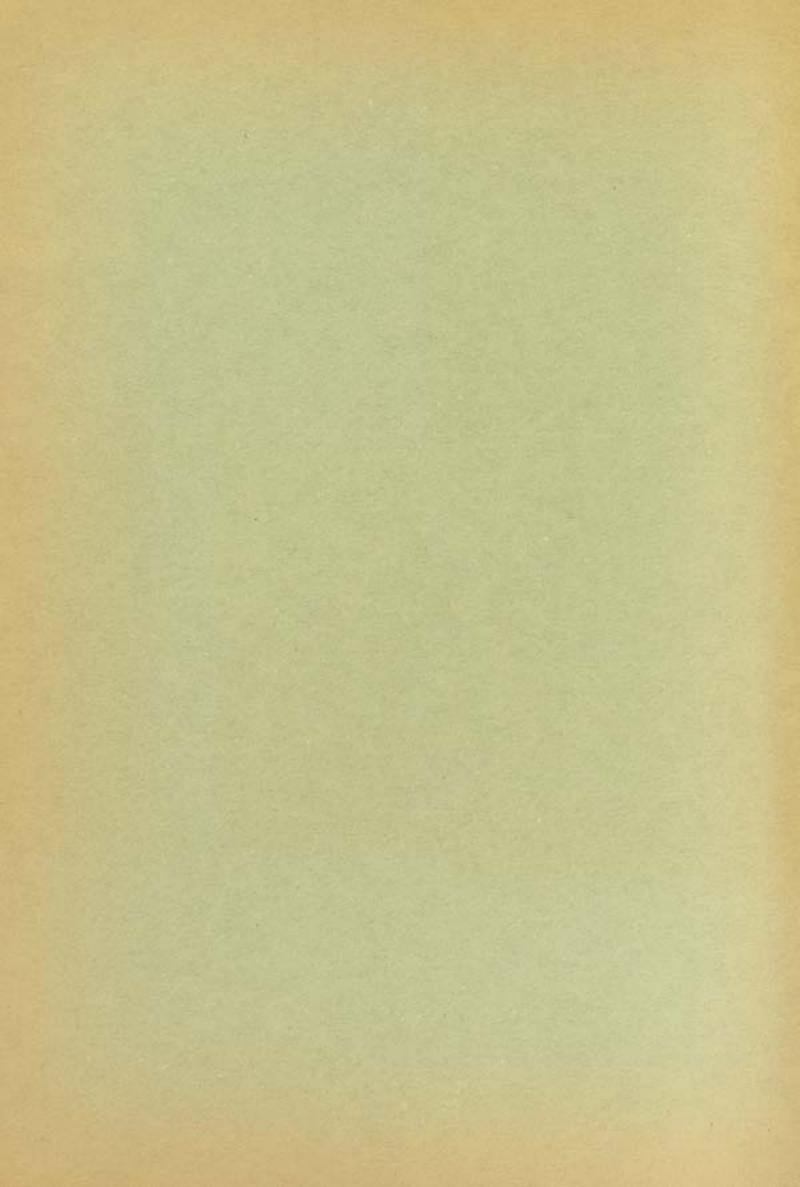
# ΑΚΑΔΗΜΙΑ ΑΘΗΝΩΝ

# ΟΔΗΓΙΑΙ ΠΡΟΣ ΣΥΛΛΟΓΗΝ ΛΑΟΓΡΑΦΙΚΗΣ ΥΛΗΣ

упо

ΓΕΩΡΓ. Κ. ΣΠΥΡΙΔΑΚΗ ΔΙΕΥΘΥΝΤΟΥ ΤΟΥ ΛΑΟΓΡΑΦΙΚΟΥ ΑΡΧΕΙΟΥ

> EN AΘΗΝΑΙΣ 1962



# ΑΚΑΔΗΜΙΑ ΑΘΗΝΩΝ

# ΟΔΗΓΙΑΙ

# ΠΡΟΣ ΣΥΛΛΟΓΗΝ ΛΑΟΓΡΑΦΙΚΗΣ ΥΛΗΣ

упо

ΓΕΩΡΓ. Κ. ΣΠΥΡΙΔΑΚΗ ΔΙΕΥΘΥΝΤΟΥ ΤΟΥ ΛΑΟΓΡΑΦΙΚΟΥ ΑΡΧΕΙΟΥ

> EN AΘΗΝΑΙΣ 1962

1.4

-

ΑΝΑΤΥΠΟΝ ΕΚ ΤΗΣ ΕΠΕΤΗΡΙΔΟΣ ΤΟΥ ΛΑΟΓΡΑΦΙΚΟΥ ΑΡΧΕΙΟΥ, ΤΟΜ. 13 & 14 (1960-1961)

#### ипо.

ΓΕΩΡΓ. Κ. ΣΠΥΡΙΔΑΚΗ

#### ΕΙΣΑΓΩΓΙΚΟΝ ΣΗΜΕΙΩΜΑ

#### Α') ΣΚΟΠΟΣ ΤΗΣ ΛΑΟΓΡΑΦΙΚΗΣ ΣΥΛΛΟΓΗΣ

Ή λαογραφία, ὡς ἐπιστήμη, ἐπιζητεῖ τὴν μελέτην τοῦ κατὰ παράδοσιν λαϊκοῦ πολιτισμοῦ, ὅπως οὖτος ὑπάρχει σήμερον εἰς τὸν λαόν, ἢ ἀκόμη μέχοι πρό τινος, εἰς τὰς ποικίλας ἐκδηλώσεις του μὲ λόγους, πράξεις ἢ ἐνεργείας εἰς τὸν ὑλικόν, τὸν κοινωνικὸν καὶ τὸν πνευματικόν του βίον δηλαδὴ εἰς τὴν λαϊκὴν κατοικίαν, τὸ ἔνδυμα, τὴν τροφήν, τὴν γεωργίαν καὶ κτηνοτροφίαν, τὸ κυνήγιον, τὴν ἀλιείαν καὶ τὰς βιοτεχνικάς του ἀσχολίας· εἰς τὴν οἰκογένειαν, τὰς κοινωνικὰς τοῦ λαοῦ σχέσεις (εἰς ἑορτὰς καὶ πανηγύρεις, τὸν γάμον, τὸν θάνατον κ.ἅ.) καὶ τέλος τὰς θρησκευτικὰς δοξασίας, τὴν μαγείαν, μαντικήν, δημώδη φιλοσοφίαν, τὰ δημώδη ἄσματα, τὴν μουσικὴν καὶ χορούς, τοὺς μύθους περὶ τῶν ζῷων, παραμύθια, παραδόσεις, εὐτραπέλους διηγήσεις καὶ ἀνέκδοτα, τὰ αἰνίγματα, λογοπαίγνια, τὴν γλῶσσαν (ὀνόματα : βαπτιστικά, ἐπώνυμα, παρωνύμια, τοπωνύμια κ.ἅ.).

Αἰ μορφαὶ αὖται τοῦ λαϊκοῦ βίου, αἱ ὅποῖαι ὑπάρχουν εἰς τὸν λαὸν διὰ τῆς παραδόσεως ἀπὸ γενεᾶς εἰς γενεάν, ἔχουν τὴν ἀρχήν των καὶ τὴν διαμόρφωσίν των εἰς τὸ παρελθὸν μέχρι καὶ τῆς ἀπωτάτης ᾿Αρχαιότητος.

Μέγα μέρος τῶν στοιχείων τοῦ ἐθνικοῦ τούτου πολιτισμοῦ ἐγκαταλείπεται σήμερον ἕνεκα τῆς εἰσδοχῆς συνεχῶς νέων στοιχείων καὶ τρόπων εἰς τὸν καθ' ἡμέραν βίον τοῦ λαοῦ, οἱ ὅποῖοι ἀντικαθιστοῦν τοὺς παραδεδομένους, ὡς π.χ. εἰς τὴν καλλιέργειαν τῆς γῆς, τὴν ποιμενικὴν ζωήν, τὰ διάφορα βιοτεχνικὰ ἐπαγγέλματα, τὴν ἀμφίεσιν, τὰς συνηθείας του κατὰ διαφόρους ἑορτὰς καὶ περιστάσεις τοῦ βίου, ὡς εἰς τὴν γέννησιν, τὸν γάμον καὶ τὴν τελευτήν, τὰς διασκεδάσεις του σχετικῶς μὲ τὰ τραγούδια καὶ τοὺς χοροὺς κατ' αὐτὰς καὶ ἄλλα.

#### ΓΕΩΡΓ. Κ. ΣΠΥΡΙΔΑΚΗ

Πρός διάσωσιν καὶ περαιτέρω ἐπιστημονικὴν ἐξέτασιν τῶν στοιχείων τούτων, προτοῦ οὕτως ἐξαφανισθοῦν, εἶναι ἐπιβεβλημένη ἡ ἐκτέλεσις συστηματικῶς συλλογῆς τῆς σχετικῆς λαογραφικῆς ὕλης ἀπὸ ὅλους τοὺς ἑλληνικοὺς τόπους. Οὕτως ἡ συλλογὴ αὕτη τῶν διαφόρων ἐκδηλώσεων τοῦ ἐκ παραδόσεως πολιτισμοῦ τοῦ λαοῦ καὶ ἡ πλήρης γνῶσις αὐτοῦ δύναται νὰ συμβάλῃ εἰς τὴν βεβαίωσιν τῆς ἄνευ διακοπῆς συνεχίσεως τοῦ ἐθνικοῦ βίου τοῦ λαοῦ ἀπὸ τῆς αὐγῆς τῆς ἱστορικῆς του παρουσίας μέχρι τῆς σήμερον, ὡς ἐπίσης καὶ τῆς ἑνότητος τῆς ἑθνικῆς παραδόσεως ταύτης εἰς ὅλον τὸν ἑλληνόφωνον κόσμον εἰς τὰ κύρια χαρακτηριστικά της, πρὸς δὲ καὶ εἰς τὴν διάκρισιν τῶν γονίμων στοιχείων τοῦ πολιτισμοῦ τούτου (π.χ. ἐκ τῆς λαϊκῆς ἀρχιτεκτονικῆς, τῆς διατροφῆς τοῦ λαοῦ, τῆς λαϊκῆς τέχνης, τῶν δημοτικῶν τραγουδιῶν, τῆς μουσικῆς καὶ τῶν χορῶν, τῶν παροιμιῶν, τῶν παραμυθιῶν κλπ.) πρὸς ἐνίσχυσιν τῆς χρησιμοποιήσεως τούτων εἰς τὸν σύγχρονον βίον τοῦ "Ἐθνους.

#### Β΄) ΤΡΟΠΟΣ ΣΥΛΛΟΓΗΣ ΤΗΣ ΛΑΟΓΡΑΦΙΚΗΣ ΥΛΗΣ

Ή συλλογή τῶν στοιχείων τοῦ λαϊκοῦ βίου δὲν ὑπῆρξε μέχρι τοῦδε εἰς ὅλας τὰς μορφάς του σύμμετρος. Οὕτω συνέβη νὰ συλλέγωνται κατὰ κύριον λόγον τὰ δημώδη ἄσματα, αἱ παροιμίαι, τὰ παραμύθια κλπ., νὰ παραμελῶνται δὲ ἄλλαι ἐκδηλώσεις ὡς αἱ σχετικαὶ πρὸς τὸν γεωργικὸν καὶ τὸν ποιμενικὸν βίον, τὰ λατρευτικὰ ἔθιμα, τὴν κατοικίαν, τὴν ἀμφίεσιν, τὴν ὑφαντικὴν καὶ κεντητικήν, τὴν κεραμικήν, τὴν μεταλλοτεχνίαν κλπ.

Εἰς τὸ παφατιθέμενον κατωτέφω γενικὸν διάγφαμμα τῶν ἐκδηλώσεων τοῦ ἐκ παφαδόσεως βίου τοῦ λαοῦ ἐπιζητεῖται ὑφ' ἡμῶν νὰ πφοσανατολίζεται ὁ συλλογεὺς λαογφαφικῆς ὕλης εἰς τὰ θέματα, εἰς τὰ ὅποῖα δύναται νὰ στφέφῃ τὴν πφοσοχήν του, ὥστε ἡ συλλογή του νὰ καταστῇ πλήφης, οὕτω δὲ ἀσφαλὴς εἰς ἐπιστημονικὴν χφησιμοποίησιν αὐτῆς.

Είς τὸ ἔργον του τοῦτο ὁ συλλογεὺς δέον νὰ προσέχη χυρίως εἰς τὰ έξῆς:

1) "Ολοι οἱ πληφοφοφιοδόται ἐπί τινος λαογφαφικοῦ θέματος δὲν εἰναι ἴσης ἀξίας. Διὰ τοῦτο πφέπει νὰ ἀναζητῆται ὁ καλύτεφος, δηλαδὴ ἐκεῖνος ὁ ὁποῖος δὲν ἔχει νοθεύσει μὲ στοιχεῖα ἐκ τοῦ συγχφόνου ἀστικοῦ πολιτισμοῦ ὅσα παφέλαβε καὶ γνωφίζει ἀπὸ τοὺς παλαιοτέφους του. Ἐπίσης ἐκ τῶν πφοσώπων τούτων ἄλλοι εἰ-ναι εἰδικοὶ εἰς τὰ παφαμύθια, ἄλλοι εἰς τὰς εὐτφαπέλους διηγήσεις καὶ ἀνέκδοτα, ἄλλοι εἰς τὰ τφαγούδια ἢ τὴν λαϊκὴν ἱατφικήν, τὴν μαγείαν κλπ. ᾿Αναγκαῖον ἑπομέ-νως εἰναι νὰ ἀναζητῶνται τὰ εἰδικὰ πφόσωπα καὶ ἐκ τούτων ἐκεῖνοι οἱ ὁποῖοι πιστεύοντες πεφισσότεφον τῶν ἄλλων εἰς τὴν λαϊκὴν παφάδοσιν ἢ ἔχοντες ἰσχυφὰν μνήμην, διασφζουν πληφέστεφον τὰ στοιχεῖα αὐτῆς.

2) Τὸ ἔξεταζόμενον θέμα δέον νὰ καταγράφεται ἀκριβῶς, ὅπως τὸ ἀφηγεῖται (ἄσμα, παράδοσις, παραμύθι, παροιμία κλπ.) ἢ τὸ περιγράφει (μαγικὴ πρᾶξις, μαντική, ἕθιμον, χορός, βίος (γεωργικός, κτηνοτροφικός)) ὁ πληροφοριοδότης, χωρὶς μεταβολὰς εἰς τὸ γλωσσικὸν ἰδίωμα τῆς διατυπώσεως αὐτοῦ. Διὰ τὴν ἀρτιότητα τῆς συλλογῆς εἶναι ἀναγκαία ὅχι μόνον ἡ ἀκριβὴς γλωσσικὴ καταγραφή, ἀλλὰ καὶ ἡ παράθεσις ὅλων τῶν σχετικῶν λεπτομερειῶν, ἀκόμη καὶ τῶν θεωρουμένων ἐκ πρώτης ὄψεως ὡς ἀσημάντων.

Όπου είναι άναγκαϊον, διὰ τὴν κατανόησιν τῆς συλλεγομένης ὕλης δέον νὰ παρατίθεται γραφικὴ παράστασις (σχεδιάγραμμα) ἢ φωτογραφία τῆς περιγραφομένης πράξεως ἢ τοῦ ἀντικειμένου. ἀντικείμενα τοῦ λαϊκοῦ βίου δύνανται καὶ νὰ συγκεντρώνωνται ὑπὸ τοῦ συλλογέως πρὸς συγκρότησιν εἰς ἕκαστον σχολεῖον ἢ κοινότητα τοπικῶν Λαογραφικῶν Μουσείων.

3) Εἰς τὸ τέλος τοῦ καταγραφομένου θέματος (ἄσματος, παραμυθιοῦ, παραδόσεως, ἐθίμου κλπ.) πρέπει νὰ ἀναγράφεται : α) τὸ ὄνομα καὶ ἐπώνυμον τοῦ πληροφοριοδότου, β) ἡ ἡλικία καὶ γ) αἱ γραμματικαὶ γνώσεις του.

4) Χρήσιμοι είναι ἕτι πληροφορίαι τοῦ συλλογέως σχετικαὶ πρὸς τὸν τόπον καὶ τὸ πρόσωπον ẳπὸ τὸ ὅποῖον ἕμαθεν ὅ πληροφοριοδότης τὴν ἑπαγορευθεῖσαν εἰς αὐτὸν ὕλην: π.χ. ϟσμα, ἕθιμον, δοξασίαν, παραμύθι κλπ.

5) Εἰς διαλεκτικὰς λέξεις καὶ φράσεις, τῶν ὁποίων τὴν σημασίαν εἰναι ὁυνατὸν νὰ μὴ ἐννοῆ εὐκόλως ὁ μὴ ἔμπειρος τοῦ γλωσσικοῦ ἰδιώματος ἀναγνώστης τῆς συλλογῆς, δέον νὰ παρατίθεται ὑπὸ τοῦ συλλογέως ἐπεξηγηματικὴ ἑρμηνεία ἐντὸς ἀγκυλῶν ἢ εἰς τὸ κάτω περιθώριον τῆς σελίδος.

Ποὸς ἄμεσον ποοσέτι κατατόπισιν τοῦ συλλογέως ἐπὶ τοῦ ἐρευνωμένου θέματος παρατίθενται μετὰ δύο τελείας : ἢ τὴν βραχυγραφίαν π.χ. (=παραδ. χάριν) εἰδικώτερα ἐνδεικτικὰ στοιχεῖα, πρὸς τὰ ὅποῖα καὶ ἄλλα ἀκόμη δύναται νὰ στρέψῃ ὅ συλλογεὺς τὴν προσοχήν του. Οὕτως ἐπὶ παραδείγματι εἰς τὸ κεφάλαιον μέσα κυνηγίου: πυροβόλον ὅπλον, σκύλος, δίκτυα, παγίδες κλπ. αἱ παρατιθέμεναι λέξεις αὐται μετὰ τὰς δύο τελείας βοηθοῦν τὸν συλλογέα, ὥστε οὐτος ν' ἀντιληφθῃ ἀμέσως τὸ περιεχόμενον τοῦ κεφαλαίου. Ἐντὸς παρενθέσεως () τίθενται ἐπεξηγήσεις τῆς προηγουμένης λέξεως ἢ φράσεως ἢ ἀνάλυσις τοῦ περιεχομένου αὐτῆς.

Εἰς τὸν ὅδηγὸν τοῦτον συλλογῆς λαογραφικῆς ὕλης ἀναφέρονται ἐν συντομία τὰ κυριώτερα τῶν θεμάτων, ἐκ τούτων ὅμως πιστεύομεν ὅτι θὰ κινηθῃ ἡ προσοχὴ τοῦ συλλογέως εἰς τὴν παρατήρησιν καὶ περιγραφὴν καὶ ἄλλων ἀντιστοίχων ἢ διαφόρων εἰς κάθε τόπον ἑθιμικῶν συνηθειῶν ἢ δοξασιῶν τοῦ λαοῦ κλπ., οὐ μόνον κατὰ τὰς σημειουμένας ἐνταῦθα περιστάσεις (π.χ. ἡμέρας τοῦ ἔτους, ἑορτὰς κλπ.), ἀλλὰ καὶ κατ' ἄλλας εἰδικῶς τοπικὰς εἰς τὰς διαφόρους περιοχὰς τοῦ ἑλληνικοῦ χώρου.

## ΘΕΜΑΤΑ ΤΗΣ ΕΛΛΗΝΙΚΗΣ ΛΑΟΓΡΑΦΙΑΣ

#### Ι. ΓΕΝΙΚΑ

Σύντομος περιγραφή τοῦ συνοικισμοῦ ἢ εὐρύτερον τῆς περιοχῆς ἐκ τῆς ὁποίας καταρτίζεται ἡ λαογραφική συλλογή, ἤτοι γεωγραφική θέσις αὐτῆς, διαμόρφωσις τοῦ ἐδάφους (ὀρεινόν, πεδινὸν κλπ.), πληθυσμός. Ἐγκαταστάσεις κατοίκων κατὰ τὸ παρελθὸν εἰς τὴν ἐξεταζομένην περιφέρειαν ἐξ ἄλλων τόπων ἢ μεταναστεύσεις ἀλλαχοῦ. ᾿Ασχολίαι τῶν κατοίκων (γεωργοί, ποιμένες, ἁλιεῖς, ἄλλα ἐπαγγέλματα). Προϊόντα τῆς περιοχῆς. Μὲ ποῖον κέντρον (πόλιν) συνεδέετο οἰκονομικῶς ὁ τόπος παλαιότερον ἢ καὶ μέχρι σήμερον διὰ τὰς ἐμπορικὰς συναλλαγάς του. Σύντομος ἱστορία τοῦ τόπου. Σχεδίασις γεωγραφικοῦ χάρτου τῆς περιοχῆς.

#### ΙΙ. ΥΛΙΚΟΣ ΒΙΟΣ

## Α'. Κατοιχία.

a) Σχεδιάγραμμα τῆς οἰκίας καὶ περιγραφὴ αὐτῆς. 1) Ἐξωτερικὴ μορφή: σχῆμα τῆς οἰκίας, τοποθέτησις τῆς εἰσόδου οἰκίαι μονώροφοι ἡ διώροφοι, στενομέτωποι, πλατυμέτωποι. Κατασκευὴ τῶν τοίχων (ἐκ λίθων, πλίνθων, ξύλου) καὶ τῆς στέγης: ὑλικὰ καὶ τρόπος κατασκευῆς. Ἡ στέγη εἶναι ἐπίπεδος (δῶμα) ἡ ἐπικλινής, καλυμμένη μὲ κεράμους ἡ μὲ ἄχυρον, δηλ. κεραμοσκεπής, ἀχυροσκεπὴς ἡ μὲ πλάκας. Προστῷον (ἀμπρόστι, ἡλιακός κ.ά.). 2) Ἐσωτερικῶς. Ποῦ στηρίζεται ἡ στέγη (ἀπ' εὐθείας εἰς τοὺς τοίχους ἡ ὑποβαστάζεται εἰς τὸ μέσον ὑπὸ στύλων); Περιγραφὴ τοῦ τρόπου τῆς κατασκευῆς τῆς στέγης· σχετικὰ ἕθιμα κατ' αὐτὴν καὶ διάφοροι δοξασίαι ὡς πρὸς τὸν χρόνον τῆς κοπῆς τῶν ξύλων (δοκῶν) καὶ τῆς τοποθετήσεως εἰς τὴν στέγην. Κατασκευὴ τῆς θύρας. 3) Οἰκοδομική. Ὑλικὰ καὶ τρόπος οἰκοδομῆς τῆς οἰκίας. Οἱ κτίσται. Ἔθιμα κατὰ τὴν θεμελίωσιν τῆς οἰκίας καὶ τὴν οἰκοδομὴν αὐτῆς: ἁγιασμὸς κλπ.

β) Έσωτερικοὶ χῶροι. Οἰχίαι μὲ ἕνα μόνον δωμάτιον (μονόσπιτο) η μὲ περισσότερα (σάλα, μαγειρεῖον, ἀποθηκαι).

Έσωτερική διαίρεσις. Θέσις τῆς ἑστίας (τζακιοῦ) καὶ τοῦ χώρου διὰ τὸν ὕπνον (κρέββατος, κράατος, σοφάς). Διαρρύθμισις τῶν χώρων τούτων.

γ) "Επιπλα καί σκεύη τοῦ οἴκου πρὸς χρῆσιν τῶν ἐνοίκων ἢ πρὸς στολισμὸν τῆς οἰκίας. Ποῖα ταῦτα;

δ) Ε ἴ δ η ϱ ο υ χ ι σ μ ο ῦ : α) πρὸς οἰκιακὴν χρῆσιν : κουβέρτες, χράμια, πατανίες, μαξιλαροθῆκες, μαντῆλες, πετσέτες κ.ά. β) πρὸς στολισμὸν τῆς οἰκίας : στόρια παραθύρων, τραπεζομάνδηλα κ.ά. γ) πρὸς ἐπίστρωσιν τοῦ πατώματος τῆς οἰκίας : χαλιά, ψάθες κλπ.

ε) Βοηθητικοί χῶροι. Θέσις καὶ σχῆμα τῶν βοηθητικῶν χώρων: ἀποθήκη διὰ τὰ γεωργικὰ προϊόντα, ἀχυρών καὶ στάβλος, ὀρνιθών κ.ἅ. Ὁ φοῦρνος: θέσις καὶ σχῆμα αὐτοῦ, κατασκευή, ἐργαλεῖα τοῦ φούρνου.

<) Α ΰλή.

ζ) Ποιμενική καλύβη: έξωτερική και έσωτερική μορφή κατασκευή αύτῆς.

## Β'. Ένδυμα, υπόδεσις, κόμμωσις και καλλωπισμός.

a) "Ενδυμα (φορεσιά): ἀνδρός, γυναικὸς καὶ παιδίων· χειμερινὸν καὶ θερινόν· ἐπίσημον (τὰ καλὰ διὰ τὰς ἑορτάς τὸν γάμον: γαμπριάτικο καὶ νυφιάτικο) καὶ καθημερινό, δηλαδὴ διὰ τὰς ἡμέρας ἐργασίας. "Ονομα τοῦ ἐνδύματος (φορεσιᾶς γυναικείας καὶ ἀνδρικῆς). ᾿Απὸ πόσα μέρη ἀποτελεῖται· π.χ. ἡ γυναικεία φορεσιά: ποκάμισο, σακκάκι, κολόβι, φούστα, ζώνη, καμουχάς, γούνα κλπ.

Ονομα καὶ περιγραφὴ τοῦ ἐνδύματος κατὰ ἐπαγγέλματα (γεωργοῦ, ποιμένος, ἀλιέως, κυνηγοῦ, ἀγροφύλακος κ.ᾶ.) μὲ σχεδιάγραμμα καὶ φωτογραφίας.

β) Υποδήματα: ἀνδρικὰ καὶ γυναικεῖα, καθημερινὰ καὶ κατὰ τὰς ἑορτάς.
<sup>8</sup>Ονομα, σχῆμα καὶ κατασκευὴ αὐτῶν.

γ) Καλύμματα τῆς χεφαλῆς χαὶ χόμμωσις (ἀνδρὸς χαὶ γυναιχός).

Γυναικεία καλύμματα (τσεμπέρι, μπόλια) καθημερινά και κατά τάς έορτάς.

Άνδρικά καλύμματα (σκούφος, μαντήλι κ.ά.).

Ονομα, σχήμα και ποικίλματα (στολίδια) ἐπ' αὐτῶν.

4) Πώς φοροῦνται,

 Πῶς χτενίζεται ἡ κόμη. Εἴδη κομμώσεως. Κεφαλόδεσμοι τῆς γυναικείας κόμης καὶ στολισμός αὐτῆς.

δ) Καλλωπισμός. 1) Κοσμήματα: ἀνηρτημένα ἐκ τῶν ὥτων (σκουλαφίκια), τοῦ λαιμοῦ (κρέμασες, άλυσίδες, κολαίνες, κοσάρια, πεντόλιρα), τοῦ βραχίονος (βραχιόλια), ἐπὶ τοῦ ἐνδύματος (καρφίτσες), τῶν δακτύλων τῆς χειρὸς κλπ. 2) Ψιμύθια γυναικῶν (φτειασίδια). Εἴδη αὐτῶν καὶ χρησιμοποίησις.

77

# Γ΄. Τροφαί.

 α) Το οφαί: εἴδη τροφῶν καὶ παρασκευὴ (ὅσπρια, οἰκιακὰ παρασκευάσματα, χόρτα, κρέας, ἰχθύες κλπ.). Τρόπος ἑψήσεως αὐτῶν.

Η τροφή των γεωργών και των ποιμένων.

β) Εἴδη τροφῶν, ποτῶν, γλυχυσμάτων καὶ ἄλλων ἐδεσμάτων εἰς εἰδικὰς περιστάσεις, ἡμέρας, ἑορτὰς (οἶον: γάμον, περίδειπνον (μακαριὰ) μετὰ τὴν ταφὴν τοῦ ἀποθανόντος, φιλοξενίαν, Πρωτοχρονιάν, \*Απόκρεων, Πάσχα κλπ.).

γ) Παρασχευή τοῦ ἄρτου. (Ζύμωσις καὶ ἕψησις εἰς τὸν φοῦρνον)· εἴδη ἄρτων. Δεισιδαίμονες δοξασίαι (π.χ. μάτιασμα τοῦ ψωμιοῦ) καὶ ἔθιμα (π.χ. κατὰ τὴν ἕψησιν τοῦ πρώτου ἄρτου ἐκ τῆς νέας ἐσοδείας). Διανομή ἄρτου εἰς γείτονας, πτωχοὺς κ.ἄ. κατὰ διαφόρους ἑορτὰς καὶ ἄλλας περιστάσεις (π.χ. εἰς κηδείαν, μνημόσυνα κλπ.).

δ) Γλυκύσματα. Είδη αὐτῶν καὶ πότε συνηθίζονται. Παρασκευὴ αὐτῶν. Σχετικὰ ἔθιμα.

ε) Ποτά. Εἴδη ποτῶν καὶ τρόπος παρασκευῆς.

#### ΕΠΑΓΓΕΛΜΑΤΙΚΟΣ ΒΙΟΣ

# Δ΄. Γεωργία.

α) Σπορὰ τῶν δημητριαχῶν.

1. Διάφορα εἴδη χωραφιῶν πρὸς σποράν, ἀναλόγως τῆς μορφῆς καὶ τῆς ποιότητος τοῦ ἐδάφους· π.χ. πλαγιαστὰ (δηλ. πολὺ κατωφερικά), χωματερά, παχιά, φτενά, βαρικά, ξεκαψάρικα κλπ.. Προετοιμασία τοῦ ἀγροῦ πρὸ τῆς σπορᾶς π.χ. ὅργωμα κατὰ τὴν ἄνοιξιν. Εἰς τοὺς χέρσους ἀγροὺς κάψιμο τῶν θάμνων, κατασκευὴ προστατευτικῶν τοίχων (δεσιές, δέματα) εἰς τὰ κατωφερικὰ ἐδάφη ῆ φράκτου.

2. Σπόρος. Μετά τὸν άλωνισμὸν χωρισμὸς καὶ φύλαξις αὐτοῦ. Μεταφορὰ τοῦ σπόρου τὴν 14ην Σεπτεμβρίου (τοῦ Σταυροῦ) εἰς τὴν ἐκκλησίαν πρὸς εὐλόγησίν του ὑπὸ τοῦ ἱερέως. Ἄλλα ἔθιμα σχετικὰ μὲ τὸν σπόρον.

3. Προγνωστικά τῶν γεωργῶν κάθε μῆνα διά τὴν ἐσοδείαν· ἐκ τῆς πρωίμου ἀνθοφορίας καὶ καρποφορίας φυτῶν τινων· ἐκ τῆς μετεωρολογικῆς καταστάσεως καθ' ὡρισμένην ἡμέραν (Πρωτοχρονιάν, Χριστούγεννα, Θεοφάνεια, Προφήτου 'Ηλία κ.ά.). Παρατήρησις τῆς σελήνης, τῆς ἀνατολῆς καὶ τῆς δύσεως τοῦ ἡλίου κ.ά.

4. Έτοιμασία ὑπὸ τοῦ γεωργοῦ τῶν γεωργικῶν ἐργαλείων (ἀρότρου, ζυγοῦ, σκαπάνης κλπ.). Περιγραφὴ ἑκάστου ἐργαλείου καὶ οχεδίασμα ἡ φωτογραφικὴ εἰ-κὼν τούτου.

5. Τὰ ζῷα τοῦ γεωργοῦ διὰ τὸ ζευγάρι (ἀροτριασμὸν) καὶ τὰς ἄλλας ἔργασίας του. 'Ονόματα αὐτῶν. Περιποίησις καὶ ἔθισμὸς τῶν ζῷων εἰς τὰς ἔργασίας τοῦ γεωργοῦ (ὄργωμα, ἀλωνισμόν, μεταφοράς). 'Ασθένειαι τῶν ζῷων καὶ τρόποι θεραπείας.

6. Πότε ἀρχίζει ἡ σπορὰ τῶν δημητριακῶν καὶ ἄλλων εἰδῶν (ὅσπρια, τροφαὶ τῶν ζώων π.χ. τὸ ρόβι, τὸ τριφύλλι). Ποίαν ἡμέραν καὶ εἰς ποίαν φάσιν τῆς σελή-νης. Ἐθιμα κατὰ τὴν παραμονὴν καὶ τὸ πρωὶ τῆς ἡμέρας ποὺ γίνεται ἕναρξις τῆς σπορᾶς: τροφὴ εἰς τὰ βόδια, τοποθέτησις κόκκων ροδιοῦ, σταφίδων, καρυδιῶν εἰς τὸ δισάκκι τοῦ σπόρου, εὐχαὶ καὶ κάπνισμα τῶν ἀροτήρων βοῶν καὶ τοῦ ἀρότρου πρὸ τῆς ἐκκινήσεως διὰ τὸν ἀγρόν, προφυλάξεις ἀπὸ τὸ κακὸ μάτι (βασκανίαν) κ.ἄ.

7. Ό γεωργός εἰς τὸ χωράφι: τρόπος σποράς τοῦ ἀγροῦ· π.χ. εἰς λωρίδας. "Εθιμα τῆς πρώτης ἡμέρας τοῦ ὀργώματος εἰς τὸ χωράφι καὶ ὅταν ὁ γεωργὸς ἐπιστρέψῃ τὸ βράδυ εἰς τὴν οἰκίαν του. Εἴς τινας τόπους ὁ γεωργός, ὅταν ἀρχίζῃ τὴν σποράν, δὲν ξυρίζεται ἐπὶ 40 ἡμέρας.

8. Πῶς σπείρεται τὸ σιτάρι, ἡ κριθή, ἡ βρώμη, τὸ καλαμπόκι, τὸ τριφύλλι, τὸ ρόβι καὶ τὰ ὅσπρια. Εἰδικὴ προπαρασκευὴ τοῦ ἀγροῦ διὰ τὴν σπορὰν τούτων.

Ποΐα είδη σπείρονται πρώιμα και ποία δψιμα.

9. Βοτάνισμα και πότισμα τῶν σπαρτῶν. 'Ασθένειαι τῶν δημητριακῶν κλπ.

β) Θερισμός καὶ άλωνισμός.

 Προετοιμασία διά τὸν θερισμόν. "Εθιμα προτοῦ ἐκκινήσουν ἀπὸ τὸ σπίτι καὶ ἕπειτα εἰς τὸ χωράφι προτοῦ ἀρχίσῃ ὁ θερισμός.

2. Περιγραφή τοῦ θερισμοῦ. Τὸ πρῶτον δράγμα (χεριά)· οἱ θερισταὶ (ὀνόματα: πρωταργάτης, οὐραδάρης κ.ἄ.). Συναγωνισμὸς τῶν θεριστῶν κατὰ τὸν θερισμὸν καὶ τραγούδια κατ' αὐτόν. "Εθιμα, ὅταν τελειώνῃ ὁ θέρος, ὅηλ. ὅταν θερίζωνται οἱ τελευταῖοι στάχυες· ὑποχρέωσις τότε εἰς τὸν νοικοκύρην νὰ ὑποσχεθῃ τὴν παράθεσιν τραπέζης εἰς τοὺς θεριστὰς εἰς τὴν οἰκίαν του διὰ νὰ διασκεδάσουν. Τραγούδια καὶ χοροὶ εἰς τὸ χωράφι, ὡς π.χ. ἐν Κύπρω ὁ χορὸς τοῦ δρεπανιοῦ. Πολλαχοῦ ἀφήνουν ὀλίγους στάχυς ἀθερίστους καὶ κάμνουν γύρω κύκλον μὲ τὸ δρεπάνι, ἢ ὅταν θερίσουν τοὺς τελευταίους στάχυς ρίπτουν ὑψηλὰ τὸ δρεπάνι. Ἐκ τῶν τελευταίων σταχύων σχηματίζεται δέσμη ἢ πλέκονται οὐτοι εἰς σταυρόν, ψάθαν κλπ. Τὸ πλέγμα τοῦτο φέρεται εἰς τὴν οἰκίαν, ὅπου ἀναρτᾶται πλησίον τοῦ εἰκονοστασίου ἢ εἰς ἄλλο μέρος αὐτῆς.

3. 'Αλωνισμός. Μεταφορά τῶν δεματιῶν τῶν δημητριαχῶν εἰς τὸ άλώνι.
 Θεμωνιές. Προετοιμασία (φτειάξιμο) τοῦ άλωνιοῦ διὰ τὸν άλωνισμόν.

4. Τὸ ἀλώνισμα καὶ τὸ λίχνισμα. Ποίαν ἡμέραν ἀρχίζει τὸ ἀλώνισμα καὶ πῶς γίνεται. Ὁ σωρὸς τῶν ἁλωνισμένων σταχύων (μαλάματος) διὰ τὸ λίχνισμα. Τρόπος τοῦ λιχνίσματος καὶ ἐθιμικαὶ συνήθειαι κατ' αὐτό. Χάραξις τοῦ σημείου τοῦ σταυροῦ καὶ κύκλου εἰς τὸν σωρὸν τοῦ νέου γεννήματος (σίτου, κριθῆς κ.ἄ.).

5. Μέτρησις τῆς ἐσοδείας εἰς τὸ ἀλώνι διὰ τὴν καταβολὴν τῆς δεκάτης (δεκάτισμα). Ποῖα μέτρα ἐχρησιμοποιοῦντο παλαιότερον ἢ καὶ σήμερον διὰ τὴν μέτρησιν τῶν δημητριακῶν (κοιλόν, μόδι, πινάκι, ξάι (ἐξάγιον), πρατικό, μουζούρι, δριμόνι, κότι, κόσκινον κλπ.). Μορφή, κατασκευὴ καὶ χωρητικότης του.

6. ᾿Αποθήκευσις τοῦ καρποῦ, δηλ. τῶν δημητριακῶν, καὶ χωρισμὸς ἐκείνου ποὺ θὰ χρησιμοποιηθῆ ὡς σπόρος.

γ) "Αλεσις τῶν δημητριαχῶν εἰς τὸν μύλον.

 Ο ὑδοόμυλος ἢ νεοόμυλος καὶ ὁ ἀνεμόμυλος. Σχεδίασμα αὐτῶν. Ἐξαρτήματα τούτων καὶ τρόπος λειτουργίας. ᾿Αντίτιμον διὰ τὴν ἄλεσιν: εἰς εἶδος (τὸ ξάϊ) κλπ.

 Ο μυλωνάς. Διάφοροι διηγήσεις, παροιμίαι και συνήθειαι σχετικαι με την αλεσιν τοῦ σίτου, τὸν μυλωνὰν κλπ.

 Ο χειρόμυλος. Τι αλέθεται εἰς τὸν χειρόμυλον. Τραγούδια κατὰ τὴν αλεσιν.

## Ε΄. Άμπελουργία.

 α) Φύτευμα τοῦ ἀμπελιοῦ καὶ σχετικαὶ συνήθειαι: π.χ. ἀλληλοβοήθεια κατὰ τὴν φύτευσιν· ἔθιμα κατὰ τὸ τέλος αὐτῆς.

β) Καλλιέργεια τῆς ἀμπέλου.

1. Φθινοπωρινή και χειμερινή έργασία: ξελάκκισμα, λίπανσις, κλάδεμα.

2. Ἐαρινή καλλιέργεια: σκάψιμο, θειάφισμα, κορφολόγημα.

3. 'Ασθένειαι τῆς ἀμπέλου.

γ) Τουγητός είδη σταφυλῶν. Ποίαν ἡμέραν γίνεται ἡ κοπὴ τῶν πρώτων σταφυλιῶν.

 Προετοιμασία διά τὸν τρύγον. Πότε ἀρχίζει ὅ τρύγος: Διάφοροι ἐθιμικαὶ συνήθειαι κατ' αὐτὸν καὶ κατὰ τὸ τέλος του.

2. Μεταφορά τῶν σταφυλιῶν εἰς τὸ πατητήρι (ληνόν)· ἔκθλιψις (πάτημα)· ἀποθήκευσις τοῦ γλεύκους (μούστου). Ποῦ ἀποθηκεύεται: εἰς βαρέλια, πιθάρια. Παραγωγὴ οἰνοπνεύματος (ρακῆς, τσίπουρου) δι' ἀποστάξεως τῶν σταφυλῶν. Περιγραφὴ καὶ σχεδιάσματα τῶν ἐγκαταστάσεων ἀποστάξεως (ἄμβυκες).

δ) Δοχιμασία τοῦ νέου χρασιοῦ. Πολλαχοῦ ἀνοίγονται οἱ πίθοι ἢ τὰ βαρέλια χαὶ δοχιμάζεται τὸ χρασὶ τὴν 3ην Νοεμβρίου, ἑορτὴν τοῦ <sup>\*</sup>Αγ. Γεωργίου. Οἶνοποσία χαὶ διασχέδασις. Σχετιχὰ ἔθιμα.

ε) Ποῖαι ἱστορίαι λέγονται περὶ τοῦ πῶς ἐγνώρισεν ὁ ἄνθρωπος τὴν ἄμπελον καὶ τὰ σταφύλια· πῶς ἔμαθε νὰ κλαδεύῃ τὸ κλῆμα· τί λέγεται διὰ τὸ κρασί. Σχετικὰ τραγούδια, παροιμίαι καὶ ἄλλαι διηγήσεις. Χρῆσις τοῦ κλήματος (πρὸς κατασκευὴν παλαιότερον στεφάνων τοῦ γάμου κ.ἄ.) καὶ τῶν φύλλων τῆς ἀμπέλου (εἰς θεραπευτικοὺς σκοποὺς) κλπ.

## ΣΤ΄. Έλαιοχομία.

 Τὸ φύτευμα τῆς ἐλαίας καὶ ἡ καλλιέργεια αὐτῆς. Διάφοροι τρόποι φυτεύσεως. Δοξασίαι καὶ διηγήσεις τοῦ λαοῦ περὶ τῆς ἐλαίας π.χ. ὡς ἱεροῦ δένδρου. Σχετικαὶ παροιμίαι.

 Εἴδη ἐλαιοδένδρων ἀναλόγως τοῦ καρποῦ των: χονδρολιά, λειανολιά, παστολιά, λεμονάτη κ.ά.

3. Συγκομιδή τοῦ έλαιοχάρπου καὶ ἕκθλιψίς του εἰς τὸ ἐλαιοτριβεῖον.

Ποίου εἴδους ἐλαιοτοιβεῖα ἐχοησιμοποιοῦντο παλαιότερον (ὑπαίθοια, ἐστεγασμένα). Τρόπος λειτουργίας αὐτῶν. Σχετικαὶ εὐτράπελοι διηγήσεις καὶ ἄσματα, ἰδία περὶ τῶν ἐργατῶν τοῦ ἐλαιοτοιβείου. Τὰ ἐλαιοτοιβεῖα ἦσαν συνεταιρικὰ ἢ ἰδιόκτητα. Πῶς κατεβάλλετο τὸ δικαίωμα διὰ τὴν ἔκθλυψιν τοῦ ἐλαιοκάρπου εἰς τὸ ἐλαιοτοιβεῖον· ἡ ἀμοιβὴ τῶν ἐργατῶν καὶ ὁ φόρος τῆς δεκάτης. Μέτρησις τοῦ ἐλαίου (μίστατο, λαήνι κλπ.) καὶ χωρητικότης τοῦ δοχείου.

 Η Ιερότης τοῦ ἐλαίου' χρῆσις αὐτοῦ πρὸς θεραπευτικοὺς καὶ ἄλλους σκοπούς π.χ. εἰς ξόρκια, γητέματα κλπ.

5. Χρῆσις τῶν κλάδων καὶ τῶν φύλλων τῆς ἐλαίας εἰς διάφορα ἔθιμα: κλάδοι ἐλαίας φέρονται εἰς τὴν ἐκκλησίαν τὴν Κυριακὴν τῶν Βαΐων. Κάπνισμα ἀσθενῶν πρὸς ἀποδίωξιν τοῦ κακοῦ. Μαντεία μὲ φύλλα ἐλαίας ποὺ ρίπτονται εἰς τὴν φωτιὰν κατὰ τὴν παραμονὴν τῆς Πρωτοχρονιᾶς.

#### Ζ'. "Αλλαι γεωργικαί καλλιέργειαι καὶ ἀσχολίαι.

Καλλιέργεια: α) τῶν δσπρίων (κουκκιά, λαθούρι, φάβα, φασόλια)· β) τοῦ καλαμποκιοῦ· γ) τοῦ καπνοῦ.

2. Δενδροχαλλιέργειαι (άμυγδαλιά, ξυλοχερατιά, βελανιδιά χ.ά.).

3. Κηπευτικαί καλλιέργειαι.

 Έκμετάλλευσις τοῦ δάσους. Παραγωγή ξυλείας καὶ ξυλανθράκων, ρητίνης κ. ἄ.

## Η΄. Έθιμα τῶν γεωργῶν (συνεργασία, άλληλοβοήθεια, άγοραπωλησίαι).

 "Εθιμα συμπράξεως τῶν γεωργῶν πρὸς ἀλληλοβοήθειαν, καὶ συνεργασίαν αὐτῶν κατὰ τὴν καλλιέργειαν τῶν ἀγρῶν, τῆς ἀμπέλου, κατὰ τὸν θερισμό., τὸν ἁλωνισμόν, τὸν τρυγητόν, τὴν συλλογὴν τοῦ ἐλαιοκάρπου καὶ τὴν ἔκθλιψίν του εἰς τὸ ἐλαιοτριβεῖον κ.ἄ. π.χ. σύζευξις ἀροτριώντων ζώων ὑπὸ δύο γεωργῶν (συζευτῶν) καὶ χρησιμοποίησις ἐναλλὰξ τοῦ ζευγαριοῦ.

 Πῶς γίνονται αἱ ἐνοικιάσεις ἀγρῶν πρὸς σπορὰν ἢ πρὸς καλλιέργειαν (μισάρικο, τριτάρικο χωράφι).

"Αγοραπωλησίαι: α) εἰσοδήματος (δημητριαχῶν, ἐλαίου, κ.ά.) προπωλήσεις.
 κινητῶν (ζώων, ἀντιχειμένων) καὶ ἀκινήτων.

Σχετική διαδικασία κατά την πώλησιν (προτίμησις συγγενών ή γειτόνων) και έθιμα βεβαιωτικά της δικαιοπραξίας (πιάσιμο τών χεριών κ.ά.).

4. Ἡ φύλαξις τῶν χωραφιῶν: ἀγροφύλαξ (δραγάτης). Πῶς διορίζεται ὅ ἀγροφύλαξ· ὑποχρεώσεις αὐτοῦ· ἀμοιβή του.

## Θ΄. Φυτικός κόσμος.

 Τὰ διάφορα δένδρα (ὀπωροφόρα καὶ δασικά), οἱ θάμνοι, τὰ φυτὰ καὶ ἡ χλωρὶς τῆς περιοχῆς. Ὅνομα αὐτῶν, καλλιέργεια· χρησιμοποίησις τῶν καρπῶν, τοῦ ξύλου, τῶν φύλλων καὶ τῶν ἀνθέων.

2. Παραδόσεις· π.χ. διὰ τὴν ἐλαίαν, τὸν πλάτανον, τὴν δρῦν, τὴν κυπάρισσον, τὴν καρυδιάν, τὴν συκιάν, τὸν ἕλατον, τὸν βάτον, τὸν βασιλικόν, τὸ κλῆμα, τὴν λοιδοριάν, τὸν ἀζώγυρον, τὸ λούπινον, τὰ ἄνθη, τὰ διάφορα χόρτα κλπ.

3. Θρησκευτικαὶ ἢ δεισιδαίμονες δοξασίαι περὶ δένδρων καὶ φυτῶν. Χρῆσις αὐτῶν εἰς μαγικὰς καὶ θεραπευτικὰς ἐνεργείας. Ἰαματικαὶ ἰδιότητες βοτάνων. Χρόνος καὶ τρόπος συλλογῆς αὐτῶν πρὸς τὸν σκοπὸν τοῦτον.

## Ι'. Ποιμενικός βίος.

α) Γενικά.

'Ονόματα τοῦ βοσκοῦ (βοσκός, τσοπάνης) καὶ τοῦ κοπαδιοῦ (κουράδι). Βοσκὸς προβάτων ἢ αἰγῶν. Οἰκόσιτα αἰγοπρόβατα (μαρτί, μαρτίνι).

Ο βοσκός και τὸ ἕνδυμά του. Ἡ μάνδρα (στάνη) κατὰ τὸν χειμῶνα και τὸ καλοκαίρι. Κατασκευὴ και σχῆμα αὐτῆς. Καλύβαι τῶν βοσκῶν. Ἡ ράβδος τοῦ βοσκοῦ (ἡ γκλίτσα). Σχῆμα, διακόσμησις και χρῆσις αὐτῆς.

β) Τὸ κοπάδι.

 Διάχρισις καὶ ὀνομασίαι τῶν προβάτων καὶ τῶν αἰγῶν : ἀπὸ τὸ χρῶμα τοῦ μαλλιοῦ καὶ τῶν ματιῶν· ἀπὸ σημάδια εἰς τὰ αὐτιά των (τὴν σαμιὰ ἐν Κρήτῃ)· ἀπὸ τὰ κέρατα, τὴν οὐρὰν καὶ τοὺς μαστούς.

 Όνόματα τῶν αἰγοπροβάτων ἀναλόγως τοῦ φύλου, τῆς ἡλικίας ἢ τῆς γέννας (τραΐ, κριάρι, βετούλλι (=τὸ ἐρίφιον ἑνὸς ἔτους), πρωτόγεντο, στέρφα (=στεῖρα)).

3. Τὰ χουδούνια. Εἴδη χουδουνιῶν τῶν προβάτων χαὶ τῶν αἰγῶν.

 Τόποι βοσκῆς τοῦ κοπαδιοῦ κατὰ τὸν χειμῶνα καὶ τὸ καλοκαίρι (ξεχειμώνιασμα καὶ ξεκαλοκαίριασμα).

5. Πότε γίνεται ή ένοιχίασις των βοσχοτόπων χαί δια πόσον χρόνον.

6. Το σμίξιμο των προβάτων και των αίγων δι' άναπαραγωγήν.

Ο καιφός πού γεννοῦν (τῆς γέννας)· πῶς λέγονται τὰ αἰγοποόβατα ποὺ ἔχουν γεννήσει. Τὸ ἀπόκομμα ἀπὸ τὸ γάλα τῶν ἀμνῶν καὶ τῶν ἐφιφίων. Χωφισμὸς διὰ τὴν βοσκὴν τῶν γαλακτοφόφων (ἐγγάλων, γαλάφικων) ἀπὸ τὰ στεῖφα.

γ) Τὸ ἄμελγμα καὶ ἡ τυροκομία. Πότε καὶ πῶς γίνεται τὸ πρῶτον ἄμελγμα. Σκεύη τοῦ γάλακτος: καρδάρα, κακκάβι. Εἰς ποῖον μέρος καὶ πῶς γίνεται ἡ τυροκομία. Ποῖα ἐργαλεῖα καὶ σκεύη χρησιμοποιοῦνται κατ' αὐτήν. Σχετικαὶ προλήψεις καὶ ἔθιμα· π.χ. προφύλαξις ἀπὸ βασκανίαν.

Προϊόντα τῆς τυροχομίας παλαιότερον καὶ σήμερον : τυρί, γαλοτύρι, τουλουμοτύρι κ.ἅ.

δ) Τὸ κού ϱ ε μ α (κοῦρος) τοῦ κοπαδιοῦ· τὸ κολύμπημα εἰς τὴν θάλασσαν· π.χ. κατὰ τὴν ἡμέραν τῆς ᾿Αναλήψεως. Ἔθιμα κατὰ τὸ κούρεμα· π.χ. διανομὴ τοῦ γάλακτος τῆς ἡμέρας εἰς τοὺς μετέχοντας τῆς κουρᾶς ἡ ἐπισκεπτομένους τὴν μάνδραν.

ε) 'Α σ θ έ ν ε ι α ι τῶν προβάτων καὶ τῶν αἰγῶν καὶ μέσα θεραπείας: γητειές, ξόρκια, τρυποπέρασμα, πρακτικαὶ θεραπεῖαι κ.ά.

ς) Διάφοροι συνήθειαι τῶν ποιμένων.

 Συμβάσεις τῶν βοσκῶν ἀπὸ τῆς ἑορτῆς τοῦ ᾿Αγίου Γεωργίου. Συνεταιρισμοὶ αὐτῶν.

2. Είς ποίας περιστάσεις γίνεται δωρεάν διανομή γάλαχτος.

ζ) Τραγούδια καὶ μουσικὰ ὄργανα τῶν βοσκῶν. Παραδόσεις, παραμύθια, παροιμίαι κλπ.

Παραδόσεις (διηγήσεις) διὰ τὰ πρόβατα καὶ τὰς αἶγας· π.χ. διατὶ τὸ πρόβατον είναι εὐλογημένον ἀπὸ τὸν Χριστὸν καὶ ἡ κατσίκα κατηραμένη. Διατὶ αἱ αἶγες είναι ἄγριαι καὶ τὰ πρόβατα ἥμερα κ.ἄ.

η) "Αγιοι, προστάται τῶν ποιμένων π.χ. δ "Αγιος Γεώργιος. Θυ-

#### ΓΕΩΡΓ. Κ. ΣΠΥΡΙΔΑΚΗ

σίαι αἰγοπροβάτων εἰς ᾿Αγίους (κατὰ τὴν ἑορτὴν τοῦ ᾿Αγίου Γεωργίου, τοῦ προφήτου ἘΗλία) καὶ διὰ ποῖον σκοπόν. Περιγραφὴ τῶν θυσιῶν τούτων.

## ΙΑ΄. Μελισσοχομία.

 Η μέλισσα καὶ ὅ τρόπος διαβιώσεώς της. Παραδόσεις τοῦ λαοῦ διὰ τὴν μέλισσαν καὶ τὸ μέλι. Παροιμίαι, δοξασίαι καὶ ἔθιμα.

 Κυψέλη ὄνομα: δυψέλι. Μορφή αὐτῆς. Παράθεσις σχεδιάσματος ή εἰχόνος. Τρόπος κατασκευῆς καὶ τοποθετήσεως. Πῶς λέγεται ὁ τόπος ὅπου τοποθετοῦνται αἱ κυψέλαι τῶν μελισσῶν: μελισσότοπος, θυρί.

 Τροφή τῆς μελίσσης. ᾿Απὸ ποῖα ἄνθη παίρνει τὸ μέλι· τί ἄλλο παραλαμβάνει ἀπὸ τὰ λουλούδια καὶ τὰ φυτά: πρόπολη καὶ τροφὴν διὰ τὸν γόνον.

4. Πῶς λέγεται τὸ σμῆνος τῶν μελισσῶν, τὸ ὅποῖον ζῆ εἰς τὴν κυψέλην π.χ. λαός. Πῶς ἐργάζεται διὰ τὴν κατασκευὴν τῆς κηρύθρας καὶ τὴν ἐναπόθεσιν τοῦ μέλιτος. Περιποιήσεις τῶν μελισσῶν.

5. Πότε γίνεται ὁ τουγητὸς τῶν μελισσῶν. Ἐργαλεῖα τῆς μελισσοχομίας· περιριγραφή καὶ σχῆμα αὐτῶν. Πῶς γίνεται τὸ χώρισμα τοῦ μέλιτος ἀπὸ τὸν χηρόν.

 Έχθροι τῶν μελισσῶν: ἄγρια ζῷα, πουλιά, ἑρπετὰ (ὅφεις) κ.ά. Προφυλακτικὰ μέσα ἐκ τούτων.

## ΙΒ'. Κυνήγιον.

1. Το χυνήγιον. Ποία ζῷα χαὶ πουλιὰ θηρεύονται χαὶ εἰς ποίαν ἐποχήν.

 Μέσα κυνηγίου : πυροβόλον ὅπλον, σκύλος, δίκτυα, παγίδες κλπ. Ὁ κυνηγετικὸς κύων· ὄνομα· ἰδιότητες αὐτοῦ.

3. Προλήψεις, δεισιδαίμονες δοξασίαι, παροιμίαι κλπ. διὰ τὸν κυνηγόν, τὸ ὅπλον του καὶ ἄλλα θηρευτικὰ μέσα, τὸν σκύλον καὶ τὸ κυνήγιον: μάτιασμα κ.ἄ. ἔθιμα τῶν κυνηγῶν.

## ΙΓ΄. Άλιεία.

1. Όνόματα τῶν ψαριῶν.

2. Έργαλεῖα τῆς άλιείας: δίκτυ, καμάκι. Πῶς γίνεται τὸ ψάρεμα (περιγραφή).

 Προλήψεις, δεισιδαίμονες δοξασίαι, παραδόσεις και παραμύθια σχετικά πρός την άλιείαν και τους ίχθῦς.

## ΙΔ΄. Ζωϊκὸς κόσμος.

 Τὰ ἥμεψα καὶ ἄγψια ζῷα, πτηνά, ἑφπετά, ἔντομα: βόδι, ὄνος, ἵππος, ὄφνιθα, λύκος, ἀλώπηξ, λαγωός, κόφαξ, ποντικός, ἱέφαξ, πέφδιξ, γλάφος, ῷδικὰ πτηνά, περιστέρι, κουκουβάγια, ὄφις, σαύρα, διάφορα ἕντομα καὶ ζωΰφια, π.χ. τὸ μυρμήκι κ.ἄ. "Ονόματα αὐτῶν· συνήθειαι τῆς ζωῆς των.

 Δημώδεις μῦθοι, παραδόσεις, εὐτράπελοι διηγήσεις, τραγούδια, παροιμίαι περὶ ἑκάστου ζώου.

Προλήψεις καὶ δεισιδαίμονες δοξασίαι ἀπὸ τὰς φωνάς των· π.χ. τοῦ σκύλου, τῆς κουκουβάγιας, τῆς ὄρνιθος, τοῦ κόρακος κλπ.

## ΙΕ΄. Βιοτεχνία.

α) Ύφαντική.

 Ύφαντικαὶ ὅλαι: α) Ζωϊκαί: τὸ ἔριον καὶ ἡ μέταξα. β) Φυτικαί: τὸ λίνον (λινάρι) καὶ ὁ βάμβαξ.

Κατεργασία τοῦ ἐρίου· πλύσις πρὸς καθαρισμόν· ξάνσις αὐτοῦ καὶ κλῶσις εἰς νῆμα.

Παραγωγή τῆς μετάξης (σηροτροφία· παραγωγή κουκουλιῶν καὶ ἐξ αὐτῶν τοῦ νήματος τῆς μετάξης). Σχετικαὶ δεισιδαίμονες δοξασίαι καὶ ἔθιμα.

Καλλιέργεια τοῦ βάμβαχος καὶ τοῦ λίνου καὶ κατεργασία αὐτῶν πρὸς παρασχευὴν τοῦ νήματος.

 2. Τὸ νῆμα: στήμων καὶ ὑφάδι. Παρασκευὴ τοῦ στήμονος πρὸς ὕφανσιν.
 Διάσιμο τοῦ στήμονος καὶ μίτωσις (πέρασμα τοῦ στήμονος ἀπὸ τοὺς μίτους). Σχετικαὶ προλήψεις.

3. Ό ὑφαντικὸς ἱστός. "Ονομα: ἀργαλειός, ἀργαστήρι, βούφα κ.ά. Περιγραφὴ αὐτοῦ λεπτομερὴς καὶ εἰκὼν ἢ σχεδίασμα.

4. "Υφανσις.

Εἴδη ὑφαινομένων ὑφασμάτων. "Ονομα καὶ τρόπος ὑφάνσεως μονό, δίμιτο, περαματιστό, δεξιμᾶτο κλπ. Ποικίλματα τοῦ ὑφάσματος κατὰ τὴν ὕφανσιν.

Δοξασίαι και δεισιδαίμονες συνήθειαι κατά την υφανσιν· μαντείαι, τραγούδια, παροιμίαι κ.ά.

5. Κατεργασία τοῦ ὑφανθέντος πρὸ τῆς χρησιμοποιήσεώς του π.χ. λεύχανσις τῶν βαμβαχερῶν, κτύπημα τῶν μαλλίνων εἰς τὴν νεροτριβὴν ἢ πάτημα διὰ τῶν ποδῶν πρὸς πύχνωσιν τοῦ ὑφάσματος καὶ δημιουργίαν χνουδιοῦ.

β) Βαφική.

Χοώματα τῶν ὑφασμάτων. 'Ονόματα αὐτῶν.

 Βαφικαὶ ὕλαι· ζωϊκαὶ καὶ φυτικαί. Παρασκευὴ τῆς βαφῆς. Τρόπος βαφῆς ἑκάστου ὑφάσματος (μαλλίνου, βαμβακεροῦ, λινοῦ) καὶ χρώματος (κόκκινον, πράσινον, κίτρινον, νερατζί, πορτοκαλὶ κλπ.). Συνταγαὶ βαφικῆς. 3. Υφάσματα τυπωμένα (σταμπατα). Τρόπος τυπώσεως αὐτῶν.

γ) Πλεκτική καί κεντητική.

 Εἴδη πλεκτῶν καὶ κεντημάτων. Πῶς λέγεται τὸ κέντημα· π.χ. ξόμπλι. Κεντήματα ἐπὶ ἐνδυμάτων (εἰς τὸ γυναικεῖον ὑποκάμισον, τὸ σακκάκι (τὸ ζιπόνι), εἰς τὸ μανίκι, τὸ φουστάνι· εἰς τὸ ἀνδρικὸν γελέκι κ.ἄ.) καὶ ἐπὶ ὑφασμάτων οἰκιακῆς χρήσεως ἢ στολισμοῦ τῆς οἰκίας (στόρι, τραπεζομάνδηλον, προσόψιον, προσκεφάλαιον, σινδόνι κλπ.).

 Θέματα τοῦ κεντήματος ἐκ τοῦ φυτικοῦ καὶ τοῦ ζωϊκοῦ κόσμου καὶ σχήματα. (Σχεδιάσματα αὐτῶν ἢ φωτογραφίαι).

 Πῶς σχεδιάζεται καὶ πῶς γίνεται τὸ κέντημα: εἰς τὸ χέρι ἢ εἰς τὸ τελλάρο. Εἰδος βελονιᾶς π.χ. περαστή, ἀναχυτὴ κλπ.

δ) Ξυλοτεχνία καὶ ξυλογλυπτική.

 'Αντιχείμενα κατασχευαζόμενα έχ τοῦ ξύλου. α) 'Εργαλεῖα καὶ σκεύη οἰκιακῆς καὶ ἐπαγγελματικῆς χρήσεως (τοῦ γεωργοῦ, τοῦ ποιμένος κ.ά.). β) "Επιπλα τῆς οἰκίας. Μορφὴ καὶ τρόπος κατασκευῆς αὐτῶν μὲ γραφικὰς παραστάσεις ἦ εἰκόνας.

2. Ξυλογλυπτική. Χρησιμοποιούμενα έργαλεῖα. α) Διακόσμησις διὰ τῆς ξυλογλυπτικῆς ἀντικειμένων οἰκιακῆς ἢ ἐπαγγελματικῆς χρήσεως· ὡς π.χ. ἡ ρόκα, ἡ ἀνέμη, τὸ ἀργαστήρι (ἀργαλειός), τὸ σεντούκι, τὸ κουτάλι, τὸ πιρούνι, σφραγίδες, καθίσματα κ.ά. β) Διακοσμητικὰ θέματα.

ε) Κεραμική.

 Εἴδη κεραμικῆς δι' οἰκιακὴν χρῆσιν καὶ πρὸς στολισμὸν τῆς οἰκίας. Τρόπος κατασκευῆς τούτων.

 Διακοσμήσεις (πλουμίσματα) δι' άπλῆς χαράξεως ή διὰ χοώματος. Διακοσμητικὰ θέματα: πουλιά, ζῷα, γεωμετρικὰ σχήματα κλπ.

ς) Μεταλλουργία.

 Οἶκιακά σκεύη ἀπὸ χαλκόν, χαλκώματα: λύχνοι, δίσκοι (σινιά), μπρίκια, ταψιά, θυμιατὰ κ.ά.

 Τρόπος κατασκευῆς: διὰ σφυρηλατήσεως τοῦ μετάλλου ἡ χυτά. Διακοσμήσεις ἐπὶ τῶν σκευῶν.

3. Χουσοχοί και άσημουργοί. Κοσμήματα και άντικείμενα χουσά και άργυρά.

4. Ό σιδηφουφγός (γύφτος). Ποῖα ἐφγαλεῖα και ἄλλα ἀντικείμενα κατασκευάζει. Γεωφγικὰ ἐφγαλεῖα. Τφόπος ἀμοιβῆς τῆς ἐφγασίας του ὑπὸ τοῦ γεωφγοῦ. Εἴς τινας τόπους ὁ σιδηφουφγὸς πληφώνεται τὴν ἐφγασίαν του εἰς εἰδος (σιτάφι, κφιθάφι κ.ἅ).

ζ) "Αλλα ἐπαγγέλματα: φάπτου, ὑποδηματοποιοῦ, σαγματοποιοῦ, βυφσοδέψου, καλαθοπλέκτου κλπ. Πεφιγφαφή τούτων. Σχετικαὶ παφοιμίαι καὶ εὐτφάπελοι διηγήσεις.

#### III. KOINQNIKOY BIOS

#### EOIMA KATA THN FENNHEIN, TON FAMON KAI THN TEAEYTHN \*

## Α΄. Γέννησις.

## α) Παιδοποιΐα.

 'Αντιλήψεις τοῦ λαοῦ περὶ τῆς τεκνοποιΐας. Σχετικαὶ εὐχαὶ διὰ τὴν ἀπόκτησιν τέκνου. Κοινωνικὴ θέσις τῆς ἀτέκνου.

2. Εἰς ποῖα μέσα καταφεύγει ἡ στεῖρα πρὸς τὸν σκοπὸν τῆς ἀποκτήσεως τέκνου (μαγικὰ μέσα, φαρμακευτικὰ παρασκευάσματα ἐκ βοτανῶν κ.ά.) καὶ ἀντιθέτως διὰ τὴν πρόληψιν τῆς ἐγκυμοσύνης: διάφοροι βοτάναι, ὡς τὸ ἀτεκνόχορτο.

Μέσα διὰ τὴν γέννησιν ἀρσενικοῦ παιδιοῦ: ἀσερνικοβότανο, μαγικοὶ τρόποι κλπ.

#### β) Έγχυμοσύνη.

Ονομα τῆς ἐγκύου (ἀγγαστρωμένη κ.ά.). Συμπτώματα τῆς ἐγκυμοσύνης:
 ἀδιαθεσία. Κίνδυνος ἀποβολῆς προφυλακτικὰ μέσα. ᾿Αντιλήψεις περὶ τῆς ἀποβα λούσης ἐγκύου. Τρόποι φθορᾶς (ἐκτρώσεως) τοῦ ἐμβρύου.

2. Προγνωστικά μέσα διά το γένος τοῦ ἐμβρύου (ἄρρεν, ϑῆλυ).

3. Δεισιδαίμονες δοξασίαι καὶ συνήθειαι τῶν ἐγκύων: ἀργία κατὰ τὴν ἑορτὴν τοῦ ἁγ. Συμεών ἀπαγόρευσις τῆς ἐγκύου νὰ μεταβῆ εἰς κηδείαν ἢ νὰ φάγῃ ὡρισμένα εἴδη τροφῶν κ.ά.

4. Εύχαι πρός την έγκυον.

## γ) Τοκετός καί αι μετ' αύτὸν ἐνέργειαι.

 Ωδινες τοῦ τοκετοῦ (ἡ ἐπίτοκος κοιλιοπονεί). Προετοιμασία τῆς ἐπιτόκου ὑπὸ τῆς μαίας (μαμμῆς). Πῶς ἐτοποθετειτο αὕτη παλαιότερον διὰ τὸν τοκετόν: ἐπὶ σκαμνιοῦ, σέλλας κλπ.

<sup>3</sup>Ωκυτόκια. Διάφοροι ἐνέργειαι πρός διευκόλυνσιν τοῦ τοκετοῦ: ξεκούμπωμα τῆς ἐπιτόκου· ἀνάρτησις εἰς αὐτὴν εἰδικοῦ λίθου κλπ.

Γέννησις τοῦ βρέφους. Τὸ ὕστερον (λευτέρι, ἀχόλουθο ἢ ἄχλουθο κ.ά.).
 Ἐὰν γεννηθῆ τὸ παιδὶ μὲ ὑμένα (προσωπίδα, τσίπα) τί τὸν κάμνουν; Σχετικαὶ

<sup>\*</sup> Κατά τὴν σύνταξιν τῶν κεφαλαίων τούτων ὡς καὶ τῶν σχετικῶν πρὸς τὴν κοινωνικὴν ὀργάνωσιν καὶ τὴν λαϊκὴν λατρείαν, μαγείαν, μαντικήν, ἀστρολογίαν καὶ μετεωρολογίαν καὶ τὴν λαϊκὴν ἰατρικὴν ἐλήφθησαν ὑπ' ὄψιν καὶ τὰ Ζητήματα ἑλληνικῆς λαογραφίας ὑπὸ Γ. 'Α. Μέγα, ἐν τῆ Ἐπετηρ. τοῦ Λαογρ. 'Αρχείου, ἔτ. Α' (1939) σ. 99 - 149, ἔτ. Β' (1940) σ. 118 - 205, ἔτ. Γ'-Δ' (1941 - 1942) σ. 77 - 195, ἔτ. Ε'-ΣΤ' (1943 - 1944) σ. 86 - 144, τόμ. 5 (1945 -1949) σ. 3 - 100.

δοξασίαι. Τί λέγουν, όταν τὸ γεννηθὲν ἔχῃ τρίχας ὀπίσω εἰς τὸ κάτω μέρος (οὐρὰν) τοῦ κορμοῦ· (φωνάζουν: ἀντρειωμένος ἐγεννήθηκε).

3. Περιποιήσεις εἰς τὴν λεχὼ μετὰ τὸν τοκετόν. Κατάκλισις αὐτῆς, κάπνισμα μὲ τὸν ἀχνὸν μυρωδικῶν (δενδρολιβάνου, φλισκουνιοῦ, ἐλελισφάκου (φασκομηλιᾶς)). Εἰδικὴ τροφὴ εἰς τὴν μητέρα διὰ νὰ ἀρχίσῃ ἡ παραγωγὴ εἰς αὐτὴν γάλακτος πρὸς ϑηλασμὸν τοῦ βρέφους.

4. Τὸ βρέφος. "Αφαλόχομμα· λοῦσις καὶ ἀλάτισμα αὐτοῦ.

Πῶς γίνεται τὸ λούσιμον τοῦ νεογνοῦ. Τί ρίπτουν εἰς τὸ νερό. Σπαργάνωσις. Διάφοροι δεισιδαίμονες ἐνέργειαι ἀποβλέπουσαι εἰς τὴν ὑγείαν τοῦ νεογεννήτου. Πῶς γίνεται ἡ παράδοσις τοῦ βρέφους εἰς τὴν μητέρα. Εὐχαί. Πρόσκλησις τοῦ ἱερέως. Ὅνομα τοῦ νεογνοῦ προτοῦ βαπτισθῆ: δράκος.

Έθιμικαί πράξεις, έαν το γεννηθέν είναι άρρεν ή θήλυ.

Μαντείαι σχετικαί πρός τὸ μέλλον, τὴν τύχην, τοῦ παιδιοῦ ἐκ τῆς φάσεως τῆς σελήνης καθ' ῆν τοῦτο ἐγεννήθη (γέμωσι, λίγωσι), τοῦ μηνὸς καὶ τῆς ἡμέρας.

5. Δῶρα καὶ εὐχαὶ πρὸς τὴν λεχώ. Παράθεσις τραπέζης ἢ προσφορὰ τρωγαλίων (γεννητούρια). Πῶς τελοῦνται τὰ γεννητούρια. Ἄλλα ἔθιμα.

## δ) Ή λεχώ.

1. Προφυλάξεις τῆς λεχοῦς μέχρι τῆς, συμπληρώσεως σαράντα ἡμερῶν (ἔως ὅτου σαραντίσῃ) ἀπὸ τὴν βασκανίαν καὶ διάφορα δαιμονικὰ ὅντα (Νεράιδες, Γελλού, Καλές κυράδες, κακὰ ἀερικὰ κ.ἄ.). Πρὸς τοῦτο τοποθετοῦνται ὑπὸ τὸ προσκε-φάλαιον ἢ τὴν κλίνην της ἢ ὅπισθεν τῆς θύρας τεμάχιον ψωμιοῦ, σκόρδον, ἅλας, εἰκόνισμα ʿΑγίου, μαυρομάνικο μαχαίρι, σάρωθρον κ.ἄ. Δὲν ἀφήνεται ἡ λεχὼ μόνη εἰς τὴν οἰκίαν τὴν νύκτα δὲν ἀνοίγεται ἡ θύρα· προφυλάξεις ἀπὸ τὴν βασκανίαν (τὸ κακὸ μάτι).

2. "Αλλαι δεισιδαιμονίαι διὰ τὴν λεχώ προτοῦ σαραντίση. Ποίας προφυλάξεις λαμβάνει αὕτη, ὅταν πρόχειται νὰ ἐξέλθη τῆς οἰχίας π.χ. χρατεῖ σίδερο. Συνάντησις ὑπὸ τῆς λεχοῦς νεονύμφου ἢ χηδείας. Θάνατος τῆς ἀσαράντιστης. Σχετιχαὶ δοξασίαι.

3. ἕΥγερσις τῆς λεχοῦς. Πότε σηκώνει ἡ μαῖα τὴν λεχώ ἐκ τῆς κλίνης καὶ σχετικὰ ἔθιμα· π.χ. πατεῖ ἡ λεχὼ εἰς σίδερο· σταυρώνει τὸ σπίτι εἰς τὰς γωνίας του καὶ τὴν θύραν.

4. Τὸ γάλα τῆς λεχοῦς. Ποῖαι αἱ τροφαὶ αὐτῆς τὰς πρώτας μετὰ τὸν τοκετὸν ἡμέρας καὶ κατόπιν. Συνήθειαι σχετικαὶ πρὸς τὸ γάλα της· τροφαὶ εἰδικαί, βοτάναι γαλακταγωγοί, καταπλάσματα, περίαπτα (ἐξάρτησις γαλατόπετρας), ἁγιάσματα· π.χ. Παναγίας τῆς Γαλατιανῆς κλπ. Έπίσχεσις (σταμάτημα) τοῦ γάλακτος ἕνεκα βασκανίας. Συνήθειαι σχετικαὶ μὲ τὴν διατήρησιν τοῦ γάλακτος τῆς λεχοῦς.

5. Σαφάντισμα. Προετοιμασία τῆς λεχοῦς διὰ τὴν μετάβασίν της εἰς τὴν ἐκκλησίαν μὲ τὸ βρέφος, ἵνα λάβῃ παρὰ τοῦ ἱερέως τὴν εὐχὴν τοῦ καθαρμοῦ αὐτῆς. Σχετικὰ ἕθιμα κατὰ τὴν μετάβασιν καὶ ἐπιστροφήν της εἰς τὴν οἰκίαν.

#### ε) Τὸ βρέφος.

 Ο θηλασμός. Ποία θηλάζει πρώτη τὸ βρέφος· σχετικαὶ συνήθειαι. Πότε δίδονται εἰς αὐτὸ καὶ ἄλλαι τροφαί. Διάρκεια τοῦ θηλασμοῦ· ἀπόκομμα τοῦ θηλαζομένου παιδιοῦ.

2. Ποῦ κοιμίζεται τὸ νεογνὸν κατὰ τὰς πρώτας ἡμέρας. "Εθιμα κατὰ τὴν σπαργάνωσιν καὶ τὴν τοποθέτησίν του εἰς τὴν κούνιαν: νανουρίσματα, προσευχαί, σταύρωμα, ἐξορκισμὸς τοῦ κακοῦ κλπ. Ὁ ὕπνος τοῦ μωροῦ. Γέλιο ἡ κλάψιμο κατὰτὸν ὕπνον. Σχετικαὶ δοξασίαι.

3. Μοίφαμα τοῦ παιδιοῦ. "Εθιμα κατὰ τὴν ἑβδόμην ἢ τὴν ὀγδόην ἡμέφαν ἀπὸ τῆς γεννήσεως τοῦ παιδιοῦ. Μεταφοφὰ τοῦ βφέφους εἰς τὴν ἐκκλησίαν πρὸς ἀνάγνωσιν εἰς αὐτὸ σχετικῆς εὐχῆς. Συγκέντφωσις τῶν συγγενῶν μὲ δῶφα (γλυκύσματα κ.ἄ.) τὸ ἑσπέφας τῆς ἑβδόμης ἡμέφας. Εὐχαὶ πρὸς τὸ παιδί. Διασκέδασις. Πίστις ὅτι ἔφχονται οἱ Μοῖφες διὰ νὰ γφάψουν τὴν μοῖφαν του· (πολλαχοῦ τὴν νύκτα τῆς 7ης πφὸς τὴν 8ην ἡμέφαν). Πφόσκλησις τῶν Μοιφῶν καὶ πφοσελκυσις αὐτῶν εἰς εὐμένειαν ὑπὲφ τοῦ νεογεννήτου διὰ ἑτοιμασίας τφαπέζης μὲ γλυκὰ ἢ καὶ φαγητά.

4. Διάφοροι κίνδυνοι τοῦ μωροῦ ἐκ βασκανίας καὶ δαιμονικῶν ὄντων (Γελλού, κακὰ πράματα, ἀερικά, Νεράιδες). Προφυλακτικὰ μέσα μέχρι τῆς τεσσαρακοστῆς ἡμέρας. Προφυλάξεις αὐτοῦ ἀπὸ τὴν βασκανίαν. Θεραπεία τοῦ βασκαμένου παιδιοῦ.

'Αρπαγή τοῦ νεογνοῦ ὑπὸ δαιμονικῶν ὄντων. Σχετικὰ προφυλακτικὰ μέσα. 'Ενέργειαι πρὸς ἐπιστροφὴν τοῦ ἀρπαγέντος' π.χ. κατάθεσις τοῦ ἀσθενοῦς βρέφους εἰς σταυροδρόμι: ἐγκατάλειψις ἐκεῖ τῶν ρούχων του: δίοδος (πέρασμα) τοῦ παιδιοῦ ἀπὸ ὀπὴν λίθου (τρυποπέρασμα) κλπ. Καταφυγὴ εἰς 'Αγίους: τάξιμον.

5. Ασθένειαι τῶν νηπίων (ὀνόματα τῶν ἀσθενειῶν) καὶ τρόπος θεραπείας.

6. Η πρώτη όδοντοφυία. Σχετικαί δοξασίαι και έθιμα. Δεισιδαίμονες δοξασίαι και συνήθειαι κατά το κόψιμον των νυχιών και των μαλλιών του παιδιου.

## ς) Βάπτισις.

Ονομα τοῦ ἀβαπτίστου: δράκος, δρακούλα κ.ά.

2. Ανάδοχος: σύντεχνος, χουμπάρος, νονός χ.ά.

Τί πιστεύεται περί τοῦ ἀναδόχου καὶ τοῦ ἔργου του, δηλ. τῆς βαπτίσεως. Πῶς ὁρίζεται οὖτος. Πότε γίνεται ἡ βάπτισις· ὑπάρχει ὡρισμένη προθεσμία χρόνου;

3. Τέλεσις τῆς βαπτίσεως (βαπτιστικά ἡμέρα βαπτίσεως, παραλαβὴ τοῦ παιδιοῦ ἐκ τῆς οἰκίας καὶ μεταφορά του εἰς τὴν ἐκκλησίαν). "Ονοματοθεσία (ποῖος ὅρίζει τὸ ὄνομα).

Προγνώσεις περί τοῦ ἐπαγγέλματος τοῦ παιδιοῦ ἐκ τῶν σχηματισμῶν τοῦ ἐλαίου μέσα εἰς τὴν κολυμβήθραν.

<sup>2</sup>Επιστροφή ἐκ τῆς ἐκκλησίας εἰς τὴν οἰκίαν, παράδοσις τοῦ νεοβαπτίστου εἰς τὴν μητέρα καὶ εὐχὴ πρὸς αὐτήν. <sup>5</sup>Εστίασις καὶ διασκέδασις. Εἴδη φαγητῶν, Διανομὴ μαρτυριάτικων. Δῶρον τοῦ ἀναδόχου εἰς τὴν μητέρα τοῦ νεοφωτίστου κλπ.

 Σχέσις τοῦ ἀναδεκτοῦ πρὸς τὰ τέκνα τοῦ ἀναδόχου του ἢ ἄλλους ἀναδεκτοὺς αὐτοῦ. Ὑποχρεώσεις τοῦ ἀναδόχου πρὸς τὸν ἀναδεκτὸν (μετάληψις, δῶρα κλπ.).

5. Πῶς γίνεται τὸ βάπτισμα ἑτοιμοθανάτου βρέφους, τὸ ὅποῖον δὲν ἔχει ἀχόμη βαπτισθῆ: ἀεροβάπτισμα. Τί πιστεύεται περὶ τῶν ἀποθανόντων ἀβαπτίστων.

## ζ) Τὸ παιδὶ μετὰ τὴν συμπλήρωσιν ἔτους.

 Παιγνίδια καὶ χοροὶ εἰς τὸ παιδὶ ὑπὸ τῆς μητρός· ἀπαγγελλόμενα ἢ ἀδόμενα ἀσμάτια (ταχταρίσματα).

2. Παιδικαί προσειχαί και τραγούδια.

 Τὸ πρῶτον περπάτημα τοῦ παιδιοῦ. Τί πιστεύεται περὶ τοῦ παιδιοῦ ποὺ καθυστερεῖ νὰ βαδίση.

4. Σχολική ζωή.

Σχολικά εἴδη κατά τοὺς παλαιοτέρους χρόνους. Διδάσκαλοι, ἀμοιβὴ αὐτῶν καὶ δῶρα σχολεῖα, διδασκαλία, τιμωρίαι εἰς τοὺς μαθητάς, σχολικά ἔθιμα.

η) Παιδιαί.

 Παιγνίδια τὰ ὅποῖα παίζουν οἱ γονεῖς (ἰδία αἱ μητέρες) ἢ ἄλλοι μὲ πολὺ μικρὰ παιδιά, ἡλικίας 1-2 ἐτῶν· συνοδεύονται ταῦτα καὶ ὑπὸ ἀσματίων;

 Παιγνίδια τῶν παιδιῶν (ἀρρένων καὶ ϑηλέων) ἀπὸ ἡλικίας 2-6 ἐτῶν (τῆς προσχολικῆς ἡλικίας) καὶ τῆς κατόπιν σχολικῆς ἡλικίας μέχρι τῆς ἐφηβικῆς.

 Παιγνίδια τὰ ὅποῖα ἐκτελεῖ μόνον του τὸ παιδὶ (ἀτομικά)· π.χ. ὁ ἀετός, ἡ σβούρα.

 Ομαδικά παιγνίδια τὰ ὑποῖα ἐκτελοῦνται ὑπὸ δύο ἢ περισσοτέρων παιδιῶν ἢ ὑπὸ ὑμάδων παιδιῶν.

Παιδιαί χοινοποαξίας: χτίσιμο σπιτιοῦ· οἱ στρατιῶτες· τσίμπι τσίμπι τὸν ἀθὸ (ρυθμιχὸν παιγνίδι πρὸς κλήρωσιν ἑνὸς ἐκ τῶν παιχτῶν), οἱ κοῦκλες κ.ά.

Παιδιαὶ ἀνταγωνιστικαὶ (ἀνταγωνισμοὶ μεμονωμένων παικτῶν ἢ δμάδων παικτῶν)· π.χ. οἱ βῶλοι, τὸ τρέξιμον, ἡ πάλη, οἱ ἀμάδες, τὸ πήδημα, ἡ ρῖψις λίθων, ἡ κολοκυθιά, τὸ κρυφτό, τὸ κυνηγητό, ὁ πετροπόλεμος, ὁ πόλεμος, πετάει-πετάει κλπ.

 Παιγνίδια τῶν ήλικιωμένων: τὸ μπουκάλι, ή κολοκυθιά, τὸ δακτυλίδι (κυκλικὸν παιγνίδι), οἱ σοῦσες (αἰώρα) κ.ά.

6. Παιγνίδια καὶ ἀγῶνες εἰς ὡρισμένας περιστάσεις: κατὰ τὰς ᾿Απόκρεως, τὸ Πάσχα, τοῦ ʿΑγίου Γεωργίου, τὸν γάμον κλπ.

## Β΄. Γάμος.

#### α) Γενικά.

 Θέσις τοῦ νέου καὶ τῆς κόρης εἰς τὴν κοινωνίαν πρὸ τοῦ γάμου. Σχέσεις τῶν δύο φύλων.

2. Ποῖος ἔχει τὸ δικαίωμα τῆς ἐκλογῆς τῆς συζύγου ἢ τοῦ συζύγου. Φροντὶς τοῦ πατρὸς διὰ τὸν γάμον τῆς θυγατρὸς καὶ τοῦ υἱοῦ. Ποία ἡ ἡλικία τοῦ νέου καὶ τῆς νέας διὰ τὸν γάμον.

β) Προξενεία και μνηστεία.

Ποῖον πρόσωπον ἀποστέλλεται ὡς προξενητής. Πῶς γίνεται ἡ προξενειά.
 (Πῶς μεταβαίνει τις εἰς τὴν προξενειάν, ποίας συνεννοήσεις κάμνει, πῶς γίνεται ἡ συμφωνία (τὰ τελειώματα)). ᾿Αμοιβὴ τοῦ προξενητοῦ.

2. Μνηστεία δνομα: ἀρραβών, χάρτωμα, λογόστεμα κ.ά.

Ήλικία διὰ τὴν μνηστείαν. Ποῦ γίνεται ὁ ἀρραβών καὶ ποία ἡ τελετὴ αὐτοῦ: Μετάβασις τοῦ νέου εἰς τὴν οἰκίαν τῆς νύφης. Δῶρα, συνοδοί, εἴσοδος εἰς τὴν οἰκίαν, εὐχαί, ἀλλαγὴ δακτυλίων, φίλημα τῆς μνηστῆς, σύνταξις προικοσυμφώνου (εἴδη τῆς προικός). Διασκέδασις μετὰ τὴν τελετὴν τοῦ ἀρραβῶνος.

 Διάφχεια τοῦ ἀφφαβῶνος καὶ σχέσεις κατ' αὐτὸν τῶν μνηστευμένων. Ἐπισκέψεις καὶ συνοδεία τῆς μνηστῆς ἔξω τῆς οἰκίας της. Ποία πφοετοιμασία γίνεται διὰ τὸν γάμον.

## γ) "Εθιμα ποὸ τῆς τελετῆς τοῦ γάμου.

1. "Ονομα τοῦ γάμου: γάμος, βλόγα, στεφάνωσι, χαρά κ.ά.

 Προπαρασκευή. Καθορισμός τῆς ἡμέρας τελέσεως αὐτοῦ. Ποίαν ἐποχὴν γίνονται συνήθως οἱ γάμοι. Πῶς γίνονται αἱ προσκλήσεις. (Ποῖοι προσκαλοῦν καὶ πῶς;). Ποῖα δῶρα (κανίσκια) φέρουν οἱ προσκεκλημένοι.

 Ποῖος ὁϱίζεται ὡς παφάνυμφος (κουμπάφος): πολλαχοῦ ὁ ἀνάδοχος. Ποῖα πρόσωπα χρησιμεύουν ὡς παφάγαμπροι (μπράτιμοι) καὶ παφάνυμφοι (κουμέρες).

#### ΓΕΩΡΓ. Κ. ΣΠΥΡΙΔΑΚΗ

 Ποῦ ὑπάρχει τὸ ἔθιμον τοῦ φλαμπούρου ἢ μπαϊραχιοῦ εἰς τὸν γάμον. Πῶς χαὶ πότε χατασχευάζεται· στολισμὸς αὐτοῦ. Ποία ἡ χρῆσις του χατὰ τὸν γάμον.

5. Παρασκευή των ψωμιών τοῦ γάμου.

Έτοιμασία τοῦ σιταριοῦ διὰ τὰ ψωμιὰ τοῦ γάμου· ἄλεσμα εἰς τὸν μύλον: κοσκίνισμα καὶ ζύμωμα τοῦ ἀλεύρου. Πλάσιμον τῶν ψωμιῶν (σχήματα αὐτῶν) καὶ ἕψησις εἰς τὸν φοῦρνον. Σχετικὰ τραγούδια.

Δεισιδαίμονες δοξασίαι καὶ συνήθειαι κατὰ τὴν μεταφορὰν τῶν ξύλων καὶ κλάδων διὰ τὸν φοῦρνον, κατὰ τὸ ζύμωμα τοῦ προζυμιοῦ, τὸ κοσκίνισμα τοῦ ἀλεύρου, τὴν μεταφορὰν τοῦ νεροῦ: ἀμίλητο νερό. Ποῖα πρόσωπα μετέχουν εἰς τὴν ἐργασίαν ταύτην· π.χ. γυναϊκες πρωτοστέφανες, κόραι ἀμφιθαλεῖς, δηλ. ποὺ ζοῦν οἱ γονεῖς των (μαννοχυρουδάτες) κ. ἄ.

6. Πῶς γίνεται ἡ μεταφορὰ τῆς προικὸς εἰς τὴν οἰκίαν τοῦ γαμβροῦ. Σχετικὰ ἔθιμα καὶ τραγούδια κατὰ τὴν πομπὴν πρὸς τὴν οἰκίαν τοῦ γαμβροῦ. Στρῶσις τοῦ κρεββατιοῦ. Πότε καὶ πῶς γίνεται τὸ ράψιμον τοῦ στρώματος καὶ τὸ στρώσιμον τοῦ κρεββατιοῦ. Ποῖαι τὸ στρώνουν. Ἔθιμα κατὰ τὸ στρώσιμον : χρήματα ἐπὶ τοῦ κρεββατιοῦ, κύλισμα ἀγοριοῦ, κουφέτα κλπ. Ἄλλαι συνήθειαι, χοροὶ καὶ τραγούδια.

Ποῦ στολίζεται παστός. Πῶς γίνεται ὁ στολισμὸς καὶ ποῖα τραγούδια ἄδονται.

 Άποστολή δώρων ύπὸ τοῦ γαμβροῦ εἰς τὴν νύμφην. Ποῖα δῶρα στέλλονται καὶ πῶς γίνεται ἡ μεταφορά των.

 Τελευταῖαι ἑτοιμασίαι. Παρασκευὴ γλυκυσμάτων καὶ σφαγὴ ζώων διὰ τὸ κρέας τοῦ γάμου. Σχετικὰ ἔθιμα κατ' αὐτήν.

9. Λουτοόν τῆς νύφης καὶ τοῦ γαμπροῦ. Κτένισμα τῆς νύμφης. Ποίαν ἡμέραν καὶ πῶς γίνεται τὸ λουτρὸν τῶν μελλονύμφων. Συνοδεία μὲ ὄργανα καὶ τραγούδια. Ἄλλα ἔθιμα.

10. Τὸ Σάββατον τὸ ἑσπέρας εἰς τὸ σπίτι τῆς νύφης. Κίνιασμα τῆς νύφης, ῆτοι βάψιμον αὐτῆς μὲ κινά. Ἐστίασις τῶν προσκεκλημένων καὶ χορός. Ποῖα τραγούδια ἄδονται εἰδικῶς εἰς τὴν περίστασιν ταύτην.

δ) ή τελετή του γάμου (στεφάνωσις).

. 1. Ποίαν ήμέραν γίνεται ή στέψις.

2. Έτοιμασία τοῦ γαμβροῦ καὶ τῆς νύμφης. Μετάληψις αὐτῶν.

α) Ξύρισμα καὶ ντύσιμο τοῦ γαμπροῦ. Σχετικαὶ συνήθειαι καὶ τραγούδια.
 Ποῖον τὸ ἕνδυμα τοῦ γαμπροῦ (γαμπριάτικο). Προφυλάξεις αὐτοῦ ἀπὸ μαγικὰς
 ἐνεργείας: π.χ. ἀπὸ δέσιμο (ἀμπόδεμα) καὶ ἄλλας (δίχτυ εἰς τὴν μέση του, ἄπλυτο
 ροῦχο, κλειδαριὰ ἐπάνω του κλπ.)

β) Τὸ νυφικὸ φόρεμα καὶ τὸ ράψιμόν του ὁ νυφικὸς πέπλος. Ποῖα πρόσωπα

στολίζουν την νύμφην : κόραι ἀμφιθαλεῖς (δηλ. ποὺ ζοῦν οἱ γονεῖς των) η εἰδική γυναῖκα· τραγούδια πρὸς ἕπαινον τῆς νύμφης. Προφυλακτικὰ μέσα ἀπὸ μάγια.

3. Ποοετοιμασία διὰ τὴν ἐκκλησίαν.

Παφαλαβή τοῦ παφανύμφου (κουμπάφου, συντέκνου, νουνοῦ). Ποῖος τὸν παφαλαμβάνει καὶ τὸν φέφει εἰς τὴν οἰκίαν τοῦ γαμπφοῦ. Ἐκκίνησις τῆς συνοδείας τοῦ γαμπφοῦ πφὸς παφαλαβὴν τῆς νύφης. ᾿Απὸ ποῦ γίνεται ἡ ἐκκίνησις καὶ πῶς καταφτίζεται ἡ γαμήλιος πομπή. ᾿Αποχαιφετισμὸς τοῦ γαμπφοῦ πφὸς τοὺς γονεῖς του καὶ τφαγούδια καθ' ὅδόν. Ὅταν ἡ πομπὴ φθάσῃ ἔξω ἀπὸ τὸ σπίτι τῆς νύφης· συνήθειαι πφοτοῦ εἰσέλθῃ ὅ γαμπφὸς εἰς τὴν οἰκίαν καὶ κατὰ τὴν εἴσοδόν του. Μηλοβολία. Δῶφα εἰς τὸν γαμπφὸν (μπατίκια).

4. Παραλαβή τῆς νύμφης.

α) "Εθιμα καὶ ἄσματα κατὰ τὴν παράδοσιν τῆς νύμφης ὑπὸ τῶν γονέων της
 εἰς τὸν γαμβρόν.

β) 'Αποχαιφετισμός ύπὸ τῆς νύμφης τῶν γονέων της καὶ ἔθιμα κατ' αὐτόν: ζώσιμον αὐτῆς ὑπὸ τοῦ πατρός, μετάνοιες τῆς νύφης πρὸς τοὺς γονεῖς καὶ χειροφίλημα. Ἔθιμα κατὰ τὴν ἔξοδόν της ἐκ τῆς πατρικῆς οἰκίας πρὸς μετάβασιν εἰς τὴν ἐκκλησίαν.

γ) Συνήθειαι κατά τὴν παφαλαβὴν τῆς νύμφης ἐξ ἄλλου χωφίου. Ποῖοι μεταβαίνουν πφὸς παφαλαβήν της. Ύποδοχὴ τοῦ γαμπφοῦ ἔξω τοῦ χωφίου: ὑποχφέωσις νὰ πεξεύσῃ ἐκ τοῦ ἵππου. Πῶς γίνεται ἡ παφαλαβὴ τῆς νύμφης καὶ μὲ ποίαν συνοδείαν. Συνήθειαι καὶ ἄσματα κατὰ τὴν διαδφομὴν καὶ κατὰ τὴν ἄφιξιν εἰς τὸ χωφίον τοῦ γαμπφοῦ.

Σκκίνησις τῆς πομπῆς πρὸς τὴν ἐκκλησίαν.

Πῶς γίνεται ή μετάβασις τῶν μελλονύμφων εἰς τὴν ἐκκλησίαν. Ἡ νύμφη μεταβαίνει πεζῆ, ἔφιππος ἢ ἐφ' ἁμάξης;

Ποΐος προηγείται τῆς νύμφης. "Ασματα καθ' όδόν. Φλάμπουρο (σημαία). Δεισιδαιμονίαι. "Εθιμα πρό τῆς θύρας τῆς ἐκκλησίας: δίδεται εἰς τὴν νεόνυμφον νὰ κρατήση ἄρρεν βρέφος.

6. 'Η ιεροτελεστία τοῦ γάμου (στεφάνωμα).

'Από τί κατεσκευάζοντο παλαιότερον τὰ στέφανα π.χ. ἀπὸ κλημα.

Τὸ στεφάνωμα. Αἶ λαμπάδες τοῦ γάμου· ποιοι τὰς κρατοῦν. Τὸ κοινὸν ποτήριον τοῦ οἴνου. Ποιοι ἄλλοι πίνουν πλὴν τῶν νεονύμφων. Τὸ ποτήριον τοῦτο τὸ θραύει ὁ ἱερεύς; Μὲ τί ραίνουν τοὺς νεονύμφους κατὰ τὸν χορὸν τοῦ 'Ησαΐα (καταχύσματα).

Μαγικαὶ ἐνέργειαι κατὰ τοῦ γαμπροῦ καὶ τῆς νύφης τὴν ὥραν τοῦ στεφανώματος: δεσίματα, καρφώματα. Μέσα πρὸς ἀπόκρουσιν τῆς βλαπτικῆς ἐνεργείας τούτων. Ποῖοι φιλοῦν τὰ στέφανα· φιλοῦν καὶ οἱ ἔχοντες πένθος; Δῶρα (χαρίσματα) εἰς τοὺς νεονύμφους κατὰ τὸ φίλημα τῶν στεφάνων. Χρησιμοποίησις διὰ μαντικοὺς σκοποὺς τῶν κουφέτων τοῦ γάμου: ὄνειρομαντεία.

7. Ἐπιστροφή ἐκ τῆς ἐκκλησίας.

\*Εθιμα κατά την έξοδον τῶν νεονύμφων\* ἐκ τῆς ἐκκλησίας καὶ καθ' όδὸν πρὸς την οἰκίαν τοῦ γαμβροῦ. Σχηματισμὸς τῆς γαμηλίου πομπῆς. Συνοδεία τῶν νεονύμφων. Πυροβολισμοί, τραγούδια κλπ.

8. Πρό τῆς οἰχίας τοῦ γαμβροῦ.

Ή πενθερά ύποδέχεται τὴν νύμφην καὶ τῆς προσφέρει γλυκό, μέλι μὲ καρύδι κλπ. Τί φορεῖ τότε εἰς τὴν κεφαλήν της ἡ πενθερά. "Αλλα ἔθιμα. Ύποσχέσεις (τάξιμο: ἀγελάδος, προβάτου, σκεύους, ἀκινήτου) τῆς πενθερᾶς ἡ τοῦ πενθεροῦ πρὸς τὴν νύμφην, ὅταν ἔρχεται ἐξ ἄλλου χωρίου διὰ νὰ πεζεύσῃ ἐκ τοῦ ἀλόγου καὶ εἰσέλθῃ εἰς τὸ σπίτι. Πῶς λέγεται τὸ δῶρον τοῦτο: μπατίκι.

Πρό τῆς εἰσόδου τῶν νεονύμφων: θυσία πετεινοῦ ἢ ὄρνιθος πρό τῆς θύρας τῆς οἰχίας σταύρωμα ὑπὸ τῆς νύμφης τῆς θύρας μὲ μέλι ἢ βούτυρον. Θραῦσις ροδιοῦ εἰς τὸ ἀνώφλιον ἢ ρῖψις αὐτοῦ ἢ σίτου ἐντὸς τῆς οἰχίας.

9. Εἴσοδος τῶν νεονύμφων εἰς τὴν οἰχίαν.

α) Πῶς γίνεται ἡ εἴσοδος. Ἡ νύμφη εἰσερχομένη πατεῖ ἐπὶ σιδήρου (εἰς ὑνί, χάλκινον σκεῦος) ἢ κρατεῖ λάγηνον ὕδατος. Οἱ νεόνυμφοι περιβάλλονται ὑπὸ τῆς μητρὸς τοῦ γαμβροῦ μὲ ζώνην καὶ σύρονται ἐντὸς τῆς οἰκίας. Ποῖος ὁ λόγος τοῦ ἐθίμου κλπ.

β) Μετά τὴν εἴσοδον τοῦ ζεύγους προσχύνησις ὑπὸ τῆς νύφης εἰς τὸ εἰχονοστάσι ἢ εἰς τὴν ἑστίαν τοῦ σπιτιοῦ. ᾿Αλλα ἑθιμα ἐντὸς τῆς οἰχίας· π.χ. τίθεται εἰς τὰς ἀγχάλας τῆς νύφης ἄρρεν παιδίον τοῦ ὁποίου ζοῦν οἱ γονεῖς.

γ) Παστός ή νυφοστόλι. "Αλλα δνόματα: (νυφειό, άγχωνή) κλπ.

Εἰς τὸν παστὸν ἴσταται μόνον ἡ νύφη ἢ καὶ ὁ γαμπρός. Ποῖα ἄλλα πρόσωπα εὑρίσκονται πλησίον αὐτοῦ. Τραγούδια ἐπαινετικὰ εἰς τοὺς νεονύμφους. Διανομὴ κουφέτων ἦ ἄλλων εἰδῶν κεράσματα. Τρώγουν τι οἱ νεόνυμφοι, ἐνῷ ἴστανται εἰς τὸν παστόν;

10. Διασκέδασις τοῦ γάμου.

α) Τὸ γαμήλιον συμπόσιον. Εἴδη φαγητῶν. Κάθηνται εἰς τὸ τραπέζι χωριστὰ οἱ ἄνδρες καὶ αἱ γυναϊκες; Παρακάθηνται καὶ οἱ νεόνυμφοι; Ποία ἡ θέσις τοῦ κουμπάρου; Τραγούδια τῆς τάβλας (τοῦ τραπεζιοῦ).

β) Γαμήλιος χορός. Ποΐοι χοροί χορεύονται· ποΐος χορεύει πρῶτος τὴν νύφην καὶ ποῖοι κατόπιν. Τραγούδια κατὰ τὸν χορόν.

11. Η πρώτη νύχτα μετά την στέψιν.

Τὴν πρώτην νύκτα κοιμᾶται τὸ ἀνδρόγυγον μαζὶ ἢ χωριστὰ ἡ νύμφη ἀπὸ τὸν γαμβρόν; Πότε κοιμῶνται μαζί; Πότε ἀποχωροῦν οἱ νεόνυμφοι ἀπὸ τὸν χορόν. Ποῖος τοὺς συνοδεύει εἰς τὸν νυμφικὸν θάλαμον.

## ε) Τὰ μετὰ τὴν ἑορτὴν τοῦ γάμου.

 Έγερσις τῶν νεονύμφων τὸ πρωὶ τῆς Δευτέρας. Ποῖα τραγούδια ἄδονται ἔξω ἀπὸ τὸν νυμφικὸν θάλαμον. Ύποδοχὴ τῶν τραγουδιστῶν ὑπὸ τοῦ ζεύγους.
 Δῶρον εἰς τὴν νύφην ἢ τὸν γαμπρὸν ὑπὸ τῶν πεθερικῶν. Δῶρα τῆς νύμφης εἰς
 τὴν οἰκογένειαν τοῦ ἀνδρός της καὶ νίψις τῶν ποδῶν τῶν συγγενῶν του.

2. Ἐξέτασις τῶν σινδονίων τῆς νυμφικῆς κλίνης ὑπὸ τῆς πενθερᾶς ἢ ἄλλου προσώπου καὶ ἐπίδειξις αὐτῶν πρὸς πιστοποίησιν τῆς παρθενίας τῆς νύφης. Πυροβολισμοὶ τοῦ ὑποκαμίσου αὐτῆς καὶ γνωστοποίησις τοῦ γεγονότος τῆς παρθενίας της. Παράθεσις τραπέζης. Διασκέδασις. Τί συμβαίνει, ἐἀν ἡ νύμφη δὲν εὑρεθῆ παρθένος.

3. Ἐπίσκεψις τῶν νεονύμφων ἐν συνοδεία εἰς τὴν βούσιν. Ποοσφοραὶ εἰς τὴν κρήνην: ἄλειψις αὐτῆς μὲ βούτυρον· ρῖψις τεμαχίου ἄρτου εἰς τὸ νερὸ κ.ἄ. ᾿Αντλησις ὕδατος· ραντισμὸς τοῦ γαμπροῦ καὶ τῆς οἰκίας διὰ τοῦ ὕδατος.

Πότε έλευθεροκοινωνεί ό γαμπρός έπι πόσας ήμέρας δέν έξέρχεται άπο το σπίτι. Σχετικαί δεισιδαίμονες δοξασίαι.

4. Τὰ πιστρόφια.

Έπιστροφή τῆς νύμφης μὲ τὸν γαμβρὸν εἰς τὴν πατρικήν της οἰκίαν. Πότε γίνεται καὶ ποῖοι οἱ συνοδοί των. Σχετικὰ ἔθιμα.

5. 'Αντίγαμος ('Αντίχαρα).

Συγκέντρωσις εἰς τὴν οἰκίαν τοῦ ἀνδρογύνου συγγενῶν καὶ φίλων τὴν πρώτην Κυριακὴν μετὰ τὸν γάμον. Παράθεσις τραπέζης καὶ διασκέδασις. "Αλλα ἔθιμα κατὰ τὸν ἀντίγαμον.

6. Ἐ×κλησιασμός τοῦ ζεύγους τῶν νεονύμφων τὴν πρώτην ἢ τὴν δευτέραν Κυριακὴν μετὰ τὸν γάμον. Ἐπισκέψεις τοῦ ἀνδρογύνου εἰς τὰς συγγενικὰς καὶ φιλικὰς οἰκίας, αἱ ὁποῖαι εἰχον κληθῆ εἰς τὸν γάμον.

7. Τὸ ἀνδρόγυνον κατὰ τὸ πρῶτον τεσσαρακονθήμερον καὶ ἔτος μετὰ τὸν γάμον. Διάφοροι δεισιδαιμονίαι καὶ συνήθειαι. ᾿Απαγορεύσεις εἰς τὴν νύμφην καὶ τὸν γαμβρὸν κατὰ τὸ τεσσαρακονθήμερον ἀπὸ τοῦ γάμου : π.χ. τὸ σκούπισμα, ἡ ἔξοδος κατὰ τὴν Τρίτην, ἡ συνάντησις ἄλλου γάμου ἢ κηδείας ὑπὸ τῆς νύμφης. Μέχρι τῆς τεσσαρακοστῆς οἱ νεόνυμφοι δὲν μεταβαίνουν εἰς γάμον. Ἡ νεόνυμφος ἀποφεύγει νὰ συναντήσῃ ἄλλην νεόνυμφον ἢ λεχώ. Διατήρησις τῆς νυμφικῆς πλεξίδος μ-χρι τῆς τεσσαρακοστῆς. Ἅλλα ἕθιμα τῶν νεονύμφων κατὰ τὸ πρῶτον ἔτος.  8. 'Αντιλήψεις και συνήθειαι διά τους έρχομένους είς δεύτερον γάμον (χηροι, χηραι, διεζευγμένοι).

#### α) Γενικά.

Δοξασίαι τοῦ λαοῦ περὶ τοῦ θανάτου: φόβος τοῦ ἀνθρώπου διὰ τὸν θάνατον. Πότε πιστεύεται ὅτι ἐπέρχεται΄ π.χ. ὅταν ἕλθη ἡ ὥρα τοῦ Θεοῦ· ὅταν καῆ τὸ καντήλι τοῦ δεῖνα κλπ.

#### β) Προμηνύματα τοῦ θανάτου.

Πρόγνωσις τοῦ θανάτου ἐξ ὀπτασιῶν καὶ ὁραμάτων ἢ διαφόρων οἰωνῶν, οἰον ἐκ τοῦ κρωγμοῦ κόρακος, οὐρλιάσματος τοῦ σκύλου, φωνῆς τῆς κουκουβάγιας κ.ἄ. προσέτι ἐκ διαφόρων ἐκφράσεων ἢ κινήσεων τοῦ ἀσθενοῦς (π.χ. ἀγγελόσκιασμα).

#### γ) Τὰ πρὸ τῆς τελευτῆς.

 Τελευταίαι θελήσεις τοῦ ἀσθενοῦς παραγγελίαι περὶ τῆς ταφῆς του ὑποθῆκαι, εὐχαὶ εἰς τοὺς οἰκείους καὶ ἀποχαιρετισμός.

2) Συγχώρησις και μετάληψις.

Πότε καὶ πῶς δίδεται εἰς τὸν ἑτοιμοθάνατον ἡ ἁγία κοινωνία. Τί γίνεται, ἐἀν δὲν προφθάσῃ ὁ ἱερεὺς νὰ μεταλάβῃ ἀποθνήσκοντα. Δοξασίαι περὶ τοῦ ἀποβιώσαντος ἀκοινωνήτου.

3) Ψυχομάχημα και τελευτή.

Λέξεις καὶ φράσεις σχετικαὶ μὲ τὰς τελευταίας στιγμὰς τοῦ ἀρρώστου: ψυχομαχεῖ, ἀγγελοκρίνεται, χαροπαλεύει, εἶναι στὸ ζύγι, εἶναι στὸ ὕστερό του κ.ἄ. Στροφὴ τοῦ ψυχομαχοῦντος, ὥστε νὰ βλέπῃ οὖτος πρὸς ἀνατολὰς (κατὰ ἡλιοῦ, νεκρικά). Τοποθέτησις αὐτοῦ χαμαὶ (κατὰ γῆς).

Διηγήσεις σχετικαί πρός τὸ ψυχομάχημα. Ό μελλοθάνατος βλέπει τὸν Χάρον καὶ ψυχὰς νεκρῶν συγγενῶν του.

Δοξασίαι περί τοῦ αἰτίου τῆς παρατάσεως τοῦ ψυχορραγήματος: κατάρα γονιοῦ, ἀφορισμὸς ἱερέως, ἀδικίαι, κάψιμο ζυγοῦ, ἀναμονὴ οἰκείου, ξενιτεμένου· λείπονται εἰς τὸν ἀσθενῆ βήματα βαδίσεως κ.ά.). Τί γίνεται, ὥστε νὰ ἐπέλθῃ ἡ ἐκπνοὴ τοῦ βασανιζομένου' π.χ. ἀνάγνωσις εὐχῆς ὑπὸ ἱερέως, πρόσκλησις ἀτόμων μεθ' ὡν εἰχε διαφορὰς πρὸς συγχώρησιν· ἀνάπτεται κηρίον, λύσις τῶν κόμβων τῶν ἐνδυμάτων του κλπ.

## δ) "Εθιμα μετά την τελευτήν.

1) Αί πρώται περί τον νεχρόν φροντίδες.

Φράσεις σχετικαί ποὸς τὴν ἐκπνοήν: ἐγλύτωσε, ἔσβησε τὸ καντήλι του, μῶς ἀφῆκε χρόνους κ.ἄ.

Κραυγαί τῶν οἰκείων μετά τὴν ἐκπνοὴν καὶ κροῦσις τοῦ κώδωνος τῆς ἐκκλησίας πρὸς ἀγγελίαν τοῦ θανάτου. "Ανοιγμα τῶν θυρῶν καὶ τῶν παραθύρων. Κένωσις τῆς στάμνου καὶ πλήρωσις αὐτῆς διὰ νέου ὕδατος κ.ἅ.

Μόλις ξεψυχήση δ άρρωστος κλείονται οἱ ὀφθαλμοί του, φράσσονται τὸ στόμα καὶ τὰ ὦτα διὰ βάμβακος, σταυρώνονται αἱ χεῖρες καὶ ἶσιώνονται οἱ πόδες. Δοξασίαι σχετικαὶ πρὸς τὰς ἐνεργείας ταύτας.

β) Περιστολή τοῦ νεχροῦ (λοῦσις, σαβάνωμα, στολισμός).

Λοῦσις τοῦ νεκροῦ· πῶς γίνεται: μὲ νερό, κρασί, λάδι. Πλύνεται ὅλον τὸ σῶμα; "Αλειψις αὐτοῦ διὰ μύρων ἢ ἐλαίου.

Περιτύλιξις τοῦ λειψάνου μὲ τὸ σάβανον (ἀνεβόλι). Πῶς καὶ ἀπὸ ποῖον ὕφασμα κατασκευάζεται τὸ σάβανον. Χρησιμοποιοῦνται εἰδικὰ πρόσωπα ὡς σαβανωταί; Πῶς γίνεται τὸ σαβάνωμα.

Ένδυσις τοῦ νεκροῦ καὶ στολισμός. Ποῖα ἐνδύματα καὶ ὑποδήματα φοροῦνται εἰς αὐτόν, εἰδικῶς εἰς ὕπανδρον νέαν ἢ νέον, εἰς γέροντα καὶ εἰς ἀνύπανδρον νέαν ἢ νέον. Στέφανοι εἰς τὸν νεκρὸν καὶ ἄνθη.

Δεισιδαίμονες συνήθειαι μετά τὸ σαβάνωμα. Τί χάμνουν ὅσα πρόσωπα ἤγγισαν τὸν νεκρόν, διὰ νὰ μὴν πεθάνῃ ἄλλος ἐκ τῆς οἰκογενείας. Κάρφωμα τοῦ Χάρου.

'Ανάγνωσις εὐχῆς ὑπὸ τοῦ ἱερέως εἰς τὸν νεκρόν.

γ) Πρόθεσις.

1. Ποῦ τοποθετεῖται ὁ νεκρὸς μετὰ τὴν ἔνδυσιν καὶ τὸν στολισμόν του. Εἰς ποίαν αἴθουσαν ἐπὶ κρεββάτου ἢ χαμαὶ ἐπὶ τῆς γῆς; πρὸς ποῦ εἶναι ἐστραμμένον τὸ πρόσωπόν του· τοποθέτησις παρ' αὐτὸν λαμπάδων, καντηλιοῦ, καίοντος θυμιάματος καὶ ἐπὶ τῶν χειλέων του νομίσματος (δβολός, περατίκι) ἢ κηρίνου σταυροῦ· ἐπίσης εἰς τὴν θέσιν ὅπου ἐξεψύχησε ποτηρίου ὕδατος, πινακίου πλήρους σίτου κ.ἄ. Πόσον χρόνον παραμένει τὸ ποτήριον τοῦτο εἰς τὴν θέσιν ποὺ ἐξεψύχησεν ὁ νεκρός.

 Διάφοροι δεισιδαίμονες συνήθειαι μέχρι τῆς ταφῆς π.χ. ἀπαγόρευσις τοῦ σαρώματος· ὅσον χρόνον εὑρίσκεται ὁ νεκρὸς εἰς τὸ σπίτι δὲν σκουπίζουν.

δ) Θρήνος καί μοιρολόγι.

1. Θρηνώδεις, γοεραί, πραυγαὶ ἀμέσως μετὰ τὴν ἐππνοὴν παὶ εἶτα μετὰ τὴν ἔνδυσιν τοῦ νεπροῦ· πλῆσις τοῦ νεπροῦ διὰ τοῦ ὀνόματός του. Ἐπ τῶν θρηνούντων αί γυναῖπες διαρρηγνύουν τὰ ἐνδύματά των, τύπτουν τὸ πρόσωπον παὶ τὸ στῆθος, αίματώνουν τὰς παρειὰς διὰ τῶν ὀνύχων, σπαράσσουν παὶ ἐπριζώνουν τὰς τρίχας τῆς πεφαλῆς; ποῦ οἱ ἄνδρες ἀνασποῦν τὸ γένειόν των, ρίπτουν κόνιν ἐπὶ τῆς πόμης παὶ ἄλλα. Ποῦ ὑπάρχουν αἰ συνήθειαι αὐται ἢ ἄλλαι. Λέξεις παὶ φράσεις σχετιπαὶ πρὸς τὸν θρῆνον, οἶον ἀναπάλημα, σύθρηνο, ξόδι, συρομαδιέται πλπ.

Μοιφολόγι (=ἕμμετρος θρηνος).

Ποίοι μοιφολογοῦν καὶ πῶς, δηλ. γυναϊκες ἢ ἄνδφες· καθήμενοι ἐπὶ σκάμνων ἢ κατὰ γῆς καὶ μὲ ποίαν τάξιν. Ποῖα μοιφολόγια λέγονται (παφάθεσις τοῦ κειμένου).

ε) Φύλαξις τοῦ νεχροῦ.

1. "Ονομα: παραμονή η ξενύχτισμα του πεθαμένου.

2. Πότε καὶ διὰ ποῖον λόγον φυλάσσεται ὁ νεκρὸς τὴν νύκτα. Είναι σκεπασμένος ἡ ἀκάλυπτος τί προσέχουν διὰ τὸν νεκρόν π.χ. νὰ μὴν τὸν διασκελίσῃ γάτα. Τί προσφέρονται εἰς τοὺς ἀγρυπνοῦντας διὰ τὴν φύλαξιν (παραμονὴν) τοῦ νεκροῦ. Θρηνοῦν τὸν νεκρὸν τὴν νύκτα; Ἡ θύρα είναι ἀνοικτή; Πίστις περὶ τοῦ ποῦ πηγαίνει ἡ ψυχὴ μέχρι νὰ ταφῇ τὸ σῶμα.

5. Ταφή.

α) "Η ἐχφορά τοῦ νεχροῦ.

 Τὸ φέρετρον. "Ονομα: νεκροκρέββατο, καδελέττο, κασσόνι κ.ά. Πῶς κατασκευάζεται τὸ φέρετρον σχῆμα αὐτοῦ. 'Υπάρχει φέρετρον κοινῆς χρήσεως διατιθέμενον ὑπὸ τῆς ἐκκλησίας;

2. Κηδεία τοῦ νεκροῦ. Ποῖοι μεταφέρουν τὸν νεκρὸν καὶ πῶς λέγονται οῦτοι. Ἐθιμα κατὰ τὴν ἔξοδον τοῦ λειψάνου ἐκ τῆς οἰκίας π.χ. θραῦσις τοῦ ποτηρίου ἢ τοῦ πιάτου τὸ ὁποῖον περιεῖχε τὸ κρασὶ μὲ τὸ ὁποῖον ἔπλυναν τὸν νεκρὸν κατὰ τὸ σαβάνωμα χύσις τοῦ νεροῦ τοῦ σταμνιοῦ, εἶτα σάρωσις τῆς αἰθούσης ὅπου ἕκειτο ὁ νεκρός. Τὰ σαρώματα τί τὰ κάμνουν; Ἐξήγησις τῶν ἐθίμων τούτων ὑπὸ τοῦ λαοῦ. Ὁ νεκρὸς ἐκφέρεται μὲ κεκαλυμμένον τὸ πρόσωπον;

Πῶς σχηματίζεται ή νεκρώσιμος πομπή. Ποῖοι ἀπὸ τοὺς οἰκείους δὲν ἀκολουθοῦν τὴν κηδείαν. Οἱ ἀκολουθοῦντες κρατοῦν κηρία θρῆνοι· ποῖα μοιρολόγια λέγονται καθ' ὁδόν. Ποίαν διεύθυνσιν πρὸς τὴν ἐκκλησίαν ἀκολουθεῖ ἡ νεκρώσιμος πομπή. Περιφορὰ διὰ τῶν ὁδῶν. Κατὰ τὴν διέλευσιν πρὸ τῶν οἰκιῶν κλείονται αἰ θύραι καὶ τὰ παράθυρα; χύνεται νερὸ διὰ τὸν νεκρόν; γίνεται κένωσις τοῦ ὕδατος τῶν ὑδριῶν;

Νεκρώσιμος ἀκολουθία. Εἰς ποίαν ἐκκλησίαν ψάλλεται· κηραψία· ἄλλα ἔθιμα.

4) Δεισιδαίμονες δοξασίαι. Τί πιστεύεται, άν τις πταρνισθή κατά την κηδείαν, αν το λείψανον είναι γελαστό ή έχη ό νεκρός τὰ μάτια του ἀνοικτά, αν βρέχη κ.ά. Ο ίερεὺς κατά την ἐκφοράν τοῦ νεκροῦ ἐπιτρέπεται νὰ στραφή καὶ κοιτάξη πίσω του;

β) Ένταφιασμός.

"Ανοιγμα τοῦ τάφου καὶ σχετικαὶ πρὸς αὐτὸ δεισιδαίμονες δοξασίαι.
 Ποῖοι σκάπτουν τὸν τάφον. Κατασκευὴ αὐτοῦ· τάφοι ἀτομικοί, οἰκογενειακοὶ καὶ κοινοί.

2. Κατάθεσις τοῦ νεκροῦ εἰς τὸν τάφον. Λύσις τῶν χειρῶν καὶ ποδῶν. Χά-

οαξις τοῦ σχήματος τῆς πεντάλφας ἢ τῶν γραμμάτων ΝΙΧΣ ἐπὶ χεράμου καὶ τοποθέτησις αὐτοῦ εἰς τὸ στόμα τοῦ νεχροῦ. Ἐπίχυσις ἐλαίου ἐκ κανδηλίου ἐπὶ τοῦ λειψάνου. ᾿Αντικείμενα συνθαπτόμενα μετὰ τοῦ νεκροῦ· π.χ. ἐργαλεῖα τοῦ ἐπαγγέλματός του, ἦτοι δρέπανον, ἀδράχτι, στάμνος μὲ νερό, πινάκιον μὲ σῖτον, γλυκύσματα κλπ.

3. Πῶς γίνεται ἡ κάλυψις τοῦ τάφου. Τί τοποθετοῦν ἐπάνω εἰς τὸν τάφον: εἰκόνισμα, φωτογραφία, ποτήρι μὲ νερό, κανδήλι, σταυρὸς κλπ. Θραῦσις ἡ τοποθέτησις λαγήνου ἐπὶ τοῦ τάφου.

Εθιμα σχετικά με τούς νεκοοθάπτας. Δεισιδαιμονίαι.

4. Εἰς τὸ νεκροταφεῖον μοιράζονται εἰς τοὺς μετασχόντας τῆς κηδείας μικροὶ ἄρτοι ὅλόκληροι ἢ εἰς τεμάχια, παξιμάδια, κουφέτα, κόλλυβα κ. ἄ. διὰ τὸ «συγχώριο» τοῦ πεθαμένου. Τὰ προσφερόμενα είναι τὰ ἴδια διὰ τοὺς πανδρεμένους καὶ τοὺς ἀνυμφεύτους;

 Νεχοικά ἕθιμα ἐπὶ θανάτου μέλους τῆς οἰκογενείας εἰς τὴν ξενιτειάν, σχετικὰ μοιφολόγια.

6. Πῶς θάπτεται ὁ ξένος ὁ μὴ ἔχων οἰκογένειαν ή συγγενεῖς.

6. "Εθιμα μετά την ταφήν του νεκρου.

a) Σάφωσις τῆς οἰκίας. Πεφισυλλογὴ τῶν ἐνδυμάτων τοῦ ἀποβιώσαντος καὶ τῶν σκευῶν τὰ ὁποῖα ἐχǫησιμοποίησε. Καθαφισμὸς τῆς οἰκίας καὶ ἀνανέωσις τοῦ ὕδατος τῆς στάμνου μὲ καινούργιο νερὸ ἀπὸ τὴν βρύσιν. Πλύσις τῶν χειφῶν ἐκείνων ποὺ μετέσχον τῆς κηδείας. Ποῦ πλύνονται οὖτοι ἕξω τῆς οἰκίας; Σχετικαὶ δεισιδαίμονες δοξασίαι.

β) Περίδειπνον (νεκρόδειπνο, πορθιάτικο, μακαρία, παρηγοριά, κοινό κλπ.). Ποῖος ἑτοιμάζει τὰ φαγητὰ διὰ τὴν ἑστίασιν ταύτην καὶ ποῖοι παρακάθηνται εἰς αὐτήν. Ποῖα τὰ ἐδέσματα καὶ τὰ ποτά· ποῦ παρατίθενται· ἐπὶ τραπέζης (ὑψηλῆς, χαμηλῆς) ἡ ἐπὶ τοῦ ἑδάφους; Ποῦ πιστεύεται ὅτι μετέχει εἰς τὴν ἑστίασιν ταύτην καὶ ὁ νεκρός.

Τέλεσις παλαιότερον ἀγώνων μετὰ τὴν κηδείαν: π.χ. ἀγὼν δρόμου, οῦψις λίθου, σκοποβολὴ κ.ἄ.

γ) Τὸ τεσσαραχονθήμερον μετὰ τὴν ταφήν.

Δοξασίαι περί τῆς ψυχῆς. Πῶς αὕτη παρουσιάζεται π.χ. ὡς μυῖγα ἡ ἀέρας. Ποῦ διαμένει ἡ ψυχὴ μέχρι τῆς τεσσαρακοστῆς καὶ ποῦ μεταβαίνει κατόπιν. Παρουσιάσεις τῆς ψυχῆς μέχρι τῆς τεσσαρακοστῆς. Σχετικαὶ διηγήσεις τοῦ λαοῦ.

Είς την οίκίαν τοῦ νεκροῦ εἰς ην θέσιν ουτος ἐξεψύχησεν ἀνάπτεται λαμπάς, πλησίον δ' αὐτῆς τίθεται πινάκιον μὲ νερό και τεμάχιον ἄρτου. 'Αγρυπνία ἐπι τριήμεφον. Δέν σχουπίζουν έπὶ τφεῖς ἡμέφας, διότι ἔφχεται ἡ ψυχὴ καὶ ἐνδέχεται νὰ φιφθῆ ἔξω μὲ τὰ σχουπίδια.

Έστιάσεις συγγενών καὶ φίλων εἰς τὴν οἰκίαν τοῦ ἀποβιώσαντος. Ποῖοι φέρουν τὰ ἐδέσματα.

Φροντίς διὰ τὸν ἐν τῷ τάφῷ νεκρόν. Ποτήριον ὕδατος καὶ κανδήλιον ἀκοίμητον ἐπὶ τοῦ τάφου. Χύνουν νερὸ ἐπὶ τρεῖς ἡμέρας ἐπὶ τοῦ μνήματος ἢ θέτουν ἐπ' αὐτοῦ λάγηνον ὕδατος.

Πλύσις τῶν ἐνδυμάτων τοῦ ἀποβιώσαντος. Ποῦ πλύνονται.

Έλεημοσύναι ὑπέρ τοῦ νεκροῦ εἰς πτωχούς.

δ) Μνημόσυνα καὶ ἔθιμα κατὰ τὸ τεσσαρακονθήμερον ἀπὸ τῆς τελευτῆς.

 Τὴν τρίτην (τρίμερα)· 2) τὴν ἐνάτην (ἐννιάμερα)· 3) τὴν τεσσαραχοστὴν (τὰ σαράντα).

'Ονόματα τῶν μνημοσύνων: τρίμερα, τρίτα, ἐννιάμερα ή ἐννιατα, σαράντα.

Τί φέρονται καὶ διανέμονται εἰς ἕκαστον μνημόσυνον: κόλλυβα (παρασκευὴ αὐτῶν), ἄρτοι, γλυκύσματα, ἀπῶραι, κρασὶ κλπ. Διανομὴ ἐν τῷ ἐκκλησία καὶ κατ' οἰκον. Εὐχαὶ πρὸς συγχώρησιν. "Εθιμα κατ' αὐτά: θραῦσις τοῦ πιάτου τῶν κολλύβων ἐπὶ τοῦ τάφου, θυμιάματα κλπ.

 Γίνονται καὶ ἄλλα μνημόσυνα, π.χ. τὴν εἰκοστήν, ἡ λειτουργίαι ὑπέρ τοῦ νεκροῦ μέχρι τῆς τεσσαρακοστῆς; Σαρανταλείτουργα. Πῶς γίνονται καὶ εἰς ποίας περιπτώσεις.

ε) Φροντίδες περί τοῦ νεχροῦ μετὰ τὴν συμπλήρωσιν τοῦ τεσσαραχονθημέρου.

 Τέλεσις μνημοσύνων μετά παρέλευσιν ἕξ μηνῶν, ἐννέα μηνῶν, ἔτους καὶ δύο ἐτῶν. <sup>\*</sup>Ονομα: ξαμήνια, ἐννιαμήνια, χρόνια, διπλόχρονα ἢ συναπαντήματα.
 Πῶς τελοῦνται τὰ μνημόσυνα ταῦτα.

 Έπισκέψεις εἰς τὸ νεκροταφεῖον. Περιποίησις τοῦ τάφου στολισμὸς δι ἀνθέων. Εἰς ποίας ἡμέρας τοῦ χρόνου ἀνάπτεται τὸ κανδήλι. ᾿Αλλαι προσφοραί.

 Ψυχοσάββατα. Πόσα είναι τὰ ψυχοσάββατα. Προσφοραὶ καὶ σχετικὰ ἔθιμα κατ' αὐτά· δεισιδαίμονες δοξασίαι, μαντεῖαι τῶν κοριτσιῶν μὲ τὰ κόλλυβα.

4. Ψυχοχέρι. Πῶς κατασχευάζεται καὶ πότε ἀνάπτεται.

 Ανοιγμα τοῦ τάφου (ξέχωμα) καὶ ἀνακομιδή τῶν ὀστῶν. Πότε καὶ πῶς γίνεται. Δεισιδαίμονες συνήθειαι.

7. Δοξασίαι περί τοῦ σώματος τοῦ νεκροῦ.

α) Πίστις περί τῆς διαλύσεως (ἀποσυνθέσεως) τοῦ σώματος π.χ. «στὶς τρεῖς

100

μέρες μαραίνεται και στις έννια χωρίζει και στο σαρανταήμερο άρμους-άρμους χωρίζει». Ύπάρχει ή πίστις őτι το σῶμα το τρυπῷ ἕνα φίδι και τότε άρχίζει τοῦτο νὰ λειώνη;

β) Τί πιστεύεται, ὅταν τὸ σῶμα μείνῃ ἀδιάλυτον (ἄλειωτο). Ἐνέργειαι διὰ νὰ διαλυθῆ : εὐχαί, λειτουργίαι.

γ) Βρικόλακες. Πότε ό νεκρός βρικολακιάζει (σαρκώνεται, καταχανεύει, κακαθρωπίζει)· άλλα δνόματα τοῦ βρικόλακα. Ποίαν ὥραν ἐγείρεται ὁ νεκρὸς ἐκ τοῦ τάφου καὶ ποῦ πηγαίνει. Διηγήσεις περὶ Βρικολάκων.

<sup>\*</sup>Ενέργειαι κατά τοῦ Βρικόλακα: ἐκταφή τοῦ σώματος καὶ καῦσις αὐτοῦ. \*Ανάγνωσις εὐχῆς ὑπὸ ἱερέως κ.ἄ. Προφυλακτικὰ μέσα νὰ μὴ γίνη βρικόλακας.ὁ νεκρός.

## 8. Πένθος.

Πῶς ἐκδηλώνεται τὸ πένθος εἰς τὸν θάνατον τοῦ συζύγου, τῆς συζύγου, τοῦ πατρός, τῆς μητρός, τῶν τέκνων π.χ. πλὴν τοῦ πενθίμου ἐνδύματος ὁ ἄνδρας μένει ἀκούρευτος, ἀξύριστος· ἡ γυναῖκα κόπτει τὴν κόμην, καλύπτει τὸ πρόσωπον κλπ. Κοινωνικὴ συμπεριφορὰ τοῦ πενθοῦντος. ᾿Αποφυγὴ ἐπισκέψεων κλπ. Εἰδικὴ διακόσμησις τῆς οἰκίας: κάλυψις ἐπίπλων, φωτογραφιῶν, καθρέπτου κλπ.

Συμμετοχή άλλων προσώπων (συγγενών και φίλων) είς το πένθος.

## Δ΄. Κοινωνική όργάνωσις\*.

#### α) Κοινότης.

 Οργάνωσις παλαιότερον τῆς κοινότητος. "Αρχοντες (προεστῶτες) πῶς ἐλέγοντο οὖτοι π.χ. ἄρχοντες, προύχοντες, κεφαλάτορες, πρωτόγεροι.

2. Έξουσία τῶν ἀρχόντων: διοικητική, ἀστυνομική, δικαστική κλπ.

 Υπάλληλοι τῆς κοινότητος π.χ. ὑ δραγάτης (ἀγροφύλαξ). Ἡ θέσις τοῦ ίερέως εἰς τὴν κοινότητα.

4. Κοινοτικοί φόροι. Κοινοτικά κτήματα διά σποράν ή βοσκήν.

5. Κοινωνικαὶ τάξεις: πλούσιοι, εὐγενεῖς, πτωχοί. Διακριτικὰ γνωρίσματα αὐτῶν ἢ ἰδιαίτερον ἔνδυμα. Διαίρεσις τῶν κατοίκων τοῦ χωρίου κατὰ γένη (γενιἐς) ἢ πατριὰς μὲ κοινὰ συμπόσια, κοινὸν προστάτην "Αγιον.

6. 'Αποδημία. "Εθιμα κατά την άναχώρησιν εἰς την ξενιτειάν. 'Ο βίος τοῦ ξενιτευμένου. "Εθιμα εἰς την οἰκογένειαν διὰ τὸ ξενιτευμένον μέλος της.

\* Κατά τὴν σύνταξιν και τοῦ κεφαλαίου τούτου ἐλήφθησαν ὑπ' ὄψιν, ὡς ἐλέχθη καὶ ἀνωτέρω (σ. 87 σημ.), κυρίως τὰ Ζητήματα Ἐλληνικῆς λαογραφίας ὑπὸ Γ. ʿA. Μέγα.

#### ΓΕΩΡΓ. Κ. ΣΠΥΡΙΔΑΚΗ

 Κοινωνικαὶ σχέσεις, οἰκογενειακαὶ σχέσεις, ἐπισκέψεις, κοινωνικὴ ἐθιμοτυπία. Φιλοξενία.

β) Οίκογένεια.

 'Ονόματα τῶν μελῶν τῆς οἰκογενείας: π.χ. ὅ πατὴο λέγεται: κύοης, ἀφέντης, πατέρας κλπ.

 Σχέσεις μεταξύ τῶν μελῶν τῆς οἰκογενείας. Ἐξουσία τοῦ πατρός, τῆς μητρός, τοῦ πρωτοτόκου, τοῦ πενθεροῦ καὶ τῆς πενθερᾶς.

Θέσις τῆς γυναικὸς ἐντὸς τοῦ οἴκου καὶ εἰς τὴν κοινωνίαν, ἐἀν είναι ἄτεκνος ἢ γεννήσῃ ἄρρεν ἢ μόνον θήλεα. Θέσις αὐτῆς ἐν τῆ ἐκκλησία. Πῶς προσονομάζεται, ὅταν είναι ἀνύπανδρος καὶ πῶς ὑπανδρευμένη. Πότε αὕτη δὲν παρακάθεται εἰς τὴν τράπεζαν τοῦ φαγητοῦ.

γ) Συνεργασία και άλληλοβοήθεια. (Βλ. και άνωτ., σ. 82, κεφ. Η΄).

 α) Εἰς ἀτομικὰς ἐργασίας, ὡς π.χ. ὁ θερισμός, ὁ τρυγητός, ἡ φύτευσις ἀμπέλου· μεταφοραὶ προϊόντων, ἀλληλοβοήθεια εἰς ἐργασίας πρὸς καλλιέργειαν κ.ά.

β) Εἰς κοινοτικὰς ὑποθέσεις: π.χ. ἀνέγερσις ἐκκλησίας, σχολείου, κατασκευὴ ὑδραγωγείου, διάνοιξις δρόμου κλπ.

2. α) Συντεχνίαι καὶ σωματεῖα ἐπαγγελματιῶν.

('Εσνάφια, ρουφέτια: τῶν γουναράδων, ραπτῶν, κτιστῶν κλπ.)

'Οργάνωσις τῆς συντεχνίας ἢ τοῦ σωματείου. Αἱ σχέσεις μεταξὺ τῶν μελῶν β) Τσελιγκᾶτο. 'Οργάνωσις αὐτοῦ. Μέλη καὶ σχέσεις αὐτῶν.

δ) Έθιμικόν δίκαιον τοῦ λαοῦ.

'Αντιλήψεις περί τοῦ δικαίου.

Α΄.) Γενικαί 'Αρχαί.

 'Από ποιον έτος θεωρείται τὸ άρρεν καὶ τὸ θῆλυ ἐνήλικον πρὸς δικαιοπραξίαν : ἀγοραπωλησία καὶ άλλαι συμβάσεις.

 Συνεταιρισμός. Ποι συνεταιρισμοι ύπηρχον παλαιότερον. Υποχρεώσεις τῶν μελῶν και δικαιώματα.

Β΄.) Ένοχικον δίκαιον.

 Ά ο ο α β ώ ν (χαπάρο) καὶ ποινικὴ οήτρα εἰς περίπτωσιν ἀχυρώσεως τῆς συμφωνίας.

2. Δάνειον "Οροι συνάψεως αὐτοῦ. Τόχος.

3. Πῶς γίνεται ἡ ἀνάληψις χρέους ἄλλου ὀφειλέτου.

4. Δωρεά. Π δωρεά γίνεται ἔγγραφος ἢ ἄγραφος. Δύναται νὰ γίνη ὑπὸ ὅρους καὶ νὰ ἀνακληθῆ ὑπὸ τοῦ δωρητοῦ;

5. Πώλησις. Τρόποι πωλήσεως ἀχινήτων, ζώων χαὶ ἄλλων χινητῶν. Υπάρχει προτίμησις συγγενῶν ἢ γειτόνων χατὰ τὴν πώλησιν ἀχινήτων; Πῶς ἐγίνετο παλαιότερον ἡ σύνταξις τῶν πωλητηρίων ἐγγράφων.

6. Μίσθωσις. Όροι μισθώσεως αχινήτων ίδία άγροτικοῦ κτήματος (σπορά, θερισμός, συγκομιδή ἐλαιῶν κλπ.).

Καταβολή τοῦ ἐνοικίου εἰς εἶδος ἢ εἰς ποσοστὸν ἐκ τῆς παραγωγῆς τοῦ κτήματος.

 Μεσιτεία. Πῶς συμφωνεῖται καὶ καταβάλλεται ἡ μεσιτεία. Καταβάλλεται ἀμοιβὴ εἶς τὸν προξενητὴν γάμου;

8. Έγγύησις. Ποία ή ὑποχρέωσις τοῦ ἐγγυητοῦ.

9. Στοιχήματα καὶ παίγνια Πῶς τίθενται τὰ στοιχήματα ἐνώπιον μαρτύρων; ᾿Αθέτησις στοιχήματος.

10. Συμβιβασμός. Τρόπος τοῦ συμβιβασμοῦ. Πῶς ὁρίζεται ὁ συμβιβαστής.

## Γ΄.) Έμπράγματον δίκαιον.

1. Κυριότης πράγματος.

α) <sup>3</sup>Αγροτικοῦ κτήματος: κύριος αὐτοῦ ὁ ἔχων τὴν κατοχὴν καὶ τὴν νομήν
 του μὲ διακριτικὰ σύνορα (σημάδια, κιόνια, σταλίκια κ.ἄ.).

β) Επὶ ζώων· παρὰ τὴν κατοχὴν καὶ νομὴν διακριτικὰ γνωρίσματα : π.χ. χάραγμα τῶν ὥτων τῶν αἰγοπροβάτων ἢ ἐπὶ τοῦ γλουτοῦ τοῦ ἴππου· σφραγίδες διὰ χρώματος κλπ.

 γ) "Αλλος δ ίδιοχτήτης άγροτιχοῦ χτήματος χαὶ ἄλλος ὁ ἰδιοχτήτης τῶν ἐν αὐτῷ δένδρων.

δ) Καφποί ἐκ κλώνων δένδρων οἱ ὅποῖοι πίπτουν εἰς γειτονικὸν κτῆμα θεωροῦνται ὅτι ἀνήκουν εἰς τὸν ἰδιοκτήτην τοῦ γειτονικοῦ κτήματος;

ε) Μεταβίβασις τῆς κυριότητος διὰ προφορικῆς συμφωνίας ἢ διὰ συντάξεως σχετικοῦ ἐγγράφου. Ἐγγραφὴ εἰς εἰδικὸν βιβλίον (μάννα κλπ.).

ς) Κυριότης διά χρησικτησίας. Πόσα έτη χρειάζονται.

2. Δουλεία.

Έπικαρπία: Διὰ ποῖα πράγματα δρίζεται τὸ δικαίωμα τῆς ἐπικαρπίας.

Δικαίωμα διὰ μέσου ξένου κτήματος· π.χ. διελεύσεως (ἐμπασά, πέραμα)· διοχετεύσεως ὕδατος πρός ἄρδευσιν· ποτισμοῦ ζώων ἢ ὑδρεύσεως κλπ.

3. Ένέχυρον.

Ποία πράγματα δίδονται ώς ἐνέχυρον.

Πῶς γίνεται ή ἐνεχύρασις. Δικαίωμα τοῦ δανειστοῦ νὰ προβῆ εἰς πώλησιν τοῦ ἐνεχύρου.

## Δ'.) Οίκογενειακόν δίκαιον.

1. Μνηστεία.

Εἰς ποίαν ήλιχίαν τοῦ νέου χαὶ τῆς νέας δύναται νὰ γίνη ἀρραβών. Γίνεται χαὶ εἰς πολὺ μιχρὰν ήλιχίαν;

Τρόπος τελέσεως τοῦ ἀρραβῶνος. Δῶρα. Σχέσεις τῶν ἀρραβωνιασμένων μέχρι τῆς τελέσεως τοῦ γάμου.

Πότε δύναται να διαλυθή δ άρραβών και ποίας υποχρεώσεις αναλαμβάνει δ μνηστήρ. Έπιστροφή δώρων ή καταβολή και αποζημιώσεως.

2. Γάμος.

α) Ηλικία διὰ τὸν νέον καὶ τὴν νέαν πρὸς σύναψιν γάμου.

β) Προίξ. Ποία ή προὶξ τῆς μελλονύμφου κινητὴ καὶ ἀκίνητος. Δίδει προῖκα καὶ ὁ πατὴρ τοῦ νέου; Σύνταξις προικοσυμφώνου. Πῶς λέγεται: ἀγκλαβή, χαρτὶ κλπ. Ἔχει δικαίωμα ὁ σύζυγος ἐπὶ τῆς προικός; ὅΑλλα ἔθιμα σχετικὰ πρὸς τὴν προῖκα.

γ) Προγαμιαία δωρεά εἰς τὸν γαμβρὸν καὶ τὴν νύμφην. 'Απὸ ποίους δίδε ται καὶ πῶς;

δ) Ποῦ ὑπάρχει ἡ συνήθεια ἁρπαγῆς τῆς νύμφης. Πῶς γίνεται ἡ ἁρπαγὴ (κλεψιά).

ε) "Εθιμον καταβολῆς ὑπὸ τοῦ γαμβροῦ ποσοῦ τινος ἢ πράγματος εἰς τοὺς γονεῖς (τὸν πατέρα) τῆς νύμφης, ὅταν τὴν ζητήσῃ εἰς γάμον.

ς) Σχέσεις τοῦ γαμβροῦ πρὸς τὸν πενθερόν, ὅταν ἐγκατασταθῆ εἰς τὴν οἰκίαν του (σώγαμπρος).

ζ) Δώφον διδόμενον είς την υπανδρευομένην ώς αντίτιμον της παφθενίας της.

η) Περιουσιακά στοιχεῖα χορηγούμενα εἰς τὸν γαμβρὸν ὑπὸ τοῦ πατρὸς τῆς
 νύμφης, ἐἀν αὕτη δὲν εὑρεθῆ παρθένος.

θ) Προσωπικαί και περιουσιακαί σχέσεις τῶν συζύγων. Ἐξουσία τοῦ ἀνδρὸς καὶ τῆς γυναικὸς ἐν τῷ οἴκῷ καὶ ἐπὶ τῶν τέκνων. Δικαιώματα τοῦ ἀνδρὸς ἐπὶ τῆς προικός. Βαρύνεται ἡ προὶξ μὲ χρέη τοῦ ἀνδρός;

 ι) Είς περίπτωσιν στειρότητος τῆς συζύγου ἐλαμβάνετο δευτέρα σύζυγος πρὸς ἀπόχτησιν τέχνου; Πῶς προσελαμβάνετο αὕτη καὶ ποία ἡ θέσις ἐν τῷ οἴκῷ τῆς πρώτης συζύγου.

3. Λύσις τοῦ γάμου.

Εἰς περίπτωσιν θανάτου τῆς συζύγου ἄνευ τέχνου ποία ἡτο παλαιότερον ἡ τύχη τῆς προιχός της χαὶ τῶν ἄλλων περιουσιαχῶν στοιχείων αὐτῆς; Κληρονομεῖ χαὶ ὁ ἐπιζῶν σύζυγος ἡ ἐπιστρέφεται ἡ προὶξ εἰς τὸν προιχοδότην;

Εἰς περίπτωσιν ἀποβιώσεως τοῦ συζύγου ἀτέχνου, ἡ χήρα ἔμενεν εἰς τὴν οἰκίαν τοῦ ἀνδρός της; Εἰχε δικαίωμα καρπώσεώς τινος ἐκ τῆς περιουσίας αὐτοῦ;

 Έπιτροπεία και κηδεμονία τῶν δρφανῶν ἀνηλίκων τέκνων. Ποῖοι τὴν ἀνελάμβανον.

5. Υίοθεσία.

Πότε και πῶς γίνεται υίοθεσία. "Ονομα υίοθετουμένου.

6. "Αποκλήρωσις τέκνου.

Είς ποίας περιπτώσεις λαμβάνει χώραν ή ἀποχήρυξις καὶ ἀποκλήρωσις.

7. 'Αδελφοποιία.

Πῶς συνάπτεται ἡ ἀδελφοποιΐα (ἕνωσις αἶμάτων, ἀλλαγὴ ὑποκαμίσων) καὶ ποία ἡ σχέσις τῶν συνδεομένων δι' αὐτῆς. Όνόματα ἀδελφοποιητῶν: ἀδελφοποιτός, βλάμης, μπράτιμος κλπ.

 8. Ποία ή σχέσις τῶν βαπτισθέντων ὑπὸ τοῦ αὐτοῦ ἀναδόχου καὶ ἐκείνων ποὺ ἐθήλασαν ἀπὸ τὴν ἰδίαν γυναῖκα (βυζαδέρφια).

Ε΄.) Κληφονομικόν δίκαιον.

 Διανομή τῆς περιουσίας ζῶντος τοῦ πατρός. Πῶς γίνεται ή διανομή τί χρατεῖ ὁ πατὴρ διὰ τὴν συντήρησιν αὐτοῦ χαὶ τῆς συζύγου του.

2. Διαθήκαι. Πώς γίνεται ή σύνταξις τῆς διαθήκης. Ποῖος τὴν συντάσσει.

3. Κληφονόμοι.

 α) Τέχνα. Τὸ κληφονομικὸν δικαίωμα εἶναι τὸ ἴδιον δι' ὅλα τὰ τέχνα (πρωτότοκος, ἄρρενα καὶ θήλεα;). Ύπάρχει προνόμιον διὰ τὸ πρωτότοκον τέχνον;

β) Πῶς κληρονομείται ή περιουσία, ἐἀν δὲν ὑπάρχη σχετική διαθήκη.

γ) 'Εάν άδελφός ἀποβιώσῃ ἄγαμος ἢ ἕγγαμος ἄνευ τέκνου, ποῖος κληφονομεῖ
 τὴν περιουσίαν του.

δ) Τί κληρονομει ή επιζώσα σύζυγος μετά τον θάνατον του συζύγου.

ε) Ποία ή τύχη τῆς περιουσίας εἰς περίπτωσιν ποὺ δὲν ὑπάρχει κληρονόμος.

#### ΣΤ΄.) Έμπορικόν δίκαιον.

1. Ἐμπορία: διὰ χρημάτων ἢ εἰς εἶδος, δηλ. μὲ ἀνταλλαγὴν προϊόντων.

Έμπορικά έθιμα. Έμποροπανηγύρεις.

# Ζ΄.) Ποινικόν δίκαιον.

1. Ποιναί.

α) Ραβδισμός καὶ μαστίγωσις. ᾿Αποκοπὴ μέλους τοῦ σώματος (χειρός, ποδῶν, ὥτων, ρινός), κούρεμα τῆς κόμης, ξύρισμα τοῦ μύστακος. Διαπόμπευσις (πόμπεμα) διὰ τῶν όδῶν ἢ ἐπὶ ὄνου. Πῶς γίνεται ἡ διαπόμπευσις. Ἅλλαι ποιναί. Εἰς ποίας περιπτώσεις ἐπιβάλλονται αἱ ποιναὶ αῦται.

β) Καταλογισμός. Ποῖοι είναι ποινικῶς ἀνεύθυνου π.χ. ὁ ἀνήλικος, ὁ παράφρων, ὁ μεθυσμένος κλπ.

γ) Αὐτοδικία ἐκδίκησις (βεντέττα).

Η'.) Δικονομία.

 Μὲ ποῖον τρόπον ἐπεβάλλοντο παλαιότερον αί ποιναὶ εἰς τὸν παραβάτην ἢ τὸν ἐγκληματίαν.

2. 'Απόδειξις τῆς ἐνοχῆς: α) διὰ θεοκρισίας π.χ. πρὸς ἀπόδειξιν τῆς ἀθωότητός τινος δίδεται εἰς αὐτὸν νὰ κρατήση εἰς τὰς χεῖρας πυρακτωμένον σίδηρον β) δι' ὅρκου ἕμπροσθεν εἰκόνος. Όρκίζεται ὁ ὕποπτος ὡς κλέπτης ἐνώπιον εἰκόνος. 'Ἐὰν οὖτος εἰναι πράγματι κλέπτης, θὰ ἀνοίξη ἡ μύτη του κλπ.

# Ε΄. Χαιφετισμοί. Πφοπόσεις, Εύχαὶ καὶ ἀποτφοπαί. Κατάφαι καὶ ἀΑφοφισμοί. Ὅφκοι. Βλασφημίαι, ῦβφεις καὶ ὑβφιστικὰ σχήματα\*.

# Α'.) Χαιρετισμοί.

'Αντιλήψεις τοῦ λαοῦ περὶ τοῦ χαιρετισμοῦ. 'Υποχρέωσις πρὸς χαιρετισμόν.
 Σχετικαὶ παροιμίαι καὶ γνῶμαι. Ποῖος ὑποχρεοῦται ν' ἀπευθύνῃ τὸν χαιρετισμόν.

Ποῖος ὁ χαιῷετισμὸς ποὸς ἄτομον τῆς αὐτῆς, ἀνωτέρας ἢ κατωτέρας ἡλικίας ἤ κοινωνικῆς τάξεως ἦ ποὸς ἀξιωματοῦχον τῆς Πολιτείας καὶ τῆς Ἐκκλησίας ἢ μεταξὺ ἀνδρὸς καὶ γυναικός.

Διάχρισις τοῦ χαιρετισμοῦ κατὰ τὴν λέξιν (λέξις ἢ φράσις) καὶ τὸ σχῆμα,
 ὡς π.χ. μὲ τὰ χέρια, σύναψις χειρῶν, φίλημα κλπ.

Χαιφετισμοί: σχετικοί πρός τὸ πρόσωπον πρὸς ὅ ἀπευθύνονται καὶ τὴν περίστασιν· π.χ. πρὸς τοὺς γονεῖς, θεῖον, θείαν, γέροντα, προύχοντα, ἱερέα, κλπ. διαρκούσης τῆς ἡμέρας ἦ κατὰ ἑορτάς· π.χ. Χριστούγεννα, Πρωτοχρονιά, Πάσχα κ.ά.

Ποία τὰ σχήματα κατὰ τὸν χαιζετισμόν· π.χ. χειζαψία, φίλημα, ἐναγκαλισμός, ἀσπασμὸς τῆς χειζὸς ἢ τοῦ ποδός, ὑπόκλισις, ἐπίθεσις τῆς χειζὸς ἐπὶ τοῦ στήθους, ἐμπτυσμὸς πζὸς ἀποτζοπὴν τοῦ ματιάσματος κλπ.

# Β΄.) Προπόσεις.

Ονομα: έντολή, γιομάτο, κλπ.

Προπόσεις κατά έστιάσεις: κοινάς, κατά δνομαστικήν έορτήν, βάπτισιν, γάμον κλπ.

<sup>\*</sup> Κατά την σύνταξιν τοῦ κεφαλαίου τούτου έχοησιμοποιήθησαν και τὰ έκτιθέμενα σχετικῶς ὑπὸ τοῦ Στίλπ. Κυριακίδου εἰς τὸ βιβλίον -ου: Ἐλληνική Λαογραφία, Μέρος Α΄, ἐν Αθήναις 1922, σ. 108 κ.έξ.

Μὲ ποίαν σειφὰν καὶ πῶς γίνονται αἱ πφοπόσεις. Τι λέγει καὶ κάμνει ὁ προπίνων (φράσεις καὶ πράξεις).

Γ΄.) Εύχαί, άπευχαὶ καὶ ἀποτροπαί. Κατάραι, ἀφορισμοί, ἀναθέματα, ὅρκοι.

 Δοξασίαι περί τῆς εὐχῆς, τῆς κατάρας, τοῦ ἀφορισμοῦ καὶ τοῦ ἀναθέματος καὶ τῆς δυνάμεως αὐτῶν. Σχετικαὶ παροιμίαι καὶ γνῶμαι· π.χ. «εὐχὴ γονέων ἀγόραζε καὶ στὰ βουνὰ πορπάτειε».

 Εύχαί. Πότε λέγονται αί εύχαί π. χ. ἐπὶ καλῶν πράξεων, κατὰ τὴν γέννησιν, τὸν γάμον, τὴν τελευτήν, εἰς ἑορτάζοντας κλπ.

α) Εύχαι είς μικρά παιδία, έφήβους, ήλικιωμένους και κληρικούς.

β) Εύχαι εἰς ἀγάμους και ἐγγάμους (ἄνδρα και γυναϊκα).

γ) Εύχαὶ σχετικαὶ μὲ τὴν γέννησιν τέκνου: εἰς γυναϊκα ἄτεκνον, ἔγκυαν, ἐπίτοκον, λεχώ· κατὰ τὴν βάπτισιν εἰς τὸν ἀνάδοχον καὶ τοὺς γονεῖς.

δ) Εύχαι περι τον γάμον κατά τον ἀρραβῶνα: εἰς τοὺς μνηστευμένους καὶ πρὸς τοὺς γονεῖς των. Κατὰ τὸν γάμον: πρὸς τοὺς νεονύμφους, τοὺς γονεῖς των, τὸν κουμπάρον και τοὺς παρευρισκομένους εἰς τὸν γάμον (ἀγάμους καὶ ἐγγάμους).

ε) Κατά τὴν τελευτήν : εἰς τοὺς οἰκείους τοῦ ἀποβιώσαντος καὶ διὰ τὸν νεκρόν. Κατὰ τὰ μνημόσυνα.

ζ) Κατά τὰς ἐργασίας: α) τοῦ γεωργοῦ (σπορά, λίχνισμα τοῦ σίτου, ζύμωμα τοῦ ἄρτου, ἀμπελουργικαὶ ἐργασίαι: σκάψιμο τῆς ἀμπέλου καὶ τρυγητός)· β) τοῦ ποιμένος (κατὰ τὴν τυροκομίαν) κλπ.

η) Κατά τὰς ὀνομαστικὰς ἑορτὰς (ἐπισκέψεις), ἑορτὰς τοῦ ἔτους (Πρωτοχρονιά, Πάσχα) καὶ ἑστιάσεις: πρὸς τὸν ἑορτάζοντα καὶ τοὺς οἶκείους του. Κατὰ τὴν ἀρχὴν τῆς ἑστιάσεως καὶ τὸ τέλος αὐτῆς. Εἰς ἐσθίοντας καὶ πίνοντας.

θ) Εἰς ἄτομα εύρισχόμενα ἐν δυστυχία.

ι) Είς έχείνους οι όποιοι προσφέρουν τι. Κατά την γεύσιν πρώτου χαρπού,

ια) Εἰς φοροῦντας καινουργῆ ἐνδύματα καὶ εἰς ἄλλας περιπτώσεις (πτάρνισμα, ξύρισμα, λοῦσις κλπ.).

3 "Απευχαί και άποτροπαί.

Φράσεις πρός αποτροπήν και ματαίωσιν κακοῦ τὸ ὁποῖον θεωρεῖται ὅτι συνδέεται πρὸς λέξιν ἢ φράσιν τὴν ὁποίαν εἶπέ τις: π.χ. ὁ ἀκούων τὴν λέξιν διάβολος λέγει τὴν ἀπευχήν: «μακριὰ ἀπὸ ᾿δῶ» πρὸς ἀπομάκρυνσιν τοῦ ἐκ τοῦ διαβόλου κακοῦ. Ἐπὶ βλασφημίας ἢ κατάρας λέγει ὁ ἀκούων πρὸς ματαίωσιν τοῦ κακοῦ: \*κουφὸ καὶ μολυβωμένο τοῦ πονήροῦ τ' αὐτὶ» κλπ. 4. Κατάραι

Κατάραι πρός την ψυχήν, τὰ ύλικὰ ἀγαθά, την σωματικην ὑγείαν καὶ ἡθικην θέσιν ἐν τῆ κοινωνία τοῦ προσώπου καθ' οὖ ἡ κατάρα.

5. 'Αφορισμοί καὶ ἀναθέματα.

Ποία ή πίστις περί τοῦ ἀφορισμοῦ καὶ τοῦ ἀναθέματος.

Ποῖοι ἀφορίζουν (ἱερεύς, ἀρχιερεὺς) καὶ ποῖοι κάμνουν τὸ ἀνάθεμα: π.χ. οἱ κάτοικοι χωρίου ἐναντίον τινός.

Πῶς γίνεται ὁ ἀφορισμὸς καὶ τὸ ἀνάθεμα καὶ πρὸς ποῖον σκοπόν.

6. "O Q X O L

Δοξασίαι περί τοῦ ὄρχου καὶ τῆς παραβάσεως αὐτοῦ. Εἰς ποίας περιπτώσεις όρχιζεταί τις.

Τί ἐπιχαλεῖται, δηλαδὴ τί θέτει ὡς παραχαταθήχην ὁ ὁρχιζόμενος διὰ τὴν ἀλήθειαν. Ὅρχος εἰς τὴν ἰδίαν του ζωήν π.χ. «νὰ μὴ χαρῶ τὴ ζωή μου, τὰ μάτια μου» εἰς τὴν οἰχογένειάν του, τοὺς γονεῖς του (μητέρα, πατέρα), τὰ τέχνα του χαὶ ἀλλα προσφιλῆ ἄτομα εἰς τὸν Θεόν, τὸν Χριστόν, τὴν Παναγίαν, τοὺς ᾿Αγίους εἰς ἀντιχείμενα (π.χ. ψωμί: μὰ τὸ ψωμὶ ποὺ χρατῶ, μὰ τὴν ἁγία κοινωνία ποὺ πίνω, ἇν λέω ψέματα).

Δ. Βλασφημίαι, ὕβρεις καὶ ὑβριστικὰ σχήματα.

1. Βλασφημίαι: ὕβρεις πρός δσια καὶ ἱερά.

Υβρεις. Διάφορα σχήματα συνοδεύοντα η μη την ύβριν (βρισιάν)· π.χ.
 τὸ φάσχελο η σφαχέλωμα, ή ἐπίδειξις τοῦ ἀντίχειρος κ.ά.

Εἰς ποίας περιστάσεις γίνεται τὸ σφακέλωμα καὶ πρὸς ποϊον σκοπόν. "Αλλαι χειρονομίαι καὶ ὑβριστικαὶ πράξεις, π.χ. διαπόμπευσις (πόμπεμα), ἐπίδειξις τοῦ ἀντίχειρος καὶ τοῦ δείκτου τῆς δεξιᾶς χειρὸς (σαμάρκο) κ.ἄ.

# ΙΥ. ΠΝΕΥΜΑΤΙΚΟΣ ΒΙΟΣ

# Α΄. ΘΡΗΣΚΕΙΑ (Λαϊκή πίστις καὶ λατρεία).

Ι. α) Δοξασίαι περὶ τοῦ Θεοῦ, τοῦ Χριστοῦ, τῆς Παναγίας καὶ τῶν ᾿Αγίων. Ἐπενέργεια αὐτῶν εἰς τὰ ἀνθρώπινα πράγματα.

 Πίστις περὶ τοῦ Θεοῦ ὡς δημιουργοῦ τοῦ κόσμου καὶ ἐπιβλέποντος αὐτὸν καὶ τὸν ἄνθρωπον. Ἐπικλήσεις πρὸς τὸν Θεὸν καὶ τὸν Χριστόν.

2. Ἡ Παναγία καὶ ὁ Χριστὸς εἰς τὴν πίστιν τοῦ λαοῦ. Εἰς ποίας περιστάσεις ἰδιαιτέρως γίνεται ἐπίκλησις τῆς Παναγίας. Ἐπίθετα τῆς Παναγίας: Ἐξακουστή, Γαλατερή, Πακουή, Γλυκοφιλοῦσα κλπ.

# όδηιτιαι προς σύννοι, μν ναοι, δαφικής λυής

 "Αγιοι. Προσφυγή εἰς τοὺς 'Αγίους καὶ τὴν Παναγίαν πρὸς προστασίαν ἀπὸ κακοῦ καὶ ἴασιν ἀπὸ παθήσεως.

Ποοστάται "Αγιοι: π.χ. "Αγιος Νικόλαος τῶν ναυτιλλομένων, ὁ "Αγιος Γεώργιος καὶ ὁ "Αγιος Μάμας τῶν ποιμένων, ἡ 'Αγία Βαρβάρα κατὰ τῆς εὐλογίας, ὁ "Αγιος Ἐλευθέριος τῶν ἐγκύων, ὁ "Αγιος Τρύφων καὶ ὁ "Αγιος Μόδεστος τῶν γεωργῶν. "Αγιοι παρέχοντες ἰάσεις (ἰατροί): ὁ "Αγιος Χαράλαμπος, οἱ "Αγιοι ᾿Ανάργυροι (Κοσμᾶς καὶ Δαμιανός).

4. Διηγήσεις περί σωτηρίας ἐκ κινδύνου ἢ περί ἰάσεως ἐξ ἀσθενείας διὰ τῆς ἐπικλήσεως τῆς ἀρωγῆς τῆς Παναγίας ἢ, Άγίου. Ἐκκλησίαι καὶ παραδόσεις σχετικαὶ πρὸς αὐτὰς καὶ τὸν τιμώμενον ¨Αγιον.

5. Εἰκόνες. Θαυματουργὸς ἀνεύρεσις εἰκόνος (δι' δράματος ὑπό τινος) καὶ ἕδρυσις ἐκκλησίας ἐν τῷ τόπφ τῆς εὑρέσεως αὐτῆς. Θαυματουργοὶ εἰκόνες, Προσκύνησις τῶν εἰκόνων.

6. <sup>\*</sup>Εγκοίμησις (διανυκτέρευσις) ἐν τῆ ἐκκλησία πρὸς θεραπείαν ἕκ τινος ἀσθενείας: π.χ. ἐπὶ ἐπιληψίας.

7. "Αναθήματα καὶ τάματα.

Είδη προσφορών (ταμάτων). Τέλεσις λειτουργίας εἶς τὸν "Αγιον- ἄναμμα κανδηλιών τῆς ἐκκλησίας τοῦ 'Αγίου' ἐλεημοσύναι εἰς πτωχούς. Προσφορά: α) ὑμοιώματος τοῦ πάσχοντος ἢ τοῦ μέλους τοῦ σώματος αὐτοῦ, τὸ ὅποῖον εἶναι κατεσκευασμένον ἐκ χρυσοῦ, ἀργύρου ἢ κηροῦ· β) ἀντικειμένου π.χ. πλοίου προσφορὰ ποσότητος λιβάνου, ἐλαίου, κηροῦ· ζώου κλπ.

Νηστεία κατά την ήμέραν της έορτης τοῦ Αγίου η ἐπὶ ὡρισμένον χρονικὸν διάστημα κλπ. Τάξιμον τοῦ ἀσθενοῦς νὰ τύχη θεραπείας και νὰ ἀφιερωθη εἰς τὸν "Αγιον, ήτοι νὰ γίνη μοναχός.

Προσφορά εἰς τὸν Ἅγιον καρπῶν, σταφυλῶν κλπ. ἐπίσης τοῦ πρώτου ἄρτου ποὺ θὰ παρασκευασθῆ ἀπὸ τὴν νέαν ἐσοδείαν τοῦ σίτου εἰς πτωχὸν ἡ εἰς τὴν βρύσιν κλπ.

Θυσία ζώου (ταύρου, κριοῦ, πετεινοῦ) ὑπὸ ἰδιώτου ἢ ὑπὸ τοῦ κοινοῦ ἢ καὶ ὑπὸ τῆς Ἐπιτροπῆς τῆς ἐκκλησίας καὶ διανομὴ τοῦ κρέατος εἰς τοὺς παρευρισκομένους. Εἰς ποίας περιστάσεις (ἐπὶ ἐπιδημικῶν νόσων κ.ἄ.) τελοῦνται αἱ θυσίαι αὐται καὶ μὲ ποῖον τρόπον. Ποῖος προσφέρει τὸ ζῷον ποὺ πρόκειται νὰ θυσιασθῆ. Πρὸς ποῖον σκοπὸν γίνονται αἱ θυσίαι αὖται.

8. Περισχοινισμός (ζώσιμο) ἐκκλησίας ἢ καὶ ἀσθενοῦς πρὸς θεραπείαν ἢ ἀπαλλαγὴν ἐξ ἀσθενείας, ἀπόκρουσιν αὐτῆς καὶ ἀλλων κακῶν· π.χ. ζώσιμο τῆς ἐκκλησίας ἐπὶ ἀνομβρίας ἢ λοιμοῦ.

## 9. 'Αγιάσματα:

Πηγαί έντος έκκλησίας ή έγγὺς αὐτῆς, τῶν ὅποίων τὸ ὕδωο πιστεύεται ὡς ὑγιασμένον καὶ ἔχον θεραπευτικὴν δύναμιν.

Αγιασμός (τῶν Φώτων, τοῦ Άγ. Τρύφωνος) ποία ἡ χρησιμοποίησις τοῦ άγισμοῦ τούτου ὑπὸ τῶν γεωργῶν, τῶν ποιμένων, τῶν ναυτικῶν κλπ. Πόσις τοῦ άγιασμοῦ

10. Λιτανεῖαι: α) κατὰ τὴν ἑορτὴν 'Αγίου. β) ἐπὶ ἀνομβρίας πρὸς πρόκλησιν βροχῆς ἢ ἀποδίωξιν κακοῦ (ἀσθενείας) ἐκ τοῦ χωρίου. Πῶς γίνεται ὁ καταρτισμὸς τῆς πομπῆς τῆς λιτανείας (περιγραφὴ αὐτῆς).

 Πανηγύρεις κατά τὰς ἑορτὰς ᾿Αγίων καὶ εἰς ἄλλας περιστάσεις π.χ. τὸν γάμον, τὰς ᾿Απόκρεως κλπ. Περιφορὰ εἰκόνων καὶ λιτανεία.

Προσφοραί κατά τὰς πανηγύρεις ἄρτων καὶ ἄλλων ἀντικειμένων. Ἐστιάσεις εἰς τὸν αὐλόγυρον τῆς ἐκκλησίας διὰ δαπάνης τῆς ἐνοριακῆς ἐπιτροπῆς τῆς ἐκκλησίας. Χοροί, τέλεσις ἀγώνων. ¨Αλλαι συνήθειαι.

# β) Πίστις είς δαίμονας.

 Ο διάβολος. Όνόματα αὐτοῦ· π.χ. ὁ ὅξω ἀπὸ ὅῶ, ὁ πονηρός, ἱ πειρασμὸς κλπ. Μορφαὶ ὑπὸ τὰς ὅποίας ἐμφανίζεται ὁ διάβολος. Ἐπήρεια αὐτοῦ εἰς τὸν ἄνθρωπον· π.χ. ἀσθένειαι ἐξ ἐπηρείας τοῦ διαβόλου, ὡς ἡ ἐπιληψία κ. ἄ.

Διάφοροι διηγήσεις περί τοῦ διαβόλου.

 Τελώνια, 'Αερικά, Νεράιδες, Γελλώ, 'Ανασκελάς (δνοσκελίς), Λάμιαι, Καλικάντζαροι, Γοργόνες, Στοιχειά. 'Ονόματα εἰς κάθε τόπον τῶν δαιμονικῶν τούτων ὄντων. Λαϊκαὶ δοξασίαι περὶ αὐτῶν καὶ παραδόσεις.

 Μοίρες. Πίστις εἰς τὰς Μοίρας. Πόσαι εἶναι καὶ πῶς ἐμφανίζονται. Πότε καὶ πῶς ἀποφασίζουν περὶ τῆς τύχης τοῦ γεννηθέντος ἀτόμου.

"Εθιμα ποὸς ἐξευμενισμὸν τῶν Μοιοῶν. Διηγήσεις πεοὶ τῶν Μοιοῶν. Παοοιμίαι.

γ) Δοξασίαι περί τοῦ Χάρου καὶ τοῦ Κάτω κόσμου.

 Πῶς φαντάζεται ὁ λαὸς τὸν Χάρον, ὅηλ. ὑπὸ ποίαν μορφήν. Πῶς ἔρχεται οὖτος πρὸς παραλαβὴν τῆς ψυχῆς τοῦ ἑτοιμοθανάτου. Διηγήσεις σχετικαὶ πρὸς τὸν Χάρον.

2. Δοξασίαι περί τῶν νεκρῶν καὶ τῆς ψυχῆς.

Πίστις περί τῆς ἐγέρσεως τοῦ νεχροῦ ἐχ τοῦ τάφου· βριχόλαχας· ἄλλα ὀνόματα : χαταχανάς, ὁ νεχρὸς σαρχώνεται.

3. Ό Κάτω κόσμος τί πιστεύεται περί αὐτοῦ. Σχετικαί διηγήσεις.

4. "Αγγελος φύλαξ. Πίστις ὅτι ἕχαστος ἄνθρωπος ἔχει τὸν ἄγγελόν του.

# δ) Πίστις είς στοιχεῖα τῆς φύσεως καὶ οὐράνια σώματα.

1. Δενδρολατρία.

Ίερὰ δένδρα π.χ. ή ἐλαία. Δένδρα τῶν ὁποίων ἡ σκιὰ ἐπιφέρει βλάβην εἰς τὸν κοιμώμενον κάτωθεν αὐτῶν καρυδιά, συκιὰ κ.ἄ. Τί πιστεύεται περὶ τῶν δένδρων τούτων: ὅτι εἶναί στοιχειωμένα κλπ. Πίστις ὅτι τὸ δένδρον ἔχει ψυχήν. Σχετικαὶ διηγήσεις.

2. Δοξασίαι σχετιχαί πρός τὸ πῦρ, τὸ ὕδωρ χαὶ λίθους.

α) Πίστις εἰς τὴν δύναμιν τῆς φωτιᾶς τοῦ σπιτιοῦ.

Συνήθειαι καὶ δοξασίαι σχετικαὶ πρὸς τὸ πῦρ. Περιστάσεις καθ' ὡς γίνεται χύσις ἐλαίου καὶ οἴνου εἰς τὴν φωτιάν. Ἡ νύφη τὸ πρῶτον εἰσερχομένη εἰς τὴν οἰκίαν τοῦ ἀνδρὸς προσκυνεῖ τὴν ἑστίαν. Δὲν ἐπιτρέπεται δανεισμὸς τῆς φωτιᾶς κατὰ τὴν νύκτα κλπ.

'Ανανέωσις τοῦ πυθὸς τῆς οἰχίας. Καινούργια φωτιά. Μεταφορὰ εἰς τὸ σπίτι τῆς φωτιᾶς τῆς 'Αναστάσεως κλπ.

β) Το ύδωο τών πηγών. Πίστις ότι κοιμάται το νεοό εἰς ὡρισμένας στιγμὰς τοῦ ἔτους π.χ. τὴν νύκτα προς τὴν Πρωτοχρονιάν. Προσφοραὶ εἰς πηγὰς (γλυκύσματα, μέλι, πίττες κλπ.) κατὰ τὴν παραμονὴν τῶν Χριστουγέννων, τῆς Πρωτοχρονιᾶς καὶ ἄλλας περιστάσεις.

Αλειψις τῆς βούσης μὲ βούτυρον καὶ στολισμὸς αὐτῆς μὲ ἄνθη κατὰ τὰ ἐξημερώματα τῆς Πρωτομαγιᾶς. Ἀσήμωμα αὐτῆς ὑπὸ τῆς νεονύμφου κλπ.

Μεταφορά εἰς τὸν οἶχον ὕδατος ἀμιλήτου κατὰ τὴν Πρωτοχοονιάν, τὴν νύχτα πρὸς τὴν Πρωτοχρονιὰν ἢ λίαν πρωΐ, κατὰ τὸ ἑσπέρας τῆς παραμονῆς ἢ τὴν πρωΐαν τῆς ἑορτῆς τοῦ Κληδόνου κ.ἄ.

γ) Λίθοι συνδεδεμένοι μὲ προσχυνήματα. 'Αγιολίθαρα. Κυλίστρες. Κυλίον ται ἐπ' αὐτῶν αἱ ἔγχυοι πρὸς διευχόλυνσιν τοῦ τοχετοῦ;

δ) 'Ο ήλιος καὶ ἡ σελήνη. Στροφὴ πρὸς τὸν ἥλιον καὶ προσευχή. 'Ἀσμάτια. 'Επήρεια τῆς σελήνης ἐπὶ τὰ ἀνθρώπινα' π.χ. ἐπὶ τῆς τύχης τοῦ γεννηθέντος, διὰ τὴν ἐπιτυχίαν ὡρισμένων πράξεων (π.χ. ἐν τῆ γεωργία ἢ ἐν τῆ οἰκία), ἐπὶ τῆς καιρικῆς καταστάσεως.

ε) Μιμικαί καὶ δραμάτικαὶ παραστάσεις: ὡς ἐπὶ ἀνομβρίας πρὸς πρόκλησιν βροχῆς (ἔθιμον τῆς περπερούνας). Ὁ Καλόγερος, δηλ. παραστάσεις τὴν Δευτέραν τῆς Τυρινῆς. Τ' ᾿Αναστενάρια. Τὸ ἔθιμον τοῦ κατακλυσμοῦ ἐν Κύπρω κατὰ τὴν ἑορτὴν τοῦ ʿΑγ. Πνεύματος· ἡ παράστασις τῆς ᾿Αναστάσεως τοῦ Λαζάρου κλπ.

# II. EGIMA TOY AA'I KOY EOPTOAOFIOY

# α) Τὸ τεσσαρακονθήμερον πρὸ τῆς ἑορτῆς τῶν Χριστουγέννων.

1. Τοῦ Αγίου Φιλίππου (14 Νοεμβο.). (Μιχρή ἀποχριά, μιχρή σήχωση).

Παραδόσεις διὰ τὸν Ἅγ. Φίλιππον ὡς γεωργόν. Γεωργικὰ ἕθιμα· παροιμίαι. ᾿Απὸ τῆς ἑπομένης ἀρχὴ τῆς Τεσσαρακοστῆς (τοῦ Σαραντάμερου).

2. Εἰσόδια τῆς Θεοτόχου (21 Νοεμβρ.). ἀΥίας Αἰχατερίνης. ἀΥ. Στυλιανοῦ καὶ ἀΥ. ἀΥνδρέου (25, 26, 30 Νοεμβ.). ἀΥίας Βαρβάρας, ἀΥ. Νι ολάου (4, 6 Δεκ.). ἀΥ. Σπυρίδωνος (12 Δεκ.). ἀΥ. Ἐλευθερίου καὶ ἍΥ. Μοδέστου (15, 18 Δεκ.).

Γεωργικά έθιμα κατά τὰς ἑορτὰς ταύτας π.χ. τῆς Παναγίας Μεσοσπορίτισσας, προσφοραὶ ὀσπρίων εἰς τὴν βρύσιν κλπ.

'Εδέσματα (τηγανίτες) κατά τὴν ἑορτὴν τοῦ 'Αγ. 'Ανδρέου. 'Η 'Αγία Βαρβάρα καὶ ἡ εὐλογιά. Ὁ "Αγ. Νικόλαος ὡς θαλασσινὸς "Αγιος: σχετικαὶ διηγήσεις καὶ συνήθειαι. Ὁ "Αγ. Ἐλευθέριος βοηθὸς τῶν τικτουσῶν γυναικῶν. Ὁ "Αγ. Μόδεστος προστάτης τῶν ζώων (βοδιῶν) τοῦ γεωργοῦ. Σχετικαὶ διηγήσεις περὶ θαυμάτων τούτων καὶ λαϊκὰ ἕθιμα.

β) Τὸ Δωδεκαήμερον (25 Δεκ. - 5 Ίανουαρ.).

Η περίοδος τοῦ Δωδεκαημέρου θεωρεϊται ἐπικίνδυνος διὰ τὴν ἐκτέλεσιν ὡρισμένων ἐργασιῶν: πλύσιμον, κόψιμον ρούχου μὲ τὸ ψαλίδι κλπ.

1. Παραμονή τῶν Χριστουγέννων.

Παρασκευή τοῦ Χριστόψωμου. Τρόπος παρασκευῆς αὐτοῦ καὶ στολισμός · π.χ. μὲ ζύμην σχηματίζονται ἐπ' αὐτοῦ ὁ γεωργὸς μὲ τὰ ζῷα του, ἡ μάνδρα τοῦ βοσκοῦ καὶ τὸ κοπάδι του κ. ἄ. Κατασκευάζονται κουλούρια διὰ τὰ βόδια. Ἐπίσκεψις εἰς τὸ νεκροταφεῖον.

Πώς γίνεται ή σφαγή τῶν χοίρων. Διάφορα άλλα ἔθιμα.

Κάλαντα (παράθεσις τοῦ κειμένου). Ποῖοι τὰ λέγουν καὶ πότε. Τί κρατοῦν εἰς χεῖρας, τί λαμβάνουν ὡς ἀμοιβήν.

Καλικάντζαφοι "Ονομα: Καλικάντζαφοι, κάουδοι, πλανήταφοι, παγανά, λυκοκάτζαφοι κ.ά.

Πότε ἐμφανίζονται οἱ Καλικάντζαφοι καὶ ὑπὸ ποίαν μοφφήν: ὑψηλοί, κοντοί, μαῦφοι, κουτσοὶ κλπ. 'Απὸ ποῦ εἰσέφχονται εἰς τὴν οἰκίαν καὶ ποίας ζημίας ἐπιφέgouv. Μὲ ποῖα μέσα ἀποφεύγουν οἱ ἄνθφωποι τὴν βλαπτικὴν ἐνέφγειαν τῶν Καλικαντζάφων· π.χ.μὲ ἀναμμένον δαυλόν, τοὺς φίπτουν ξεφοτήγανα. Πότε φεύγουν καὶ ποῦ μένουν ὅλον τὸν χφόνον. Σχετικαὶ διηγήσεις τοῦ λαοῦ πεφὶ αὐτῶν.

"Εθιμα κατά τὸ ἑσπέρας.

Τοποθέτησις χονδροῦ ξύλου (χούτσουρου) εἰς τὴν ἑστίαν. Πῶς λέγεται τοῦτο. Τὸ ἀφήνουν νὰ χαίεται χαθ' ὅλον τὸ Δωδεχαήμερον; Ποῦ χρησιμοποιοῦν τὴν στάχτην του; Πάντρεμα τῆς φωτιᾶς.

Έτοιμασία τοῦ δείπνου. Κόψιμο τοῦ Χριστόψωμου κατὰ τὸ δεῖπνον. Προσφορὰ μετὰ τὸ δεῖπνον λαγγιτῶν (γλυκῶν) διὰ τὴν λεχὼ Παναγίαν.

Πίστις ότι κατά την νύκτα της παραμονής τῶν Χριστουγέννων ἀνοίγουν οἱ οὐρανοί.

2. Χριστούγεννα. "Εθιμα κατά την ήμέραν τῶν Χριστουγέννων.

3. Μεταμφιέσεις κατά τάς ήμέρας τῶν Χριστουγέννων.

Πῶς μεταμφιέζονται· ποίας παραστάσεις κάμνουν καὶ ποῖα ἄσματα τραγουδοῦν οἱ μετημφιεσμένοι. Όνόματα τῶν μετημφιεσμένων: μωμόγεροι, ρογκάτσια. Εὐχαὶ καὶ φιλοδωρήματα.

4. Παραμονή τῆς Πρωτοχρονιᾶς.

Πῶς παρασκευάζεται καὶ διακοσμεῖται ἡ βασιλόπιττα· κουλλούρια, ποτὰ καὶ ἄλλα γλυκά· παρασκευάζονται εἶδικὰ φαγητὰ διὰ τὸ δεῖπνον ;

<sup>3</sup>Αγερμοὶ τῶν παιδιῶν. Κρατοῦν κλάδους ἐλαίας, σουρβιᾶς ἡ τι ἄλλο καὶ περιέρχονται τὰ σπίτια. Κάλανδα (παράθεσις τοῦ κειμένου). Ποῖοι καὶ ποίαν ὥραν τὰ ψάλλουν. Τί κρατοῦν εἰς χεῖρας των οἱ καλανδισταὶ καὶ ποῖα φιλοδωρήματα λαμβάνουν.

Τὸ ἑσπέρας τῆς παραμονῆς.

'Ανάρτησις κλάδων έλαίας η άλλου δένδρου έπάνω ἀπὸ τὴν θύραν η εἰς άλλο μέρος τῆς οἰκίας.

Πῶς ἐτοιμάζεται τὸ δεῖπνον καὶ τί παρατίθεται. Ἐτοιμάζεται τράπεζα, διὰ νὰ ἔλθῃ ὅ Ἅις Βασίλης νὰ δοκιμάσῃ καὶ εὐλογήσῃ τὸ σπίτι, τὰ ζῷα καὶ τὰ ἐργαλεῖα τοῦ γεωργοῦ; Ποῦ ὑπάρχει ἡ πίστις ὅτι τὰ ζῷα ὁμιλοῦν τὴν νύκτα τῆς παραμονῆς τῆς Πρωτοχρονιᾶς.

Διάφοροι μαντικαὶ ἐνέργειαι μὲ φύλλα ἐλαίας οιπτόμενα εἰς ἀναμμένους ἄνθρακας διὰ τὸ τυχερὸ τῆς οἰκογενείας κατὰ τὸ ἐρχόμενον νέον ἕτος κλπ.

Τυχηρά παιγνίδια: χαρτοπαιξία· παιγνίδια τῶν παιδιῶν κλπ.

Βασιλόπιττα. Τὸ κόψιμον τῆς βασιλόπιττας γίνεται τὴν νύκτα τῆς παφαμονῆς ῆ τὴν ἡμέφαν τῆς Πφωτοχφονιᾶς; Ποῖος τὴν κόπτει καὶ εἰς πόσα κομμάτια. \*Αλλα ἕθιμα κατὰ τὴν κοπὴν τῆς βασιλόπιττας.

5. Πρωτοχρονιά.

Μεταφορά ἀμίλητου νεροῦ εἰς τὸν οἰχον προτοῦ ἀνατείλῃ ὁ ἥλιος. Εἰσαγωγή

πέτρας εἰς τὴν οἰκίαν διὰ τὸ τυχερό. ἀνάρτησις σκιλλοκρομμύδας (σκίλλης) ἄνωθεν τῆς θύρας.

Ποδαρικό. Ποϊος κάμνει τὸ ποδαρικό· πῶς γίνεται· π.χ. θραῦσις ροδιοῦ, εἰσαγωγὴ πέτρας εἰς τὴν οἰκίαν μὲ σχετικὰς εὐχάς. Ἐπισκέψεις· εὐχαὶ κατ' αὐτὰς καὶ δῶρα.

Αλλα έθιμα τῆς Πρωτοχρονιᾶς πρόγνωσις τοῦ καιροῦ δι' ὅλον τὸ ἔτος κ. ἄ.

6. Θεοφάνεια (Φῶτα).

Παραμονή: Κάλανδα (παράθεσις τοῦ κειμένου). Ποῖοι τὰ λέγουν καὶ πότε· είναι μετημφιεσμένοι;

Πότε έξαφανίζονται οί Καλιχάντζαφοι· π.χ. μετά τὸν μιχφὸν ἁγιασμόν. Σχετιχαὶ διηγήσεις τοῦ λαοῦ καὶ δοξασίαι πεφὶ τούτων.

Παρασκευή πίττας και άλλων γλυκυσμάτων. Φροντις τοῦ γεωργοῦ διὰ τὰ βόδια. Παρασκευή βουδόπιττας.

Συλλογή τῆς στάκτης τοῦ Δωδεκαημέρου ἀπὸ τὴν ἑστίαν καὶ χρησιμοποίησις αὐτῆς· π.χ. σκόρπισμα αὐτῆς εἰς τὴν οἰκίαν, τοὺς ἀγρούς κλπ. Ποῦ ἀπαντῷ ἡ πίστις ὅτι τὴν νύκτα ἀνοίγει ὁ οὐρανός, ὅ,τι δὲ ζητήσῃ τις τὴν ὥραν ἐκείνην τὸ ἐπιτυγχάνει.

Ήμέρα τῶν Φώτων.

Παραλαβή άγιασμοῦ ἐκ τῆς ἐκκλησίας καὶ χρῆσις αὐτοῦ διὰ τὸν ραντισμὸν τοῦ σπιτιοῦ καὶ τῶν ἀγρῶν.

'Αγιασμός τῶν ὑδάτων. Κατάδυσις τοῦ σταυροῦ καὶ σχετικαὶ πρός αὐτὴν συνήθειαι· π. χ. περιφορὰ τοῦ σταυροῦ πρός προσκύνησιν καὶ συλλογὴν χρημάτων κ.ἄ

Αλλα έθιμα κατά τόπους την ημέραν των Φώτων.

# γ) "Αλλαι έορται τοῦ Ίανουαρίου.

Τοῦ <sup>°</sup>Αγ. <sup>\*</sup>Ιωάννου (7 <sup>°</sup>Ιαν.), τῆς <sup>°</sup>Αγ. Δομνίχης (8 <sup>\*</sup>Ιαν.), τοῦ <sup>°</sup>Αγ. <sup>\*</sup>Αντωνίου καὶ <sup>°</sup>Αγ. <sup>\*</sup>Αθανασίου (17 καὶ 18 <sup>°</sup>Ιαν.).

Τοῦ 'Αγ. Ἰωάννου λαμβάνουν χώραν ἀγερμοὶ ἀνδρῶν (παμπόγεροι)· διασκεδάσεις τῶν παιδιῶν.

Τῆς ἡΥίας Δομνίκης εἰς τὴν Θράκην εἶναι ἡ ἡμέρα τῆς μαμμῆς ἑορτάζουν καὶ συμποσιάζουν μόναι των αί γυναϊκες, οἱ δὲ ἄνδρες μένουν εἰς τὸ σπίτι καὶ ἐκτελοῦν τὰ ἔργα τῶν γυναικῶν.

# δ) Έορται του Φεβρουαρίου.

 'Α γ. Τ ǫ ύ φ ω ν ο ς (1 Φεβǫ.). 'Αγιασμός κατά τὴν ἑοǫτὴν τοῦ 'Αγ. Τǫύφωνος καὶ ǫαντισμός τῶν ἀμπέλων. 'Απαγόǫευσις τοῦ κλαδεύματος. "Αλλαι γεωǫγικαὶ συνήθειαι.

# 114

 2. Τῆς Υπαπαντῆς (2 Φεβρ.): <sup>3</sup>Ονόματα τῆς ἑορτῆς. Συνήθειαι τῶν γεωργῶν. Πρόβλεψις τοῦ χαιροῦ.

3. 'Α γ. Συμεών (3 Φεβǫ.). Κατά τὴν ἑορτὴν τοῦ 'Αγ. Συμεών προσέχουν αἱ ἔγχυοι νὰ μὴ ἑργασθοῦν οὕτε νὰ πιάσουν τι διὰ νὰ μὴ γεννηθῆ τὸ παιδὶ «σημειωμένο».

4. <sup>6</sup>Α γ. Χαραλάμπους (10 Φεβρ.). <sup>8</sup>Απὸ ποίας ἀσθενείας προστατεύει ὅ <sup>6</sup>Αγ. Χαράλαμπος· π.χ. ἀπὸ ἐπιδημικὰς νόσους, ὡς ἡ πανώλης. Σχετικαὶ διηγήσεις καὶ πανηγύρεις.

5. 'Α γ. Βλασίου (11 Φεβρ.). Ποίων είναι προστάτης ό "Αγ. Βλάσιος: α) τοῦ βοσκοῦ· προστατεύει τὸ κοπάδι κατὰ τοῦ λύκου· β) τοῦ γεωργοῦ, νὰ μὴ πάθουν τὰ ζῷα του. Σφαγὴ αἰγῶν ἢ προβάτων καὶ παράθεσις κοινῆς τραπέζης μετὰ τὴν λειτουργίαν εἰς τὸν περίβολον τῆς ἐκκλησίας κλπ.

ε) 'Απόκρεφ (ἀπόκριες).

\*Εθιμα άπὸ τῆς Κυριακῆς τοῦ Τελώνου καὶ τοῦ Φαρισαίου μέχρι τῆς Τυροφάγου καὶ τῆς Καθαρᾶς Δευτέρας.

1. Πρώτη έβδομάς (ἀρχή τοῦ Τριφδίου).

Πῶς λέγεται π.χ προφωνή, ἀμολυτή κλπ.

Γίνονται μεταμφιέσεις ή δραματικαὶ παραστάσεις; ποϊαι καὶ πῶς (περιγραφή).

Αλλα έθιμα π.χ. παρασκευή είδικῶν γλυκῶν ἀνάβονται φωτιές κ.ά.

2. Δευτέρα έβδομάς.

Πῶς λέγεται· π.χ. κρεατινή, συγκόκκαλη, ἄρτσι - βούρτσι κλπ.

Σφαγή χοίρων. Τσιχνοπέφτη· τί γίνεται κατά την ημέραν αυτήν.

Ψυχοσάββατον. Έτοιμάζονται κόλλυβα άλλαχοῦ καὶ χαλβάς. Διανομὴ αὐτῶν πρὸς συγχώρησιν τῶν νεκρῶν ἑκάστης οἰκογενείας. Μετάβασις εἰς νεκροταφεῖον. ᾿Αποχὴ ἀπὸ ὡρισμένας ἑργασίας π.χ. δὲν κλώθουν, δὲν ράβουν, δὲν λούονται κ.ἄ.

3. Τρίτη έβδομάς (τῆς Τυροφάγου).

Δευτέρα. Μεταμφιέσεις και παραστάσεις με άγροτικον χαρακτήρα, ώς π.χ. εἰς Θράκην : Καλόγεροι, Κούκερος, Κιοπέκμπεης.

Ψυχοσάββατον. Σχετικά έθιμα.

Κυφιακή τῆς Τυφοφάγου. Πυφαὶ εἰς τὰς όδοὺς (φανοί). Διατὶ ἀνάπτονται. Ὑπεφπήδησις αὐτῶν. Ποῖα εἰδικὰ φαγητὰ ἑτοιμάζονται. Διάφοφα ἔθιμα· π.χ. οἱ νεώτεφοι μεταβαίνουν εἰς τὰ σπίτια τῶν πφεσβυτέφων συγγενῶν, φιλοῦν τὸ χέφι των καὶ ζητοῦν συγχώφησιν. Συνεστίασις τῶν συγγενῶν κατὰ τὸ δεῖπνον τῆς ἑσπέφας τῆς Κυφιακῆς· ἕθιμα κατὰ τὸ δεῖπνον, εἶτα δὲ διασκεδάσεις. Ποῖα τφαγούδια ἄδονται (μετ' αὐτῶν ἄσεμνα καὶ πειφακτικὰ) καὶ ποῖοι χοφοὶ χοφεύονται. Πεφιγφαφὴ τῆς ἐκτελέσεως τούτων. Μεταμφιέσεις. Ποῖοι καὶ πῶς μεταμφιέζονται καὶ πῶς λέγονται. Τί κάμνουν καὶ τί λέγουν οἱ μετημφιεσμένοι. Τραγούδια, χοροὶ κ.ἄ.

Μαντείαι ἐκ τῶν ὀνείρων κατὰ τὴν νύκτα τῆς Κυριακῆς τῆς Τυροφάγου. "Αλλαι συνήθειαι. Εἴς τινας τόπους τὸ τραπέζι μὲ τὰ φαγητὰ δὲν τὸ σηκώνουν, ὅταν ἀποσυρθοῦν διὰ νὰ κοιμηθοῦν· τὸ ἀφήνουν ἔτσι ὅλην τὴν νύκτα· διατί;

'Απαγορεύσεις και άλλα έθιμα κατά την έβδομάδα της Τυρινής π.χ. δέν λούονται, δέν σκουπίζουν το σπίτι το βράδυ μετά το φαγητόν κ.ά.

4. Καθαρά Έβδομάς.

α) Καθαρά Δευτέρα (Καθαροδευτέρα, Σκυλοδευτέρα κλπ.).

Είδικά φαγητά και άρτοι την ημέραν ταύτην. Διασκεδάσεις και παραστάσεις μετημφιεσμένων (μασκαράδων) είς τὰς όδούς. Μετάβασις εἰς τὴν ἐξοχὴν (κούλουμα). Σχετικαι συνήθειαι.

"Ασεμνα ἄσματα καὶ χοροί. Κωμικαὶ παραστάσεις· π.χ. γάμος (βλάχικος γάμος), κηδεῖαι τῆς 'Αποκριᾶς (κηδεία τοῦ μακαρονιοῦ) κ.ἅ.

Μαντικαὶ πράξεις. <sup>°</sup>Ονειρομαντεία: άρμυροκουλλούρα κ.ά. Πρόσκλησις τῆς Μοίρας κατὰ τὴν νύκτα κ.ά.

Παράστασις τῆς Σαρακοστῆς· π.χ. ὡς γριᾶς μὲ ἑπτὰ πόδια.

β) Νηστεία ἐπὶ τρεῖς ἡμέρας: Δευτέραν, Τρίτην, Τετάρτην (τρίμερο).

"Εθιμα κατά τὰς ἡμέρας αὐτάς.

στ) Τῶν 'Αγίων Θεοδώρων (Ψυχοσάββατον).

Τὴν νύκτα τῆς παφαμονῆς αἱ ἀνύπανδφοι νέαι τοποθετοῦν κόλλυβα ἐκ τῆς ἐκκλησίας κάτω ἀπὸ τὸ πφοσκέφαλον, διὰ νὰ ἴδουν ἐν ὀνείφω τὸν μέλλοντα σύζυγόν των.

Τὸ Σάββατον, ἡμέφαν τῶν νεκφῶν, γίνεται διανομὴ κολλύβων, ἐπίσκεψις νεκφοταφείων κλπ. Τί πιστεύεται πεφὶ τῶν ψυχῶν καὶ τῆς διαμονῆς των εἰς τὸν Κάτω κόσμον.

ζ) Κυριακή τῆς Σταυροπροσκυνήσεως.

Ποῦ καὶ πῶς χρησιμοποιοῦνται κλάδοι (δενδρολιβάνου κ.ἄ.) ἢ ἄνθη, τὰ ὅποῖα παραλαμβάνονται ἀπὸ τὴν ἐκκλησίαν.

η) Προετοιμασία διὰ τὸν Μάρτιον (παραμονή, 28 Φεβρ.).

<sup>\*</sup>Αποπομπή τοῦ Κουτσοφλέβαρου: θραῦσις ἀγγείων εἰς τοὺς δρόμους καὶ ἐπφδαὶ (γητειές, ξόρχια).

θ) Έορται τοῦ Μαρτίου.

1. Πρώτη Μαρτίου (Πρωτομαρτιά).

Σάφωσις τῆς οἰκίας καὶ μεταφορὰ τῶν σκουπιδιῶν εἰς σταυροδρόμι. Νίψις τὸ πρωὶ μὲ ἀμίλητο νερὸ καὶ ραντισμὸς τοῦ οἴκου.

Κτύπημα τῶν ζώων μὲ βλαστόν π.χ. ἀσφοδέλου, διὰ νὰ παχυνθοῦν καὶ νὰ είναι εὕρωστα.

'Αγερμοί παίδων. Παϊδες, φέροντες ξύλινον δμοίωμα χελιδόνος, τραγουδοῦν ἄσμα (χελιδόνισμα) εἰς ἕκαστον σπίτι καὶ λαμβάνουν δῶρα.

Δένουν τὸν Μάρτη (δηλ. τρεῖς κλωστὲς) τὰ παιδιὰ καὶ αἱ γυναϊκες, διὰ νὰ μὴν τὰς μαυρίση ὁ ἥλιος τοῦ Μαρτίου. Πρόγνωσις τοῦ καιροῦ. Αἱ τρεῖς πρῶται ἡμέραι τοῦ Μαρτίου θεωροῦνται με σο μή νια;

Διάφοροι δεισιδαίμονες δοξασίαι και παροιμίαι δια τον Μάρτιον.

2. Τῶν ἡΑγίων Σαράντα (9 Μαρι.).

Τὴν ἑορτὴν τῶν 'Αγ. Σαράντα παρασκευάζονται πίττες (σαραντόπιττες) καὶ διανέμονται· «σαράντα φάς, σαράντα πιῆς, σαράντα δῶσ' γιὰ τὴν ψυχή σου».

Σπείφονται άνθη· π.χ. δ σαφαντάφυλλος βασιλικός. Προσφοραὶ ὑπὲρ τῶν νεκρῶν: χορτόπιττες κ.ά. "Αλλαι συνήθειαι.

3. Τοῦ Εὐαγγελισμοῦ (25 Μαρτ.).

'Απαγόρευσις ώρισμένων έργασιῶν π.χ. αί γυναϊκες δὲν ἀνοίγουν τὸ σεντούκι, δὲν σαρώνουν, δὲν φέρνουν νερὸ στὸ σπίτι κ.ἄ. Τὴν παραμονὴν κρούονται ὑπὸ τῶν παιδιῶν μετάλλινα ἀντικείμενα πρὸς ἐκδίωξιν τῶν ἐντόμων καὶ τῶν ἑρπετῶν ἀπὸ τὸ σπίτι καὶ τὰ περιβόλια.

Τὴν ἡμέραν τοῦ Εὐαγγελισμοῦ πιστεύεται ὅτι ἀποχαιρετοῦν τὴν γῆν οἱ αὐξανόμενοι στάχυες τῶν δημητριακῶν. Αἱ παρθένοι ἐξέρχονται εἰς τοὺς ἀγροὺς καὶ ἀγκαλιάζουν τὰ σπαρτά.

# ι) Έορται πρό του Πάσχα.

1. Σάββατον τοῦ Λαζάφου.

Ποιីοι λέγουν τὰ κάλαντα, δηλ. τὴν ᾿Ανάστασιν τοῦ Λαζάρου (παράθεσις τοῦ κειμένου) καὶ τί κρατοῦν εἰς χείρας των· π.χ. σταυρὸν ἐξ ἀνθέων, εἰκόνα τοῦ Λαζάρου, κλάδους φοίνικος, κώδωνας. Γίνεται καὶ παράστασις τῆς ᾿Αναστάσεως τοῦ Λαζάρου; Δῶρα εἰς τοὺς λέγοντας τὸ ἦσμα· π.χ. αὐγά, τυρί, χρήματα κ.ἅ.

Παρασκευή είδικῶν ψωμιῶν ἡ κουλλουριῶν (λάζαροι, λαζαράκια). Πῶς παρασκευάζονται καὶ ποίαν μορφήν ἔχουν. Σχηματίζονται ἐπ' αὐτῶν μὲ τὴν ζύμην ἡ ἄλλως παραστάσεις, οἶον ἡ 'Ανάστασις.

2. Κυριαχή τῶν Βαΐων.

"Ονομα τῆς ἑορτῆς: Κυριακή τῶ Βαγιῶ, Κυριακή τῆς ἐλιᾶς κλπ. Ποίου δένδρου οἱ κλάδοι χρησιμοποιοῦνται ὡς βάγια· π.χ. ὁ φοῖνιξ, ἡ δάφνη, ἡ ἐλιά. Ποῖος φέρει τὰ βάγια εἰς τὴν ἐκκλησίαν. Πλέκονται σταυροί; Χρησιμοποίησις κατόπιν τῶν κλάδων τῶν Βαΐων εἰς τὴν οἰκίαν: κάπνισμα κατὰ τῆς βασκανίας, μαντικαὶ ἐνέργειαι.

Κτυπήματα μὲ τοὺς κλάδους τῶν Βαΐων ὑπὸ ὁμίλων παιδιῶν καὶ διάφοροι ἐπιφωνήσεις. Τραγούδια τῶν παιδιῶν κατὰ τὴν ἡμέραν τῶν Βαΐων.

3. Μεγάλη Έβδομάς.

'Αντιλήψεις καὶ δοξασίαι περὶ τῆς Μεγ. 'Εβδομάδος. Τραγούδι τῆς Μ. Έβδομάδος· π.χ. Μεγάλη Δευτέρα, μεγάλη μαχαίρα κλπ. Πῶς παριστάνεται εἰς τὰ παιδιὰ ἡ Λαμπρή· π.χ. ὡς γραῖα ἡ ὅποία ἔρχεται ἀπὸ μακριὰ εἰς τὸ χωριό.

Μεγάλη Δευτέρα καὶ Μεγ. Τετάρτη.

"Εθιμα νηστείας καὶ δοξασίαι. 'Αγερμοὶ παίδων τὴν Μεγ. Δευτέραν. Ποῖον τραγούδι ἄδουν οὖτοι καὶ τί λαμβάνουν ὡς ἀμοιβήν· π.χ. αὐγά.

Τέλεσις εὐχελαίου τὴν Μεγ. Τετάρτην. Παρασκευὴ τοῦ ζυμαριοῦ τῆς χρονιᾶς. Ποῦ λαμβάνει χώραν τελετὴ τοῦ νιπτῆρος καὶ πῶς τελεῖται αὕτη.

Μεγάλη Πέμπτη.

"Ονομα: Κόκκινη Πέφτη.

Ζύμωσις τῶν ἄρτων καὶ τῶν κουλλουριῶν τῆς Λαμπρῆς. 'Ονόματα τῶν ψωμιῶν καὶ τῶν κουλλουριῶν καὶ τρόπος παρασκευῆς αὐτῶν (ὑλικά, σχῆμα).

Βαφή και ζωγράφισμα τῶν αὐγῶν. Δοξασίαι σχετικαὶ μὲ τὸ βάψιμον καὶ τὰ μεγαλοπεφτιάτικα αὐγά. Παραδόσεις σχετικαὶ πρὸς τὸ κόκκινον χρῶμα τῶν αὐγῶν.

Τοποθέτησις έουθοῶν ὑφασμάτων εἰς τὰ παράθυρα. Πίστις περὶ ἐξόδου τῶν νεχρῶν ἐκ τοῦ Ἅδου.

Δώδεκα εὐαγγέλια. Διάφοροι συνήθειαι κατὰ τὴν ἀνάγνωσιν ἐν τῆ ἐκκλησία τῶν 12 εὐαγγελίων· δέσις κόμβων διὰ τὴν ἀπόκτησιν ποθουμένου, ἀποδίωξιν ἀσθενειῶν κλπ. Χρησιμοποίησις τῶν κεριῶν τῶν 12 εὐαγγελίων.

Δεισιδαίμονες συνήθειαι καὶ ἀπαγορεύσεις· π. χ. ἐξάρτησις κωδώνων διὰ πολυχρώμων νημάτων ἐκ ζώων διὰ προφύλαξίν των ἀπὸ ἀσθενείας· ἀπαγόρευσις πλύσεως ρούχων, σκουπίσματος τῆς οἰκίας κλπ. Πυραὶ εἰς τὴν αὐλὴν τῆς ἐκκλησίας.

Μεγάλη Παρασκευή.

Ζυμώνουν τὴν Μεγ. Παρασκευήν; Στολισμός τοῦ Ἐπιταφίου καὶ περιφορὰ αὐτοῦ. Ἐθιμα κατὰ τὴν περιφοράν. Διάβασις κάτωθεν τοῦ Ἐπιταφίου.

Παφαλαβή και μεταφοφά εἰς τὴν οἰκίαν ἀνθέων και κεφιῶν τοῦ Ἐπιταφίου. Χφησιμοποίησις τούτων: διὰ κάπνισμα πφὸς ἀπαλλαγὴν ἀπὸ τῆς βασκανίαςἐν ὥφα τφικυμίας φίπτεται κεφί τοῦ Ἐπιταφίου εἰς τὴν θάλασσαν, ἵνα καταπαύσῃ ἡ θαλασσοταφαχὴ κλπ.

# 118

Τὸ μοιοολόγι ἢ ὁ θρῆνος τῆς Παναγίας Πότε ψάλλεται καὶ ποῦ· εἰς τὴν ἐκκλησίαν ἢ ὑπὸ παίδων ποὸ ἑκάστης οἰκίας; (παράθεσις τοῦ κειμένου).

"Επισκέψεις γυναικών είς έξωκκλήσια και νεκροταφεία.

#### Μέγα Σάββατον.

Εθιμα όταν έχφωνη δ ίερεὺς εἰς τὴν ἐχκλησίαν : «'Ανάστα ὁ Θεός...» Πολλαχοῦ διασχορπίζονται φύλλα δάφνης ἡ θραύονται δοχεῖα.

Παρασκευή κουλλουριών τῆς Λαμπρῆς. Σφαγή ἀμνῶν σταυροὶ μὲ τὸ αἰμα εἰς τὴν θύραν τῆς οἰκίας ἤ ἀλλαχοῦ. Φροντίδες ὑπὲρ τῶν νεκρῶν ἐπισκέψεις εἰς τὸ νεκροταφεῖον καὶ προσφοραί.

# ια) Κυριακή τοῦ Πάσχα.

Ονομα: Λαμπρή, Κυριακή τῆς Λαμπρῆς, τοῦ Καλοῦ λόγου κλπ.

1. Τελετή τῆς 'Αναστάσεως.

Πῶς γίνεται ή συγκέντρωσις εἰς τὴν ἐκκλησίαν ἔθιμα κατὰ τὴν ἐκφώνησιν τοῦ «Χριστὸς ἀνέστη»: κρότοι, φῶτα, θραῦσις ἀγγείων, ἀσπασμοὶ κ.ἅ.

Μεταφορά διά τῆς ἀνημμένης λαμπάδος τοῦ φωτὸς τῆς 'Αναστάσεως εἰς τὴν οἰχίαν. Σταυροὶ εἰς τὰς παραστάδας ἡ μόνον εἰς τὴν ἄνω παραστάδα τῆς θύρας μὲ τὸν χαπνὸν ἀπὸ τὴν φλόγα τῆς λαμπάδος. ¨Αλλαι συνήθειαι κατὰ τὴν ἐπιστροφὴν ἐχ τῆς ἐκκλησίας. Πῶς χρησιμοποιεῖται τὸ κερὶ τῆς 'Αναστάσεως.

2. Ήμέρα τοῦ Πάσχα.

Πασχαλινόν φαγητόν. Μαντικαὶ ἐνέργειαι· π.χ. ἐκ τῆς παρατηρήσεως τῆς πλάτης τοῦ ἀμνοῦ.

Διασκεδάσεις: τραγούδια καὶ χοροί. Ἐπισκέψεις. Ἐκτέλεσις ἀγώνων· π.χ. σκοποβολῆς, δρόμου, πάλης, ρίψεως λίθου.

Κούνιες (σοῦσες, ροδάνη). Πότε στήνονται καὶ ποῖοι κουνιοῦνται. Τραγούδια τῆς αἶώρας. Περιγραφὴ τοῦ ἐθίμου.

Πίστις περί τῆς ἐξόδου τῆς ψυχῆς ἀπὸ τὸν Ἄδην. Δεισιδαίμονες συνήθειαι τῶν γεωργῶν καὶ τῶν ποιμένων· π.χ. οἶ βοσκοὶ τὴν ἡμέραν τῆς Λαμπρῆς δὲν πιάνουν εἶς τὰ χέρια των κόκκινα αὐγά κ.ἄ.

"Εθιμα των άρραβωνιασμένων.

3. Δευτέρα "Ανάστασις (ἀγάπη, διπλανάστασι κλπ.).

Πῶς τελεῖται· ἔθιμα κατ' αὐτήν· κάψιμο ὅμοιώματος παριστάνοντος τὸν 'Ιούδα κλπ. Ἐπίσκεψις εἰς τὸ νεκροταφεῖον· μνημόσυνον ἐνταῦθα ὑπὲρ τῶν νεκρῶν ὑπὸ τοῦ ἱερέως.

Τὸ ἔθιμον τῆς καύσεως τοῦ Ἰούδα. Κατασκευὴ τοῦ ὁμοιώματος τοῦ Ἰούδα ἢ τοῦ Ἑβραίου καὶ καῦσις αὐτοῦ.

# ιβ) ή έβδομὰς τῆς Διακαινησίμου.

<sup>\*</sup>Ονόματα αὐτῆς: Λαμπρόσκολα κλπ.

Οί ποιμένες σφάζουν άρνι ή ρίφι ταμένο είς την Παναγίαν ή είς "Αγιον.

 Δευτέρα. Διασκεδάσεις, κούνιες (αἶώρα)· ἰδιαίτερα ἔθιμα καθ' ἐκάστην ἡμέραν.

2. Τρίτη. 'Αγερμοί τῶν παιδιῶν (Ρουσάλια).

 Πέμπτη. Δεισιδαίμονες συνήθειαι διὰ νὰ κοπάση ὁ βόρειος ἄνεμος· ἀποφυγὴ εἰσόδου εἰς ἅμπελον.

 Σάββατον. Μετάβασις εἶς νεκροταφεῖον καὶ διανομὴ κουλλουριῶν ἢ βαμμένων αὐγῶν διὰ τοὺς νεκρούς.

5. Κυριακή τοῦ Θωμᾶ καὶ Δευτέρα.

<sup>\*</sup>Ονομα : (Ξώλαμπρα κ. ά.).

'Αρχή έργασιῶν' π. χ. καινούργιο άδράχτι.

# ιγ) Έορται τοῦ Άπριλίου.

 Ποωταποιλιά. "Εθιμον τῆς ἐξαπατήσεως διὰ ψευδολογίας. Μαντεῖαι ἐκ τῶν ὀνείρων.

2. <sup>6</sup>Αγ. Γεωργίου (23 <sup>8</sup>Απρ.). <sup>\*</sup>Εθιμα κατά τὴν παραμονήν. Πυραὶ κατὰ τὸ ἑσπέρας καὶ ὑπερπήδησις αὐτῶν. <sup>\*</sup>Εκκλησιαστικὰ ἔθιμα. Περιφορὰ τῆς εἰκόνος τοῦ <sup>\*</sup>Αγ. Γεωργίου. Σφαγὴ ἀμνοῦ (τοῦ <sup>\*</sup>Αγιωργίτη) ὑπὸ ποιμένων καὶ χάραξις σταυροῦ μὲ τὸ αίμα εἰς τὴν θύραν.

Μεταφορά τὴν πρωίαν τῆς ἑορτῆς ἀμίλητου νεροῦ καὶ ἀνθέων εἰς τὴν οἰκίαν. Προσφορὰ ἀμνοῦ εἰς τὴν ἐκκλησίαν· σφαγὴ καὶ διανομὴ τοῦ κρέατος. Ἄλλαι προσφοραί: γάλακτος, ἄρτων.

Αἰῶραι (χούνιες). 'Αγῶνες δρόμου δι' ἴππων, πάλη κλπ.

"Εθιμα τῶν ποιμένων: στολισμός μὲ πρασίνους κλάδους καὶ ἄνθη τοῦ δοχείου ὅπου ἀμέλγεται τὸ γάλα. Διανομὴ δωρεὰν τοῦ ἀμελχθέντος γάλακτος κατὰ τὴν ἡμέραν τῆς ἑορτῆς ἡ κρέατος. Ποιμενικαὶ συμφωνίαι, οἶον ἐνοικίασις βοσκῆς, μισθοὶ βοσκῶν. "Αλλα γεωργικὰ ἔθιμα.

3. 'Α γ. Μ ά ǫ × ο υ. (25 'Απǫ.). 'Αποδίωξις ἑǫπετῶν, ὡς π.χ. τοῦ ὄφεως διὰ τῆς ×ǫούσεως χαλ×ίνων σκευῶν κατὰ τὴν παǫαμονὴν τῆς ἑοǫτῆς.

# ιδ) Έορται του Μαΐου.

 Παφαμονή Πφωτομαγιᾶς (30 <sup>\*</sup>Απφιλ.). Συλλογή ἀνθέων διὰ τὴν κατασκευὴν στεφάνου (Μάης). Διάφοφοι ἐνέργειαι διὰ τὴν ἀποτφοπὴν τοῦ κακοῦ, οἶον ἀνάφτησις σταυφῶν ἐξ ἀνθέων ἄνωθεν τῆς θύφας, τοποθέτησις σκοφόδου εἰς τὰ ἐνδύματα ἢ ὑπὸ τὸ πφοσκεφάλαιον κατὰ τὴν νύκτα κ. ἄ.

## 2. Πρωτομαγιά.

Συνήθεια μόλις ξυπνήσουν νὰ φάγουν κάτι (μαγιοκουλλούρα, σκόροδον, κ.ά.), διὰ νὰ μὴ πάθουν (κούμπωμα), ἂν ἀκούσουν νηστικοὶ φωνὴν τοῦ γαϊδάρου ἢ τοῦ κούκκου. Μεταφορὰ ἀμίλητου νεροῦ ἀπὸ τὴν βρύσιν: στολισμὸς αὐτῆς μὲ ἄνθη κλπ. Μεταφορὰ θαλασσίου ὕδατος καὶ πέτρας εἰς τὴν οἰκίαν. Μετάβασις εἰς τὴν ἔξοχήν· νίψις μὲ δρόσον τῆς πρωίας· κύλισμα ἐπὶ τῆς χλόης. Ζώσιμον τῆς μέσης τοῦ σώματος διὰ βλαστῶν.

Κτυπήματα ζώων μὲ κλάδους φυτῶν διὰ νὰ προκόψουν, νὰ γίνουν εὕρωστα· π.χ. μὲ τὸν βλαστὸν τῆς ἀσφενδιλιᾶς (ἀσφοδέλου).

<sup>\*</sup>Ανάρτησις ἐπὶ τῆς θύρας τοῦ Μάη (στεφάνου ἐκ διαφόρων ἀνθέων). <sup>\*</sup>Εως πότε μένει ἀνηρτημένος ἐκεῖ ὁ στέφανος; Μαγιόξυλο· στολισμὸς αὐτοῦ καὶ περιφορά του ὑπὸ παιδιῶν. Χοροὶ καὶ τραγούδια τοῦ Μάη. Περιφορὰ κλάδου ἢ κορμοῦ δένδρου ὡς Μάη. Διὰ ποῖον λόγον γίνονται τὰ ἔθιμα ταῦτα.

'Αγερμοί και μιμικαι παραστάσεις: έθιμον τοῦ Ζαφείρη, νεκρανάστασις.

Μαντικαί ἐνέργειαι: ἔθιμον τοῦ Κλήδονα.

Μαγεία. Πίστις εἰς τὰ μάγια κατὰ τὴν Πρωτομαγιάν. Διάφοροι μαγικαὶ πράξεις. Δεισιδαίμονες δοξασίαι καὶ ἐνέργειαι. Τί πιστεύεται διὰ τὸ νερὸ τῆς βροχῆς τῆς Πρωτομαγιᾶς. Περίδεσις λινῆς κλωστῆς εἰς τὴν χεῖρα· φόνος ἐχίδνης καὶ χρησιμοποίησίς της πρὸς ἀποδίωξιν τοῦ κακοῦ. Μελάνωμα τῶν παιδιῶν εἰς τὸ πρόσωπον πρὸς προφύλαξιν ἀπὸ ὡρισμένας ἀσθενείας κλπ.

3. "Αγ. "Αθανασίου, "Αγ. Μαύρας και "Αγ. Πελαγίας. (2, 3, 4 Μαΐου).

Θυσίαι ζώων κατά την έορτην του "Αγ. "Αθανασίου.

"Εθιμα καὶ δεισιδαιμονίαι π.χ. τὴν ἡμέραν τῆς ἑβδομάδος καθ' ῆν θὰ τύχη ἡ ἑορτὴ τῆς 'Αγ. Μαύρας τὴν προσέχουν καθ' ὅλον τὸ ἔτος καὶ δὲν κάμνουν ώρισμένας ἐργασίας. Τὴν ἡμέραν τῆς ἑορτῆς τῆς 'Αγ. Πελαγίας δὲν θερίζουν.

4. Τῶν 'Αγ. Κωνσταντίνου και Έλένης. (21 Μαΐου).

Πανηγυοισμός τῆς ἑορτῆς καὶ δημοτελεῖς θυσίαι ταύρων, κριῶν. Διανομὴ τοῦ κρέατος δωρεάν.

Τελετή τῶν 'Αναστεναφίων ἐν Μαχεδονία: ἤτοι χοφὸς ἐπὶ ἀναμμένης ἀνθφαχιᾶς κλπ.

Δοξασίαι σχετικαί μὲ τὴν ἀνατολὴν τῆς Πλειάδος (πούλιας) καὶ ἄλλα διάφορα ἔθιμα.

# ιε) Έορται σχετικαί πρός το Πάσχα.

1. Μεσοπεντηχοστή.

Τέλεσις άγιασμοῦ καὶ ἔξοδος εἰς τοὺς ἀγροὺς καὶ τὰ ἀμπέλια.

Μιμικαὶ παραστάσεις νεκραναστάσεως π.χ. ἔθιμον τοῦ Ζαφείρη ἐν ἘΗπείρφ, τοῦ Κάνναβου ἐν Πόντφ. Ἐνταφιασμὸς δμοιώματος ϑρῆνος καὶ ἀνάστασις αὐτοῦ. ¨Αλλαι δεισιδαίμονες πράξεις κατὰ τὴν ἡμέραν ταύτην.

2. Τῆς ἀΑναλήψεως.

Ονομα: τῆς Άρμυρῆς, τοῦ Συναληψιοῦ κ.ά.

Τὸ ἑσπέρας τῆς παραμονῆς καίονται οἱ κλῶνοι τῆς δάφνης ποὺ· ἔχουν σκορπισθῆ εἰς τὴν ἐκκλησίαν κατὰ τὸ Μέγα Σάββατον.

Δοξασίαι περί τῶν ψυχῶν καὶ περὶ ἀνοίγματος τοῦ οὐρανοῦ κατὰ τὴν νύκτα τῆς παραμονῆς.

Ήμέρα τῆς Ἀναλήψεως.

Έορτὴ ἰδία τῶν ποιμένων. Τέλεσις ἁγιασμοῦ εἰς τὰς μάνδρας καὶ ἑορτασμός. Διανομὴ γάλακτος. Κολύμβησις ὑπὸ τῶν ποιμένων τῶν αἰγοπροβάτων εἰς τὴν θάλασσαν.

"Εναφξις τῆς κολυμβήσεως. Καθαφμός. Μεταφοφά πέτφας μαλλιαφῆς εἰς τὸ σπίτι δι' εὐτυχίαν. Συλλογὴ βοτανῶν διὰ θεφαπευτικοὺς σκοπούς: χαμόμηλον κλπ.

Μαντικαί ἐνέργειαι (κλήδονας). Μαντεΐαι τῶν νεανίδων ἀπὸ ὄνειρα τὰ ὅποῖα βλέπουν κατὰ τὴν νύκτα τῆς ᾿Αναλήψεως. Πίστις περὶ τῶν ψυχῶν ὅτι ἐπιστρέφουν κατὰ τὴν ἡμέραν αὐτὴν εἰς τὸν Ἅδην.

3. Πεντηχοστή (τῆς Γονατιστῆς).

Σάββατον, παραμονή τῆς Πεντηχοστῆς.

Ονομα: Σάββατο τοῦ Ρουσαλιοῦ κλπ.

Ψυχοσάββατον. Πιστεύεται πολλαχοῦ ὅτι τὴν ἡμέραν αὐτὴν ἐπιστρέφουν αἰ ψυχαὶ εἰς τὸν Ἅδην. Σχετικὰ ἔθιμα.

Κυριαχή τῆς Πεντηχοστῆς.

Ονομα: Γονογλησά, Γοναιιστή, Γονατιά κ.ά.

Προσφοραί εἰς τὴν ἐκκλησίαν διὰ τοὺς νεκρούς: γαλατόπιττα, κόλλυβα.

Γονάτισμα εἰς τὴν ἐχκλησίαν. Διάφοροι συνήθειαι καὶ δεισιδαιμονίαι κατ' αὐτὴν (πέτρα ἐπὶ τῆς ὀσφύος, κλειδὶ τῆς οἰκίας εἰς τὴν κεφαλὴν) δι' ὑγείαν κλπ.

4. Τοῦ Αγίου Πνεύματος.

Δοξασίαι περί τῶν ψυχῶν καὶ ἔθιμα' π.χ. τὸ ἔθιμον τοῦ κατακλυσμοῦ ἐν Κύπρφ. Πανηγύρεις.

#### ιστ) Έορται τοῦ Ιουνίου.

 Τοῦ 'Αγίου 'Ονουφρίου (12 Ἰουν.) καὶ Προφ. Ἐλισσαίου (14 Ἰουν.).

Διάφοροι δοξασίαι καὶ συνήθειαι.

2. Τὸ Γενέσιον Ἰωάννου τοῦ Προδρόμου (24 Ἰουν.).

Παραμονή (23 <sup>\*</sup>Ιουν.). <sup>\*</sup>Ετοιμασία τοῦ κλήδονα: συλλογή ἀνθέων, σημαδιῶν (ριζικαριῶν, δηλ. μήλων ἢ δακτυλιδιῶν), μεταφορὰ ἀμίλητου νεροῦ. Τοποθέτησις τῶν σημαδιῶν (ἀντικειμένων) τοῦ κλήδονα ἐντὸς δοχείου· κλείδωμα αὐτοῦ καὶ ἔκθεσίς του, σκεπασμένου μὲ κόκκινον παννί, εἰς τὰ ἀστρα καθ' ὅλην τὴν νύκτα.

Πυραί (φωτιές τοῦ "Αι Γιάννη, φουνάρες, φανός) και ὑπερπήδησις αὐτῶν. Καῦσις τοῦ Μάη, δηλ. τοῦ στεφάνου τῆς Πρωτομαγιᾶς. Τί λέγεται κατὰ τὴν ὑπερπήδησιν τῆς φωτιᾶς: π.χ. ἐν Κέα: Περνῶ περνῶ τοὺς ψύλλους μου κι ἀφήνω τοὺς κοριούς μου. Χρησιμοποίησις τῆς τέφρας ἀπὸ τὴν φωτιὰν αὐτήν.

Μαντικαὶ ἐνέργειαι τῶν νεανίδων κατὰ τὴν νύκτα τῆς παφαμονῆς πεφὶ τοῦ μέλλοντος συζύγου των: α) τοποθέτησις κουκκιῶν (κυάμων) ἢ καθφέπτου ὑπὸ τὸ πφοσκεφάλαιον· β) βφῶσις ἁλμυφοῦ κουλλουφιοῦ (ἁφμυφοκουλλούφας)· γ) μαντεῖαι ἐκ τῆς τέφφας τῆς πυφᾶς· δ) σποφὰ εἰς σταυφοδφόμι κφιθῆς, βφώμης καὶ παφατήφησις εἶτα τοῦ ὀνείφου τῆς νυκτός ε) ἕκθεσις φύλλων συκῆς εἰς τὰ ἄστφα καὶ παφατήφησις αὐτῶν τὴν πφωίαν κλπ.

Πίστις περί ἀνοίγματος τοῦ οὐρανοῦ κατὰ τὸ μεσονύκτιον.

Ήμέρα τῆς ἑορτῆς.

Ονομα: τοῦ Ρηγανᾶ, τοῦ Φανιστῆ κλπ.

Στροφή πρός τον άνατέλλοντα ήλιον και σχετικά άσμάτια. Παρατήρησις της σκιᾶς τοῦ σώματος πρός πρόβλεψιν περί τῆς ὑγείας.

Θεραπευτικαί ἐνέργειαι: Περίζωσις τῆς ὀσφύος καὶ τῆς κεφαλῆς μὲ χλωρὸν κλάδον διὰ τὴν ὑγείαν τοῦ σώματος. Συλλογὴ θεραπευτικῶν βοτανῶν π.χ. τοῦ λουλουδιοῦ τ' "Αι Γιαννιοῦ.

Γεωργικά ἕθιμα: Τοποθέτησις στάχτης εἰς τὴν ρίζαν τῆς συκῆς διὰ καρποφορίαν κ. ἄ.

Ανοιγμα τοῦ κλήδονα. Πῶς γίνεται ἡ ἐξαγώγὴ ἐκ τοῦ δοχείου τῶν σημαδιῶν (ριζικαριῶν) καὶ σχετικά κατ' αὐτὴν ἄσματα.

Μαντικαί ἐνέργειαι: μὲ τὸ νερὸ τοῦ κλήδονα εἰς σταυροδρόμι κ.ἄ. Παρατηρήσεις κατὰ τὴν μεσημβρίαν εἰς τὸ ὕδωρ τοῦ φρέατος μὲ καθρέπτην κλπ.

3. Τῶν 'Αγίων 'Αποστόλων (29 χαὶ 30 'Ιουν.).

Έορτασμός καὶ σχετικὰ ἔθιμα.

# ιζ) Έορται τοῦ Ιουλίου.

 Κοσμά και Δαμιανοῦ "Αναργύρων (1 "Ιουλ.). "Η κατάθεσις τῆς ἐσθῆτος τῆς Παναγίας (Παναγίας τῆς Καψοδεματούσας) (2 "Ιουλ.) και τῆς "Αγ. Κυριακῆς (7 "Ιουλ.).

Οί "Αγιοι "Ανάργυροι προστάται τῶν βοδιῶν ἐξ ἀσθένειῶν. Θυσίαι ἀφιερωμένων βοῶν καὶ διανομὴ τοῦ κρέατος εἰς τοὺς πανηγυριστάς.

"Εθιμα των γεωργών π.χ. δέν άλωνίζουν ούτε δένουν στάχυς δέν ζυμώνουν.

2. Τῆς ἀγίας Μαρίνας (17 Ἰουλ.).

Πανήγυρις καὶ θυσία ζώου ὑπὸ τοῦ κοινοῦ (κουρμπάνι). Πῶς γίνεται ἡ σφαγὴ καὶ ἡ διανομή του εἰς τοὺς παρευρισκομένους εἰς τὴν πανήγυριν. Διηγήσεις περὶ ἐλάφου, ἥτις ἄλλοτε προσήρχετο μόνη της πρὸς θυσίαν. Διὰ ποῖον σκοπὸν ὡρίσθη ἡ θυσία αὕτη.

Γεωργικά ἕθιμα. Πρώτη συλλογή σταφυλῶν. Ραντισμός τῶν σπαρτῶν μὲ άγιασμόν. ᾿Απαγόρευσις τοῦ άλωνισμοῦ κατὰ τὴν ἡμέραν ταύτην κ.ἄ.

3. Τοῦ Προφήτου Ἡλία (20 Ἰουλ.).

Τί πιστεύεται σχετικώς μὲ τὴν τοποθέτησιν τῶν ἐκκλησιῶν τοῦ ποοφήτου Ἡλία εἰς τὰς κοουφὰς τῶν ὀοέων. Σχετικαὶ παραδόσεις: Ἅγιος τῆς βοοχῆς, τῶν βοοντῶν κλπ. Λαϊκαὶ πανηγύρεις (περιγραφή). Πυραὶ εἰς τὰς κορυφὰς τῶν ὀρέων.

Προγνώσεις κατά την πρωίαν της έορτης του προφ. <sup>•</sup>Ηλία περί της καιρικης καταστάσεως κατά τον προσεχη χειμῶνα· π. χ. ἐκ του τρόπου της κατακλίσεως του σκύλου κατά την ώραν της άνατολης του ήλίου· ἀπὸ τὸ χρῶμα του καπνου του θυμιάματος κλπ.

Δεισιδαίμονες συνήθειαι: λίθοι (πέτρωμα) ἐπὶ τῶν δένδρων διὰ νὰ μὴ πίπτῃ ὁ καρπός των πρὸ τῆς ὡριμάσεως κλπ. Ἄλλα ἔθιμα τῶν γεωργῶν καὶ μαντικαὶ ἐνέργειαι.

Τῆς ἡΑγίας Παρασχευῆς χαὶ τοῦ ἡΑγ. Παντελεήμονος (26,
 27 Ἰουλ.).

'Απαγόφευσις έφγασίας ύπὸ τῶν γυναικῶν τὴν παφαμονὴν (ἑοπέφας) τῆς ἑοφτῆς τῆς 'Αγ. Παφασκευῆς' σχετικαὶ παφαδόσεις. Πανηγύφεις.

Πίστις και παραδόσεις περί τοῦ 'Αγ. Παντελεήμονος ὡς ἰατροῦ. Διηγήσεις και ἐπφδαὶ (γητέματα).

# ιη) Έορταὶ τοῦ Αύγούστου.

1. Πρώτη Αύγούστου.

Υπεφπήδησις πυφών τὸ έσπέφας τῆς παφαμονῆς (31 Ἰουλ.). Πίστις ὅτι κατὰ τὴν νύκτα ἀνοίγουν οἱ οὐφανοί.

'Από τῆς πρώτης Αὐγούστου ἀρχὴ τοῦ χειμῶνος. "Εναρξις τῶν ἡμερομηνίων.

Πόσας ήμέρας διαρχοῦν· τρεῖς, ἕξ ἤ δώδεχα; Σχετιχαὶ μετεωρολογιχαὶ παρατηρήσεις. Δρίμες. Διάρχεια αὐτῶν καὶ ἀπαγορεύσεις, ὡς ἡ πλύσις ρούχων, ἡ λοῦσις κλπ.

Γεωργικαί συνήθειαι. Τέλεσις άγιασμοῦ καὶ ραντισμὸς δι' αὐτοῦ τῶν δένδρων καὶ τῶν ἀμπελιῶν ἄλλα ἔθιμα.

2. Τῆς Μεταμορφώσεως (6. Αὐγ.).

Ονομα: τοῦ Σωτῆρος, τοῦ Χριστοῦ κ.ἄ.

Δοξασίαι ότι κατά την νύκτα της παραμονής της έορτης άνοίγουν οι ούρανοί, ό,τι δε προφθάση και ζητήση τις το λαμβάνει.

Προσκόμισις των πρώτων σταφυλών είς την έκκλησίαν (ἀπαρχαί).

Αλιεία και σχετικά παρατηρήματα δι' αὐτήν.

 Τῆς Κοιμήσεως τῆς Θεοτόχου (15 Αὖγ.). Τὰ ἐννιάμερα τῆς Παναγίας (23 Αὖγ.).

\*Εορτασμός. Δημοτελής έστίασις μετά τὸν ἐκκλησιασμὸν διὰ δαπάνης τοῦ κοινοῦ ἢ τῆς Ἐκκλησίας. Σφαγὴ ζώων ἀφιερωμένων ὑπὸ κτηνοτρόφων εἰς τὴν Παναγίαν. Τέλεσις ἀγώνων κ.ἄ. Παραδόσεις σχετικαὶ πρὸς τὴν εὕρεσιν εἰκόνων τῆς Παναγίας.

Θυσίαι κατά τὰ ἐννιάμερα τῆς Παναγίας.

4. Τοῦ Αγ. Φανουρίου (27 Αὐγ.).

Τάματα διὰ τὴν ἀνεύǫεσιν ἀπολεσθέντος ἀντικειμένου. Παǫασκευὴ καὶ διανομὴ πίττας διὰ συγχώǫησιν τῆς μάννας τοῦ 'Αγ. Φανουǫίου.

<sup>5</sup>. Άποτομή τῆς κεφαλῆς τοῦ Ἰωάννου τοῦ Ποοδοόμου
 (29 Αὐγ.).

Ονομα: τοῦ Νηστευτῆ, τοῦ Κοιφοκέφαλου, τοῦ Ριγολόγου κ.ά.

Νηστεία και πανηγυρισμός.

Πίστις ὅτι ὁ ἄγιος Ἰωάννης θεραπεύει τὴν ἑλονοσίαν (θέρμην). Τάματα. Περίζωσις διὰ νήματος τῆς ὀσφύος τοῦ ἀρρώστου ἢ ἀνάρτησις κλωστῆς ὅσον τὸ ἀνάστημά του εἰς τὴν εἰκόνα τοῦ ʿΑγ. Ἰωάννου. Διανυκτέρευσις τοῦ ἀσθενοῦς εἰς τὴν ἐκκλησίαν.

ιθ) Έορται του Σεπτεμβρίου.

1. Πρώτη Σεπτεμβρίου.

Συνήθειαι κατά τὸ ἑσπέρας τῆς παραμονῆς (31 Αὐγ.). ἕκθεσις εἰς τὰ ἄστρα (ἀστρονόμημα) καρπῶν. π.χ. ροδιοῦ. 'Ανάρτησις δρμαθοῦ πρασίνων κλάδων καὶ καρπῶν ἄνωθεν τῆς θύρας τῆς οἰκίας κλπ.

Ποῦ ἡ πρώτη Σεπτεμβρίου θεωρεϊται ὡς ἀρχὴ τοῦ ἔτους, δηλ. ἀρχιχρονιά. Σχετικὰ ἔθιμα τῶν γεωργῶν π.χ. εὐλόγησις τοῦ σπόρου, ἀροτρίασις χωραφιοῦ, ραντισμός τῆς οἰκίας, ἀπαγόρευσις ἐπισκέψεων, ποδαρικό, ἁγιασμός εἰς τὰς οἰκίας κ.ἅ.

2. Τοῦ 'Αγ. Μάμαντος (2 Σεπτ.) χαὶ τὸ Γενέσιον τῆς Θεοτόχου (8 Σεπτ.).

Δοξασίαι καὶ διηγήσεις περὶ τοῦ 'Αγ. Μάμαντος ὡς προστάτου τῶν αἰγοπροβάτων ἐξ ἀσθενειῶν. Πανηγύρεις καὶ προσφοραὶ εἰς τὸν "Αγιον.

"Ονομα τῆς ἑορτῆς τοῦ Γενεσίου τῆς Θεοτόχου καὶ ἑορταστικὰ ἔθιμα κατὰ τὴν ἡμέραν ταύτην.

3. Τῆς Ύψώσεως τοῦ τιμίου Σταυροῦ (14 Σεπτ.).

"Εθιμα κατά την παραμονήν.

Ήμέρα τῆς ἑορτῆς. Συνήθειαι τῶν γεωργῶν· π.χ. προσκόμισις ἐντὸς μανδηλίου τῶν σπόρων τῶν δημητριακῶν καὶ ἀσπρίων εἰς τὴν ἐκκλησίαν πρὸς εὐλόγησιν κλπ. Χρησιμοποίησις τοῦ ἀγιασμοῦ καὶ τοῦ βασιλικοῦ ποὺ μοιράζονται εἰς τὴν ἐκκλησίαν· π.χ. μὲ τὸν βασιλικὸν καπνίζουν τὸν ἄρρωστον πρὸς θεραπείαν κ.ἄ.

'Αρχή τῆς χειμερινῆς περιόδου διὰ τοὺς γεωργοὺς καὶ τοὺς ναυτικούς. Σχετικαὶ συνήθειαι καὶ δεισιδαιμονίαι π.χ. δὲν κοιμοῦνται τὴν ἡμέραν τοῦ Σταυροῦ.

κ) Έορται τοῦ Όκτωβρίου.

1. Πρώτη 'Οχτωβρίου. Τοῦ Εὐαγγ. Λουκᾶ (18 'Οκτ.)· τοῦ 'Αγ. 'Αρτεμίου (20 'Οχτ.) καὶ τοῦ 'Αγ. Δημητρίου (26 'Οχτ.).

Πανηγύρεις κατά τάς έορτάς ταύτας. Έθιμα γεωργικά και ποιμενικά.

Συμβάσεις τῶν ποιμένων ἀπὸ τῆς ἑορτῆς τοῦ ᠂Αγ. Δημητρίου. Πότε είναι τὸ καλοκαίρι τοῦ ΄Αγ. Δημητρίου ;

κα) Έορταὶ τοῦ Νοεμβρίου (ἀπὸ τῆς 1 - 13).

 Τῶν 'Α γ. 'Αναργύρων (Κοσμᾶ καὶ Δαμιανοῦ) καὶ τοῦ 'Α γ. μεγαλ Γεωργίου (1 καὶ 3 Νοεμβ.).

Πανήγυρις καὶ θυσίαι ζώων (βοδιῶν) κατὰ τὴν ἑορτὴν τῶν 'Αγ. 'Αναργύρων. Παραδόσεις περὶ ἐλάφου, ἥτις ἤρχετο ἄλλοτε μόνη πρὸς σφαγήν της ὑπὸ τῶν πανηγυριστῶν.

"Εθιμα τῶν γεωργῶν τὴν ἡμέραν τοῦ 'Αγ. Γεωργίου τοῦ Σποριάρη ἡ μεθυστῆ. Σπορὰ δημητριαχῶν. "Ανοιγμα τῶν χρασιῶν. Σχετιχὰ ἔθιμα.

2. Τῶν Ταξιαρχῶν καὶ τοῦ 'Αγ. Μηνα (8, 11 Νοεμβρ.).

Δοξασίαι καὶ ἔθιμα τὴν ἡμέραν τῶν Ταξιαρχῶν· π.χ. σφάζονται οἱ χοῖροι.

Πίστις ὅτι ὁ Ἅγ. Μηνᾶς βοηθεῖ εἰς τὴν ἀνεύρεσιν ἀντικειμένου τὸ ὁποῖον ἔχει χαθῆ ἢ κλαπῆ.

'Απαγόρευσις έργασιῶν εἰς τοὺς ποιμενικοὺς πληθυσμοὺς διὰ τὸν φόβον τοῦ λύκου, νὰ μὴ ἀρπάζῃ τὰ πρόβατα. Πίστις ὅτι ἀπὸ τοῦ 'Αγ. Μηνᾶ ἀρχίζει ὁ χειμὼν μὲ τὸ ψῦχος.

# Β΄.) Μαγεία καὶ σχετικαὶ πρὸς αὐτὴν δεισιδαιμονίαι καὶ συνήθειαι

## a) Η βασκανία (μάτιασμα, φταρμός κ.ά.).

 Ποῖοι βασχαίνουν (ματιάζουν, ἔχουν χακὸ μάτι)· π.χ. αὐτοὶ ποὺ ἔχουν πυχνὰ φρύδια. Ποῖοι βασχαίνονται (ματιάζονται): ἄνθρωποι, κυρίως τὰ μικρὰ παιδιά· ζῷα (τὰ βόδια, τὸ ἄλογο, τὰ αἰγοπρόβατα κλπ.) καὶ πράγματα (φυτά, δένδρα, τὰ σπαρτά, σπίτια). Ποῖος δὲν ματιάζεται· π.χ. ὁ Σαββατογεννημένος. Τί παθαίνει ὁ ματιασμένος.

2. Πῶς ἀποτρέπεται ἡ βασχανία (τὸ μάτιασμα). Φτύσιμο χρῆσις προφυλακτιχῶν μέσων, φυλακτοῦ, εἰς ἀντιχείμενα: ἀνάρτησις σχορόδου, χρομμύου, χρανίου ζώου, ὡς τοῦ ἀλόγου, τοῦ βοός, τοῦ ἡμιόνου κλπ. Πῶς χατασχευάζεται τὸ φυλακτὸ διὰ τὸν ἄνθρωπον ἢ τὸ ζῷον.

3. Πῶς γίνεται ἡ διάγνωσις τῆς βασκανίας, δηλ. τοῦ ματιασμένου· π.χ. μὲ τρεῖς σταγόνας λάδι σ' ἕνα ποτήρι νερό. Πῶς γίνεται ἡ θεραπεία ἀπὸ τὴν βασκανίαν· τρόποι θεραπείας: μὲ γητειάν, ἐξορκισμόν, κάπνισμα μὲ ἄνθη τοῦ Ἐπιταφίου ἡ μὲ τεμάχιον ἐνδύματος τοῦ βασκάναντος κ.ἅ., ράντισμα τοῦ ἀρρώστου (περιγραφὴ) κλπ.

# β) 'Ανεμοστρόβιλος.

Κόψιμο τῆς τρούμπας (ἀνεμοστροβίλου ἐν τῆ θαλάσση) μὲ μαυρομάνικο μαχαίρι. "Αλλοι τρόποι ἀποτροπῆς τοῦ κακοῦ ἐξ αὐτῆς.

Τί πιστεύεται περί τοῦ ἀνεμοστροβίλου ἐν τῆ ξηρῷ· π.χ. ὅτι ὑπάρχουν ἐκεϊ δαιμονικά ὄντα. Τρόποι πρὸς ἀπόκρουσιν τοῦ κακοῦ ἐκ τούτου.

#### Υ) 'Απαλλαγή έξ έπιδημιών και άλλων άσθενειών.

 'Αφοτφίασις πέφιξ τοῦ χωφίου μὲ δύο ζευγμένους μόσχους. Ζώσιμο τῆς ἐκκλησίας ἢ ὅλου τοῦ χωφίου μὲ νῆμα. Χάφαξις κύκλου. Κατάδεσμοι (δέσιμο) ἀσθενειῶν· π.χ. τῆς πανούκλας.

 Τουποπέρασμα : δίοδος τῶν ζώων (αἰγοποοβάτων) δι' ὅπῆς ποὸς ἀπαλλαγήν των ἀπὸ ἀρρώστειαν.

3. Μεταφορά άσθενοῦς παιδίου εἰς σταυροδρόμι. Πίστις περὶ τῆς ἀνταλλαγῆς του ἐκεῖ μὲ τὸ πραγματικὸν τέκνον τὸ ὅποῖον ἔχουν ἁρπάσει οἱ Νεράϊδες. Κύλισμα τοῦ ἀσθενοῦς· εἰκονικὴ πώλησις τοῦ ἀρρώστου παιδιοῦ εἰς ἄλλην γυναϊκα· πέρασμα αὐτοῦ διὰ μέσου τοῦ ὑποκαμίσου τοῦ πατρός κ.ἄ.

4. Μεταφορά ἀσθενῶν εἰς τὴν ἐκκλησίαν. Διανυκτέρευσις (ἐγκοίμησις) ἐν αὐτῷ πρὸς θεραπείαν. Διασκελισμὸς τοῦ πάσχοντος ὑπὸ τοῦ ἱερέως ἢ ἐπίθεσις τῶν ἀμφίων του (τοῦ ἐπιτραχηλίου) ἐπ' αὐτοῦ. Διάβασις κάτωθεν τοῦ Ἐπιταφίου.

127

Εἰς ποίας περιστάσεις χρησιμοποιοῦνται ἄνθη ἢ κηρία τοῦ Ἐπιταφίου, κόλλυβα τῶν ἹΑγ. Θεοδώρων κ.ἄ.· π.χ. μὲ ἄνθη Ἐπιταφίου καπνίζουν τὸν ματιασμένο διὰ νὰ γίνη καλά.

5. "Αλλαι μαγικαὶ ἐνέργειαι. Προσφοραὶ στὶς Νεράϊδες. Κάπνισμα μὲ βότανα. Χρησιμοποίησις τῆς στάχτης τοῦ Δωδεκαημέρου· ἐπίσης ὡρισμένων ἀντικειμένων πρὸς προστασίαν ἀπὸ τὸ κακόν: δίκτυ καὶ ψαλίδι κατὰ τὸν γάμον. Πυροστιά, πέταλον, ὑνί, ἀλάτι, σάρωθρον, σκιλλοκρομμύδα, ἀπήγανος, σκόροδον, ψωμί, μαννόγαλα, θαλάσσιον ὕδωρ καὶ ἄλλα· π.χ. τοποθέτησις πετάλου ὅπισθεν τῆς θύρας πρὸς προφύλαξιν ἀπὸ τὴν γλωσσοφαγιὰν κλπ.

## Λιτανείαι καὶ μαγικαὶ ἐνέργειαι εἰς περιπτώσεις ἀνομβρίας.

Λιτανεία εἰς τὸν προφήτην Ἡλίαν. Τελετὴ τῆς Περπερούνας, ἥτοι στολισμὸς κορασίδος δι' ἀνθέων, περιφορὰ αὐτῆς εἰς τὰς οἰκίας καὶ ραντισμός της δι' ὕδατος.

#### ε) Φίλτρα και μισητικά.

 Ποῖα μέσα χοησιμοποιοῦνται διὰ τὴν προσέλκυσιν τῆς ἀγάπης (τοῦ ἔρωτος) ἄλλου προσώπου: τῆς νέας πρὸς τὸν νέον ἢ τοῦ νέου πρὸς τὴν νέαν· π.χ. ὡρισμένα φαγητὰ ἢ ποτὰ εἶδικῶς παρεσκευασμένα.

 Ένέργειαι πρός πρόκλησιν ἔχθρας μεταξὺ ἀγαπωμένων προσώπων (μισητικά).

# στ) Κατάδεσμοι καὶ καρφώματα.

"Ονομα: δέσιμο, δημα, ἀμπόδεμα, κάρφωμα.

Κατάδεσμος και κάφφωμα α) προ τοῦ γάμου ἢ κατὰ τὴν στέψιν προς πρόκλησιν κακοῦ εἰς τὸ ζεῦγος τῶν νεονύμφων, ἐπίσης εἰς κλέπτην και ἄλλους· β) ζώων (ἀλώπεκος, λύκου, κυνός, γυπὸς κλπ.), ἀντικειμένων (παγίδος, τουφεκιοῦ) και δένδρων.

Πῶς γίνονται αί μαγικαὶ ἐνέργειαι αὐται καὶ πρὸς ποϊον σκοπὸν ἀποβλέπει ἑκάστη· π.χ. τὸ ἀμπόδεμα τοῦ λύκου διὰ νὰ μὴ ἀρπάζῃ τὰ πρόβατα· τοῦ κυνὸς νὰ μὴ συλλαμβάνῃ κυνήγιον· κάρφωμα δένδρου διὰ νὰ ξεραθῇ κλπ.

 Πῶς δύναται νὰ λυθῆ ὁ κατάδεσμος ἢ τὸ κάρφωμα καὶ ἐξουδετερωθῆ ἡ βλαπτική των ἐπενέργεια (λύσις ἀνδρογύνου κ.ά).

3. Προφυλακτικά μέτρα άπὸ τῆς βλαπτικῆς ἐπενεργείας τοῦ καταδέσμου ἢ τοῦ καρφώματος π.χ. διὰ τὸν γαμβρὸν καὶ τὴν νύμφην πρὸ τῆς στέψεως λαμβάνονται ὑρισμέναι προφυλάξεις, δηλ. ζώνουν τὸν γαμβρὸν μὲ δίκτυ, φέρει εἰς τὴν μέσην του μαυρομάνικον μαχαίρι τοποθετεῖται ψαλίδι κάτω ἀπὸ τὴν νυμφικὴν κλίνην κλπ.

# ζ) Στοιχειώματα.

Πῶς στοιχειώνεται τὸ σπίτι κατὰ τὴν θεμελίωσίν του π.χ. μὲ σφαγὴν πετει-

νοῦ, ὥστε νὰ ρεύση τὸ αίμα εἰς τὰ θεμέλια. Ἐπίσης μὲ τὸ στοίχειωμα τοῦ ῆσκιου διερχομένου ἀνθρώπου.

Στοιχειωμένοι θησαυφοί. Τφόπος εύφέσεως αὐτῶν π.χ. κατόπιν δνείφου.

η) Δεισιδαίμονες δοξασίαι σχετικαὶ πρὸς διαφόρους ἐνεργείας καὶ ἀπαγορεύσεις· π.χ. ἀπαγόρευσις ἐργασίας καθ' ὡρισμένας ἡμέρας καὶ ὡρας. Δὲν ἐπιτρέπεται δανεισμὸς φωτιᾶς τὴν νύκτα· εἴσοδος εἰς τὴν οἰκίαν μὲ τὸν δεξιὸν πόδα. Συμβολικαὶ ἐνέργειαι ἐπὶ πρώτης ὄψεως τῆς νέας σελήνης· π.χ. πιάνει τις χρυσὸ ἢ χαιρετῷ τὴν νέαν σελήνην. Μετὰ τὴν δύσιν τοῦ ἡλίου δὲν δίδεταί τι ἐκ τοῦ οἴ-κου· ὁμοίως καἰ κατὰ τὸ ζύμωμα προτοῦ γίνῃ (ἀνεβῆ) τὸ φύραμα. Δὲν σαρώνεται ἡ οἰκία, ὅταν τις φεύγῃ εἰς ταξίδι. Δὲν ἐμβολιάζει δένδρα ὁ ἄγαμος ῆ ὁ ἕγγαμος ἀλλ' ἀκόμη ἄτεκνος. Τὴν ἡμέραν ποῦ ἀρχίζει ὁ γεωργὸς τὴν σπορὰν δὲν δίδουν ἀντικείμενόν τι ἔξω ἀπὸ τὸ σπίτι. Δὲν εἶναι καλὸν νὰ ρίπτεται ἕλας εἰς τὴν φωτιὰν ἡ νὰ χυθῦ τοῦτο ἀπὸ τὸ ἀλατοδοχεῖον. Θὰ συμβῦ κακὸν εἰς τὴν οἰκογένειαν, ἐὰν πέσῃ εἰκῶν ἡ κανδήλα ἀπὸ τὸ εἰκονοστάσιον. Ἐκῶν ἡ οἰκία ἕχῃ δύο θύφας, θεωρεῖται κακὸς οἰωνὸς νὰ μὴ ἐξέλθῃ ὁ ἐπισκέπτης ἐκ τῆς θύρας ποὺ εἰσῆλθε. Πιστεύεται ὅτι θὰ πάθῃ κακὸν ἐκεῖνος, ὁ ὁποῖος πατεῖ ἐπὶ τοῦ σαρώθρου κ.ἄ.

# Γ'. Λαϊκή ίατρική

 Γενικά. Δοξασίαι τοῦ λαοῦ διὰ τὰς ἀσθενείας καὶ τὰ αἴτια αὐτῶν. α) Α ἴτια φυσικά: ἀσθένειαι ἀπὸ κουολόγημα, στενοχωρίας, κακὴν διατροφήν, ἀπὸ τὸ κακὸ μάτι, ἀπὸ τὸν ἥλιον κ. ἄ. β) αἴτια ὑπερφυσικά: ὁ Θεὸς στέλλει τῆν ἀρρώστεια προσβολή τινος ὑπὸ Νεράιδων καὶ ἄλλων δαιμονικῶν ὄντων κλπ.

2. Ονόματα των διαφόρων άσθενειών και διαγνωστικά σημεία αὐτῶν.

3. Τρόποι θεραπείας. α) Προσευχαι και ταξίματα εἰς 'Αγίους· μαγικαι ἐνέργειαι: λειτουργίαι, προσφοραί, ἀναθήματα, ἐγκοίμησις εἰς ἐκκλησίαν, ἐξορκισμοι ὑπὸ τοῦ ἱερέως, τρυποπέρασμα τοῦ ἀσθενοῦς, ἐπφδαι (γητέματα), μαγικαι ἐνέργειαι.

β) Θεραπευτικά μέσα: 1) Φάρμακα (γιατρικά) μὲ βότανα κ. ἄ. τρόπος συλλογῆς, παρασκευῆς τούτων καὶ χρῆσις. 2) Φυσικά μέσα καὶ χειροπρακτική: ἐντριβαὶ καὶ μαλάξεις, ζεστὰ ἐπιθέματα, πάτημα εἰς τὴν ράχιν τοῦ ἀρρώστου, γύρισμα τοῦ ὀμφαλοῦ, σικύαι (βεντοῦζες), ἔμπλαστρα, σιναπισμὸς κ.ἄ. Χειρουργική: ἄνοιγμα ἀποστήματος: ἐπίδεσις πληγῶν κλπ.

γ) Διαιτητική. Τί πρέπει να τρώγη δ ασθενής είς έκαστην περίπτωσιν.

 Πρακτικοι ίατροί. "Ονομα αὐτῶν. Ἱατροσόφια (παλαιὰ βιβλία μὲ όδηγίας διὰ τὴν θεραπείαν διαφόρων νόσων και παθήσεων).

# 5. Είδική νοσολογία και θεραπευτική.

Χαραχτηριστικά γνωρίσματα τῶν νόσων ἢ παθήσεων καὶ τρόπος θεραπείας αὐτῶν. Παθήσεις: πρήξιμο τῶν ἀδένων (ἀδενῖτις), ἀναιμία, ἄνθραξ (κακὸ σπειρί), ἀμυγδαλαῖ, ἀκροχορδόνες (καρναβίτσες, κουρτσίκοι), βήχας, δοθιὴν (καλόγερος), ἑλονοσία (θέρμη), ἐρυσίπελας (ἀνεμοπύρωμα), ἐπιληψία (σεληνιασμός), ἕκτερος (χρυσή), ἱλαρά, πονόματος (ἀσθένειαι τῶν ὀφθαλμῶν), παρωτῖτις (μαγουλῖτις), κοκκύτης, πόνος τῶν αὐτιῶν κλπ.

## 6. Κτηνιατρική.

'Ασθένειαι τῶν κατοικιδίων ζώων (βοδιῶν, ὄνου, ἡμιόνου, ἵππου, αἰγοπροβάτων, ὀονίθων, χοίρου) καὶ τρόποι θεραπείας.

# Δ'. 'Αστρολογία καὶ μετεωρολογία

# α) Ὁ ἥλιος καὶ ἡ σελήνη.

 Δημώδεις παραδόσεις διὰ τὸν ἥλιον καὶ τὸ φεγγάρι. Ποῦ μεταβαίνει ὁ ἥλιος, ὅταν δύῃ. Σχέσις του μὲ τὸ φεγγάρι π.χ. λέγεται ὅτι εἶναι ἀδέλφια ἢ σύζυγοι. Ἡ μαύρη κηλὶς τοῦ φεγγαριοῦ πιστεύεται ὅτι προῆλθεν ἀπὸ ράπισμα τοῦ ἡλίου ἢ ὅτι εἶναι λάσπη, τὴν ὁποίαν τοῦ ἔρριψεν ὁ ἥλιος ἐκ φθόνου, διότι ἔφεγγεν ἐκεῖνο καλύτερα κ.ἄ.

 Τί πιστεύεται περί τῆς ἐκλείψεως τοῦ ἡλίου καὶ τῆς σελήνης. Σχετικαὶ διηγήσεις.

3. Μέτρησις τοῦ χρόνου τῆς ἡμέρας: α) ἐκ τῆς θέσεως τοῦ ἡλίου εἰς τὸ στερέωμα· π.χ. ὁ ἥλιος ἐβγῆκε τρία ποδάρια. β) ἐκ τῆς μετρήσεως τῆς σκιᾶς τοῦ σώματος μὲ τὸ πέλμα τῶν ποδῶν· δηλ. πόσοι πόδες εἶναι.

 Τραγούδια παιδικά, παροιμίαι και παραμύθια διά τον ήλιον και το φεγγάρι.

5. Φάσεις τῆς σελήνης: λίγωσι καὶ γέμιαι, δηλ. μείωσις καὶ αὖξησις τοῦ φεγγαριοῦ. Ἐπίδρασις τῆς σελήνης κατὰ τὰς φάσεις αὐτῆς εἰς γεωργικὰς καὶ ἄλλας ἐργασίας π.χ. διὰ τὴν ἀρχὴν τῆς σπορᾶς, φύτευσιν κηπικῶν, ἕναρξιν ἐργασιῶν, κοπὴν ξύλων, κατεργασίαν τοῦ λίνου κλπ. Παρατηρήσεις καὶ ἕθιμα κατὰ τὴν πανσέληνον.

6. Πρόγνωσις τοῦ καιροῦ ἐκ τῆς παρατηρήσεως τῆς ἀνατολῆς καὶ τῆς δύσεως τοῦ ἡλίου, τοῦ φωτεινοῦ κύκλου τοῦ φεγγαριοῦ, ἂν εἶναι μεγάλος ἡ μικρός, τῆς νεφώσεως κατὰ τὴν πρωίαν καὶ τὴν δύσιν τοῦ ἡλίου κλπ.

# β) 'Αστέρες.

 Παρατηρήσεις τῶν ἀστέρων πρὸς πρόγνωσιν τοῦ καιροῦ ἢ δι' ἄλλα γεγονότα. Ἐπίσης διὰ τὸν ὑπολογισμὸν ὑπὸ τῶν γεωργῶν τῆς ὥρας τῆς νυκτός.

2. Μαγικά, μαντικά μέσα κ.ά. έκτιθέμενα εἰς τὴν ἐπήρειαν τῶν ἀστέρων· π.χ. τὸ δοχεῖον τὸ περιέχον τὸν κλήδονα. Τὴν νύκτα τῆς παραμονῆς πρὸς τὴν 1ην Μαρτίου ἐκτίθεται εἰς τὰ ἄστρα ὁ Μάρτης, δηλ. αἱ κλωσταὶ ποὺ θὰ δέσουν εἰς τὰ δάκτυλα τῶν παιδιῶν καὶ εἰς τὰ ἰδικά των αἱ γυναῖκες διὰ νὰ μὴ μαυρίσουν ἀπὸ τὸν ἥλιον.

3. Διάφοροι δοξασίαι και διηγήσεις (παραδόσεις) περί των άστρων.

Τὸ ἄστρον 'Αφροδίτη: "Εσπερος ('Αποσπερίτης), Έωσφόρος (Αὐγερινός, ἡμερινός, ἄστρον τῆς ἡμέρας, ἄστρον τῆς πωρνῆς κλπ).

"Α φ κ τ ο ς (άλετφοπόδα, κιβωτός τοῦ Νῶε, ἑφταπάφθενος χοφὸς κλπ.).

Πλειάς (πούλια, πλειά, δπλειά, έξαστέρι κ.ά).

Γαλαξίας (ζουνάρι, Ίορδάνης ποταμός, τοῦ κουμπάρου τ' ἄχερα).

Ζυγός (ζύγια, ζυγάλετρα).

Πολικός ἀστήρ. "Αστρο τῆς τραμουντάνας.

'Ω φίων (πουαλέφκα, πῆχες, ἀλετφοπόδα κ.ἄ.).

 Δοξασίαι περί ἐπηρείας τῶν ἀστέρων εἰς τοὺς ἀνθρώπους π.χ. κατὰ τὴν γέννησιν τοῦ ἀτόμου.

Διάττων ἀστὴς (πέσιμο ἢ χύσιμο τοῦ ἄστζου). Σχετικαὶ δοξασίαι· π.χ. δταν χύνεται ἕνα ἄστζο, κάποιος ἀπέθανε.

Κομηται. Τί πιστεύεται διά τοὺς χομήτας.

γ) Οι μήνες και αι ήμέραι του χρόνου.

 Μῆνες ἀπαίσιοι, δηλ. μὴ τυχεροί· π.χ. τὸν Μάρτιον δὲν πλύνουν τὰ χονδρὰ ροῦχα διότι καταστρέφονται· τὸν Μάη δὲν γίνονται γάμοι.

2. Μερομήνια καὶ μηναλλάγια διὰ τὴν πρόβλεψιν τοῦ καιροῦ εἰς κάθε μῆνα τοῦ ἕτους· π.χ. τὰ μερομήνια τοῦ Αὐγούστου (1 - 6 Αὐγ. ἢ ἀπὸ 1 - 12 Αὐγ.).

Δρίμες καὶ Δρίματα, Κακαουσκιὲς κ.ἄ. π.χ. Δρίμες: τοῦ Αὐγούστου ἀπὸ τῆς 1ης - 6ης· τοῦ Μαρτίου καὶ ἄλλων μηνῶν. Δεισιδαίμονες δοξασίαι. Αἱ ἡμέραι ποὺ εἶναι Δρίμες θεωροῦνται κακὲς ἡμέρες. Ἔτσι π.χ. ἀποφεύγουν νὰ λουσθοῦν εἰς τὴν θάλασσαν, ν' ἀνέβουν εἰς δένδρον καὶ νὰ πλύνουν αἱ γυναῖκες. Πολλαχοῦ ἐνήστευον παλαιότερον κατὰ τὰς ἡμέρας αὐτάς.

'Ημέραι αἴσιαι (τυχεραί) καὶ ἡμέραι ἀποφράδες: τῆς ἑβδομάδος, τοῦ μηνὸς καὶ τοῦ χρόνου· π.χ. τὴν Παρασκευὴν πλύνονται τοῦ ἀσθενοῦς τὰ ροῦχα, διὰ νὰ γίνῃ καλά. Ὁ ζευγὰς δὲν ἀρχίζει τὴν σπορὰν Τρίτην ἢ Παρασκευήν. Τὴν Πέμπτην δὲν κόπτουν ὕφασμα κλπ. δ) "Ανεμοι.

1. Δημώδη δνόματα τῶν ἀνέμων. Παραδόσεις καὶ δοξασίαι περὶ τῶν ἀνέμων.

2. <sup>3</sup>Ανεμοστρόβιλος καὶ σίφουνας. Δεισιδαίμονες δοξασίαι καὶ ἐνέργειαι πρὸς ἀποτροπὴν κακῆς ἐπηρείας ἐκ τοῦ ἀνεμοστροβίλου. Πιστεύεται ὅτι μέσα εἰς τὸν ἀνεμοστρόβιλον ὑπάρχουν δαιμονικὰ ὅντα· π.χ. Νεράιδες, διάβολος, μάγισσα.

# ε) 'Αστραπή, βροντή, κεραυνός καὶ βροχή.

Διάφοροι δοξασίαι. Πῶς γίνεται ἡ ἀστραπή, ἡ βροντὴ καὶ ἡ βροχή. Ὁ προφήτης ἘΗλίας ἐπόπτης καὶ δημιουργὸς τῆς βροχῆς. Τί πιστεύεται περὶ τοῦ κεραυνοῦ (ἀστροπελεκιοῦ). Μέσα προφυλακτικὰ ἐξ αὐτοῦ.

ς) \*Ιρις. "Ονόματα: Ζωνάρι τῆς Παναγίας, Κερασελένη, καμάρα κ.ά.

Διάφοροι δοξασίαι καὶ διηγήσεις: Ὁ διερχόμενος κάτωθεν αὐτῆς θὰ ὑποστῆ ἀλλαγὴν τοῦ φύλου του. Προγνώσεις (μαντεῖαι) τῶν γεωργῶν ἀπὸ τὰ χρώματα αὐτῆς περὶ τῆς παραγωγῆς (δημητριακῶν, ἐλαίου κ.ἅ.).

ζ) Πρόγνωσις τῆς μετεωρολογικῆς καταστάσεως (βροχῆς, ἀνέμων, καταιγίδος)· 1) ἀπὸ τὴν παρατήρησιν: τῶν ἀστέρων, τοῦ φεγγαριοῦ (ἄλως, κύκλος αὐτοῦ), τῆς ἀνατολῆς καὶ τῆς δύσεως τοῦ ἡλίου, τῶν συννέφων. 2) ἀπὸ τὰς κινήσεις ὡρισμένων ζῷων, πτηνῶν καὶ τὰς φωνὰς αὐτῶν· π.χ. τοῦ ἀλέκτορος, τῆς γάτας, τῶν μυιῶν, τῶν βοῶν, τῶν προβάτων, τῶν αἰγῶν, τοῦ ἀλόγου, τοῦ σκύλου, τῶν κοράκων, τῶν γερανῶν, τῶν γλάρων κλπ. Οὕτω είναι δηλωτικόν: κακοκαιρίας, τὸ νίψιμον τῆς γάτας καὶ ὅταν τὸ βόδι κλωτσῷ τὸ πόδι· βροχῆς, ὅταν τσιμποῦν οἱ μυῖγες ἢ ὅταν φωνάζουν αἱ αἰγε· βαρυχειμωνιᾶς, ὅταν ὁ σκύλος κάθεται κουλλουριασμένος τὴν ἡμέραν τῆς ἑορτῆς τοῦ Προφήτου ἘΗλία κλπ. 3) ἀπὸ παρατηρήσεις εἰς ὡρισμένας ἡμέρας τοῦ ἔτους: Χριστούγεννα, ˁΑγ. Βασιλείου, Θεοφάνεια, τοῦ Προφήτου ἘΗλία, τοῦ Σταυροῦ (14 Σεπτ.).

# Ε'. Μαντική

1. Μαντεΐαι : α) ἐχ τῶν φωνῶν ἢ κινήσεων ζώων : κυνός, γαλῆς, προβάτου, ἕππου, μυρμηκιοῦ, μελίσσης κ. ἄ · π. χ. ὅταν ὁ σκύλος οὐρλιάζῃ, κάποιο κακὸ θὰ συμβῃ εἰς τὴν οἰκογένειαν. β) ἐκ τῶν πτήσεων ἢ τῶν φωνῶν πτηνῶν, ὡς τῆς ὄρνιθος, τοῦ πετεινοῦ, τοῦ κόρακος, τῆς γλαυκὸς (κουκουβάγιας), τῆς χελιδόνος, τῶν γερανῶν κ. ἄ.· π. χ. κοιτάζουν ὅταν περνοῦν οἱ γερανοί· ἂν πετοῦν εἰς εὐθεῖαν γραμμήν, θὰ εἶναι καλοχρονιά· ἂν πετοῦν ἀνακατεμένοι, θὰ εἶναι κακοχρονιά. Πτῆσις ἱέρακος ἔξω οἰκίας τινὸς σημαίνει θάνατον μέλους τῶν ἐνοίκων.

 Ονειφομαντεία. Ποῖα ὄνειφα εἶναι δηλωτικὰ μελλόντων γεγονότων. \*Εξήγησις τῶν ὀνείφων· π. χ. τὸ κόκκινο εἶναι γφήγοφο· τὸ φίδι εἶναι ἐχθφὸς κλπ.

3. Παλμός τοῦ ματιοῦ (ξεπέταγμα τῶν βλεφαρίδων, παίξιμο). Βόμβος τοῦ αὐτιοῦ· π.χ. ὁ βόμβος τοῦ δεξιοῦ ἀτὸς προμηνύει καλό. Πταρμὸς (φτάρνισμα). Κνισμὸς (φαγούρα): τῆς παλάμης, τῆς ρινός, τῆς παρειᾶς, τοῦ πέλματος, τῆς ράχεως.

4. Διάφοροι κρότοι έντὸς τῆς οἰκίας. Τρίξιμο: τῆς στέγης, τῆς θύρας, τῶν τοίχων, τοῦ πατώματος θραῦσις τοῦ καθρέπτου π.χ. ὅταν τρίζη τὸ πάτωμα τῆς στέγης, θεωρεῖται προμήνυμα ὅτι κάποιος θὰ πεθάνη ἀπὸ τὴν οἰκογένειαν.

5. Μαντεῖαι ἐκ διαφόρων περιστατικῶν : κατὰ τὴν ἐκφορὰν τοῦ νεκροῦ ἐκ τῆς συναντήσεως καθ' δδὸν διαφόρων ἀτόμων, ζώων καὶ πτηνῶν κ. ἄ. "Όταν ὁ νεκρὸς ἔχῃ τὸ πρόσωπο γελαστό, είναι σημεῖον ὅτι θὰ πεθάνῃ καὶ ἄλλος. "Όταν πέσῃ κάτι ἀπὸ τὸ φέρετρον (μαντήλι, λουλούδι) είναι κακὸν σημεῖον.

6. Προβλέψεις ἀπὸ χαρακτηριστικὰ σημεῖα εἰς τὸ σῶμα· π. χ. κεφαλὴ μυτερή, μαλλιὰ κόκκινα, σμεικτὰ φρύδια, εὐρὺ μέτωπον, μεγάλα αὐτιά, ὀδόντες ἀραιοί, ἐλιὲς τοῦ σώματος· τριχωτὸν σῶμα· γραμμαὶ ἐπὶ τῆς παλάμης τῆς χειρὸς κλπ.· π.χ. ὁ ἔχων κόκκινα μαλλιὰ θεωρεῖται κακὸς ἄνθρωπος.

Μαντείαι: α) έκ τῆς παφατηφήσεως 1) εἰς τὸν καθφέπτην (καθφεπτομαντεία) ἢ εἰς τὸ νεφὸ (ἐντὸς τοῦ πηγαδιοῦ, λεκάνης ἢ ποτηφίου)· 2) τῶν σπλάγχνων ζφου (σπλαγχνοσκοπία) καὶ τῆς ὡμοπλάτης (ὡμοπλατοσκοπία)· 3) τοῦ ἐλαίου τῆς κολυμβήθφας· 4) ἐκ τοῦ πυφός· π.χ. ἀπὸ τὴν φλόγα τοῦ λύχνου, τοὺς ἐκπεμπομένους σπινθῆφας, τὴν σπινθηφοβολίαν τῆς χύτφας κλπ. β) διὰ τῆς σποφᾶς κφιθῆς· γ) ἐκ φύλλων συκῆς ἐκτιθεμένων τὴν νύκτα εἰς τὰ ἄστφα· διὰ τοῦ ξεφυλλίσματος τῆς μαφγαφίτας, τοῦ βασιλικοῦ· δ) διὰ διαφόφων ἐνεφγειῶν κατὰ τὴν Πφωτοχφονιάν, τὸν Κλήδονα (24 'Ιουν.) καὶ ἄλλας πεφιστάσεις.

# ΣΤ΄. Δημώδης ποίησις. Μουσική και χοροί

α) "Ασματα.

1. 'Α × Q ι τ ι × ά: τοῦ Διγενῆ 'Α×Qίτα ἢ τοῦ 'Α×Qίτα· τοῦ Κωσταντā· τοῦ 'Ανδρονί×ου· τοῦ υἱοῦ τοῦ 'Ανδρονί×ου· τοῦ Προσφύρη (Προσσύρ×α ×.ά.)· τοῦ γιοῦ τοῦ 'Αρμούρη ('Ασγουρῆ, 'Αντζουλῆ)· τοῦ Θεοφύλα×του· τοῦ Τσαμαδοῦ ποὺ παλεύει μὲ τὸν υἱόν του· τοῦ μι×ροῦ Βλαχόπουλου· τοῦ Συνοδινόπουλου· τοῦ γιοῦ τῆς χήρας: τοῦ φόνου τοῦ δρά×οντος ×αὶ τοῦ ὄφεως ×ατόπιν πάλης· τῶν ἐννιὰ ἀδελφῶν εἰς τὸν πόλεμον· τοῦ Κάστρου τῆς 'Ωριᾶς· τῆς ἁρπαγῆς τῆς γυναι×ὸς ×ατὰ τὴν ἀπουσίαν τοῦ συζύγου (τοῦ Σ×ληρόπουλου, Σγουρόπουλου)· τῆς ×όρης τῆς ἀστραπῆς ποὺ σ×οτώνει τὸν δρά×οντα· πάλη μὲ τὸ Στοιχειὸ ×.ἅ.

2. Παραλογές: τῆς 'Αρετῆς ἢ τοῦ Κωσταντῆ (νεκροῦ ἀδελφοῦ)· τοῦ γεφυριοῦ τῆς Τρίχας ἢ τῆς "Αρτας τοῦ κολυμβητῆ; τῆς Λάμιας τοῦ γυρισμοῦ καὶ ἀναγνωρισμοῦ τοῦ ξενιτεμένου συζύγου· τοῦ Μαυριανοῦ καὶ τοῦ βασιλιᾶ' τοῦ Μαυριανοῦ καὶ τῆς ἀδελφῆς του. ᾿Αναγνώρισις ἀδελφοῦ καὶ ἀδελφῆς. Κατάρα τῆς μάννας νὰ φάῃ τὸ παιδί της ὁ λύκος ἢ τὸ ἀρκούδι· τοῦ Χαρτζανῆ ἢ τῆς Ἡλιογέννητης· τοῦ κριματισμένου· τοῦ βοσκοῦ καὶ τῆς Λάμιας· τοῦ ᾿Αγίου Γεωργίου καὶ τοῦ φόνου τοῦ δράκοντος· τῆς κακῆς πεθερᾶς· τῆς Ἐβραιοπούλας· τοῦ ἐρωτευμένου ποὺ προσποιεῖται τὸν ἄρρωστο καί ζητεῖ φιλί· τῆς ἀπολησμονημένης· τῆς ἀπαρνημένης ποὺ καταρᾶται τὸν ἐραστήν της· τῆς Σούσας κ.ἄ.

3. Ίστορικά καὶ κλέφτικα.

4. Τῆς ἀγάπης (ἐρωτικά).

5. Τοῦ γ ά μου: εἰς τοὺς ἀρραβῶνας· εἰς τὰ προικιά· κατὰ τὸ στόλισμα τοῦ γαμβροῦ καὶ τῆς νύμφης· κατὰ τὴν παραλαβὴν τοῦ γαμβροῦ· ὅταν ἐκκινῃ ἡ νύμφη διὰ τὸ στεφάνωμα· καθ' ὁδὸν πρὸς τὴν ἐκκλησίαν καὶ ἐκ τῆς ἐκκλησίας εἰς τὴν οἰ-κίαν τοῦ γαμβροῦ· ἕξω ἀπὸ τὸ σπίτι τοῦ γαμβροῦ· εἰς τὸ γαμήλιον τραπέζι καὶ τὸν χορόν· παινέματα εἰς τοὺς νεονύμφους· τὴν ἑπομένην τοῦ γάμου (πρωίαν τῆς Δευτέρας) πρὸ τοῦ νυμφικοῦ θαλάμου· στὸν κουμπάρο· στοὺς συμπεθέρους κ.ἄ.

6. Τῆς ξενιτειᾶς. Τραγούδια διὰ τοὺς ξενιτεμένους· π.χ. εἰς τὸν γιόν της ποὺ φεύγει στὴν ξενιτειὰν ἡ μάννα ζυμώνει παξιμάδια. Κακὴ μάννα διώχνει τὸ παιδί της στὴν ξενιτειὰ ὅπου καὶ ἀποθνήσκει· ξενιτεμένος ἄρρωστος· ξενιτεμένος πέμπει γράμμα νὰ μὴν τὸν περιμένουν, διότι ἕπεσε εἰς τὰ χέρια μάγισσας καὶ ἐξέχασε τὸ σπίτι κ.ά.

7. Μοιφολόγια: Γενικά θρηνητικά ἄσματα, εἰς τὰ ὅποῖα οἱ θρηνοῦντες ἀπευθύνονται πρὸς τὸν νεκρὸν (διὰ τὸν θάνατόν του· ἀποχαιρετισμοί· παραγγελίαι πρὸς ἄλλους νεκροὺς τῆς οἰκογενείας ἢ συγγενεῖς) ἢ παρουσιάζεται ὁ νεκρὸς νὰ ἀποχαιρετῷ τὸν Ἐπάνω κόσμον, νὰ ἐκφράζῃ ἐπιθυμίας του ἢ στέλλονται ἀπὸ τοὺς νεκροὺς μηνύματα ἀπὸ τὸν ¨Αδην. ᾿Αλληγορικὰ (ἐλαφίνα· εἰχα μηλιὰ στὴν πόρτα μας) κ.ἄ. Μοιρολόγια α) εἰς παιδί· εἰς ἀδελφόν, ἀδελφήν· εἰς γονεῖς (μητέρα καὶ πατέρα)· εἰς ἀνύπανδρον νέον ἢ νέαν· εἰς νοικοκύρην καὶ γεωργόν· εἰς νοικοκυράν. β) εἰς τὸν νεκρὸν μόλις ξεψυχήση· ὅταν τὸν σηκώσουν διὰ τὴν ταφήν. γ) εἰς ξένον. δ) εἰς θαλασσινὸν κ.ä. ε) Μοιρολόγια τοῦ Χάρου, δηλ. διάφορα ἄσματα θρηνητικὰ μὲ ὑπόθεσιν τὸν Χάρον· π.χ. ὁ Χάρος πραματευτής· ὁ πύργος τοῦ Χάρου· τοῦ Χάρου τὸ περιβόλι· ἡ μάννα τοῦ Χάρου· ἀντρειωμένοι καὶ ὁ Χάρος κλπ.

8. Σατιφικά. α) γέφου: γέφος έφωτεύεται η παντφεύεται νέαν·γέφος ἀνώφελος. β) γυναικῶν: γφιὲς ποὺ παφουσιάζονται ὡς νέαι, γφιὲς μέθυσοι. γ) σατιφικὰ παπάδων καὶ καλογέφων. δ) ζώων: μέφμηγκας·ποντικοὶ καὶ γάτοι·λαγός· σκαντζόχοιφος. ε) φτωχῶν καὶ σπανῶν: γάμος φτωχοῦ. ς) ἀποκφιάτικα. ζ) ἄσεμνα κ.ἄ.

9. Θρησκευτικά κάλαντα τῶν Χριστουγέννων τοῦ 'Αγ. Βασιλείου τῶν

Φώτων· τοῦ Λαζάρου· τῆς Μεγάλης Έβδομάδος· τὸ μοιρολόγι τῆς Μεγ. Παρασχευῆς· τραγούδι τῆς Λαμπρῆς· τοῦ 'Αγ. Γεωργίου κλπ.

10. "Ασματα σχετικά μὲ ἔθιμα: τραγούδια ἀποκριάτικα χελιδόνισμα τῆς 1ης Μαρτίου· τῆς Περπερούνας· τῆς αἰώρας (κούνιες· σοῦσες) κατὰ τὴν Λαμπρὴν (Πάσχα) ἢ τοῦ 'Αγ. Γεωργίου· τῆς Πρωτομαγιᾶς· τοῦ Κληδόνου· τοῦ Λειδινοῦ (ἐν Αἰγίνῃ)· τοῦ Ζαφείρη (θρηνητικὸν ἦσμα) κλπ.

11. Έργατικά κατά την κωπηλασίαν εἰς τὸν μύλον (χειρόμυλον) κατὰ τὸ θέρος (ὅταν τελειώνη ὁ θερισμός) κατὰ τὸν άλωνισμόν τὸν τρυγητόν κατὰ τὴν μεταφορὰν βαρέος ἀντικειμένου π.χ. μυλόπετρας εἰς τὸν δρόμον κλπ.

12. Διδακτικά π.χ. φιλονικία λουλουδιών ποϊον μυρίζει καλύτερα (δάφνη καὶ μηλιά δ δυόσμος, δ βασιλικὸς καὶ τὸ μακεδονήσι κ.ἄ.) τὰ περασμένα νιᾶτα χαρῆτε νιοί, χαρῆτε νιές τοῦ γέρου τὸ φίλημα παραγγελίαι φρόνιμης μάννας στὸν γιό της οἱ καλοὶ γειτόνοι. Ἐκλογὴ γυναικὸς (ψηλῆς, κοντῆς) κ.ἄ.

13. Τραγούδια τῶν βοσκῶν καὶ ναυτικά. α) τὸ λάγιο ἀρνί στοίχημα βοσκοῦ καὶ βασιλιῶ τσοπανάκος ἥμουνα τὸ κλέψιμο τοῦ κοπαδιοῦ κ.ἄ. β) ὁ θάνατος τοῦ ναυτόπουλου κλπ.

14. Παιδικά: α) κατὰ τὴν ἐμφάνισιν ζώων ἢ πτηνῶν· π.χ. τῶν πελαργῶν, τῶν χελιδονιῶν· κατὰ τὴν ἕναρξιν τῆς βροχῆς τὸ φθινόπωρον. β) σχετικὰ πρὸς ἑορτάς: τῶν Χριστουγέννων, τοῦ Λαζάρου κ.ἄ. γ) συνδεδεμένα μὲ παιγνίδια. δ) σκωπτικὰ κ.ἄ. ε) προσευχαὶ τῶν παιδιῶν.

15. Ταχταφίσματα χαὶ νανουφίσματα τῶν μητέφων εἰς τὰ παιδιά των χατὰ τὴν νηπιαχὴν ἡλιχίαν.

# β) Μουσική.

1. Λαϊκοί δργανοπαίκται και μουσικά δργανα.

 Έπαγγελματίαι δργανοπαϊκται· (βιογραφικόν σημείωμα καὶ φωτογραφία τοῦ δργανοπαίκτου). Ποῖα μουσικὰ ὄργανα ἐχρησιμοποίουν παλαιότερον καὶ ποῖα σήμερον. Πνευστὰ καὶ κρουστὰ ὄργανα· (περιγραφὴ καὶ σχεδίασμα ἢ φωτογραφία τούτων).

 Συνήθειαι τῶν ὀργανοπαικτῶν κατὰ τὴν ἐκτέλεσιν μουσικῆς τραγουδιῶν ἢ χορῶν. ᾿Αμοιβαί των κατὰ τοὺς γάμους, τὰς διασκεδάσεις καὶ τοὺς χορούς.

4. "Ασματα μόνον δογανικά, δηλ. άνευ κειμένου.

5. "Ασματα α) μονφδιακά (τραγουδεί εἰς) μετὰ ἢ ἄνευ συνοδείας ὀργάνου.
β) χορφδιακά : ἀνδρῶν, γυναικῶν ἢ μεικτά· κατ' ἀντιφωνίαν μονφδοῦ καὶ ὁμάδος τραγουδιστῶν.

 Πολυφωνικά τραγούδια χορωδιακά, έκτελούμενα μετά ή άνευ συνοδείας δργάνου.

7. Χορευτικά.

 8. <sup>\*</sup>Ελευθέρου ρυθμοῦ ἄσματα, ἐπιτραπέζια, ἄλλως λεγόμενα τῆς τάβλας καὶ καθιστά.

 9. Ἡχογράφησις τῆς μουσικῆς τῶν ἀσμάτων καὶ χορῶν ἢ καταγραφὴ αὐτῆς εἰς τὸ πεντάγραμμον.

γ) Λαϊκοί χοροί.

1. Ποΐοι χοροί είναι σήμερον έν χρήσει και ποΐοι παλαιότερον.

2. 'Ονόματα χορών· π.χ. καλαματιανός, πεντοζάλης, σοῦστα κλπ.

Χοροί μεικτοί, δηλ. πού χορεύονται όμοῦ ὑπὸ γυναικῶν καὶ ἀνδρῶν, καὶ χοροὶ ἰδιαίτεροι τῶν ἀνδρῶν (ἀνδρικοί) καὶ τῶν γυναικῶν (γυναικεῖοι).

3. Περιστάσεις κατὰ τὰς ὅποίας χορεύεται ἕκαστος χορός: κοιναὶ διασκεδάσεις, γάμοι κατὰ τὰς ἀπόκρεως τὴν τελετὴν τῶν ᾿Αναστεναρίων, ἄλλαι εἰδικαὶ ἑορταὶ κλπ.

4. Έκτέλεσις τοῦ χοροῦ.

Χορογραφική θέσις (δηλ. στάσις τοῦ σώματος τῶν χορευτῶν κατὰ τὴν ἐκτέλεσιν ἐκάστου χοροῦ): κορμὸς κεκλιμένος πρὸς τὰ ἐμπρός, ὀπίσω, πλαγίως. Θέσις τῆς κεφαλῆς, τῶν χειρῶν. Τί κρατοῦν οἱ χορευταὶ εἰς τὰς χεῖρας.

5) Βήματα τοῦ χοροῦ (γραφικὴ παράστασις τῶν βηματισμῶν)· σχηματισμοὶ τοῦ σώματος (φιγοῦρες) κατὰ τὸν χορόν.

6. Τραγούδια κατά τον χορόν. Ποΐοι τραγουδοῦν καὶ μὲ ποίαν σειράν.

 Έθιμοτυπική συμπεριφορά κατά τοὺς χοροὺς· π.χ. μὲ ποίαν σειράν χορεύουν, ποῖος θὰ χορεύση πρῶτος κλπ.

# Ζ'.) Μῦθοι - Παραμύθια - Εύτράπελοι διηγήσεις καὶ ἀνέκδοτα

1. M υθοι.

Οἱ μῦθοι ἀναφέρονται εἰς τὰ ζῷα, εἰδιχῶς εἰς τὴν ζωήν των, τὴν χοινωνίαν καὶ τὰ ἦθη των, τὰς ἰδιότητας (πανουργίαν, εὐφυΐαν) κ.ἄ.

Εἰς ποίας περιπτώσεις λέγονται οἱ μῦθοι· π.χ. ὡς παροιμιώδεις διηγήσεις, εὐτράπελοι κλπ. Μῦθοι· π.χ. ὁ λύκος καὶ ὁ γάιδαρος· ὁ λύκος καλόγερος· ὁ σκατζόχοιρος καὶ ἡ ἀλεπού· ἡ ἀλεποὺ καὶ ὁ γάιδαρος· ἡ καμήλα καὶ ὁ γάιδαρος· ὁ κάβουρας καὶ τὸ φίδι ὡς κουμπάροι· ὁ γεωργὸς καὶ ὁ ὅφις· ἡ κουκουβάγια καὶ τὸ γεράκι· ὁ σκύλος καὶ ὁ γάτος· ὁ γάτος καὶ ἡ ὀχιά· ὁ γάτος καὶ ὁ ποντικὸς κ.ἄ.

#### 2. Παραμύθια.

Πότε λέγονται τὰ παφαμύθια. Θέσις τοῦ παφαμυθιοῦ εἰς τὸν λαόν. Παφαμυθάδες. Καταγφαφὴ παφαμυθιῶν.

3. Εύτράπελοι διηγήσεις και άνέκδοτα.

Αι εὐτράπελοι διηγήσεις είναι σύντομοι ἀφηγήσεις, ἀνέκδοτα, μὲ χαρακτῆρα σκωπτικὸν διὰ νὰ γελάσουν οἱ ἀκούοντες. Ἐκ τούτων ἄλλαι είναι τοπικαί, δηλ. περιπαικτικαὶ τόπων, ἄλλαι δὲ γενικοῦ περιεχομένου ἀναφέρονται δηλ. α) εἰς ἐλαττώματα ἀνθρώπων, ὡς ἡ εὐπιστία, ἡ ἀφέλεια, ἡ ἀμάθεια, ἡ νωθρότης, ἡ ἠλιθιότης, ἡ πονηρία, ἡ κουτοπονηρία, ἡ φιλαργυρία, ἡ πολυλογία κ.ἄ. β) εἰς συμβάντα τῆς κοινωνίας ἐξ ἀπάτης, πανουργίας, μοιχείας, λαγνείας, ἀπαγωγῆς γυναικὸς κλπ.

# Η΄.) Παραδόσεις

Σύντομοι διηγήσεις, αί δποίαι συνδέονται χρονικῶς μὲ ὡρισμένα κτίσματα ἢ τόπους ἑκάστης περιοχῆς (πύργους, κάστρα, ἐρειπωμένα ἀρχαῖα κτήρια, σπήλαια, ὄρη, τοποθεσίας), πρόσωπα (μυθικά, ἱστορικά), γεγονότα, πρὸς δὲ μὲ ὄντα καὶ φαινόμενα τῆς φύσεως κλπ.

## a) Ίστορίαι έκ τῆς Άρχαιότητος.

 Θεοί, ἥρωες, ἱστορικὰ πρόσωπα· π.χ. τοῦ Δία τὸ μνῆμα, ὁ τάφος τοῦ ᾿Ασκληπιοῦ, ὁ "Ομηρος, ὁ Πλάτων, ὁ Μέγας ᾿Αλέξανδρος κ.ἅ.

2. Ἱστορίαι περὶ τόπων, πόλεων, κάστρων, πύργων, ἐρειπωμένων κτηρίων κ.ά. π.χ. ἡ φυλακὴ τοῦ Σωκράτους· ὁ κάμπος τοῦ Μαραθῶνος· οἱ κολόνες τῶν Φιλίππων. Πίνδος υἰὸς τοῦ Μακεδόνα· τὸ παχνὶ τοῦ ἀλόγου τοῦ Μεγ. ᾿Αλεξάνδρου· τὸ σπίτι τοῦ Ἱπποκράτους (Κῶς)· ἡ Πόλη κ² ἡ ᾿Αγιὰ Σοφιά· τὸ Κάστρο τῆς Ώριᾶς, τὰ παλάτια τῆς Ρήγαινας (Κύπρος)· ἡ πέτρα τοῦ Διγενῆ. Βουλιαγμένοι τόποι (καταβόθρες) κλπ.

#### β) Μαρμαρώματα.

Η λιθωμένη γοιά. Τῆς γοιᾶς τὰ τυριά· τῆς γοιᾶς σωρός. Η γονατιὰ τοῦ Διγενῆ. Η πεταλιὰ τοῦ ἀλόγου: τοῦ Μεγ. ᾿Αλεξάνδρου, τοῦ Χοιστοῦ, τοῦ Ἅι Γιωργιοῦ. Ἡ πετρωμένη πέστροφα. Ὁ βοσκὸς κι ὁ Μάρτης. Ἡ γυναικόπετρα κ.ἄ.

## γ) Βασιλιάδες και Ρηγάδες.

'Η Ρήγαινα καὶ τὰ παλάτια της (Κύπρος) 'Ο Διγενὴς κ' ἡ Ρήγαινα. Ό Μέγας 'Αλέξανδρος κλπ.

# δ) 'Αρχαΐοι "Ελληνες· γίγαντες· άντρειωμένοι.

Οι παλαιοι "Ελληνες. 'Ο Θεός και οι γίγαντες. Σαφαντάπηχοι. Κύκλωψ. Τφιαμάτες η Τφίμματοι. Μονοβύζα. Διγενής. 'Αντφειωμένοι. ε) Παραδόσεις περί νεωτέρων ίστορικῶν προσώπων καὶ γεγονότων π.χ. διὰ τὸν Κατσαντώνην, τὸν Λάππαν, τὴν Λένω Μπότσαρη, τὸν Καταρραχιάν, τὸν Γιουσοὺφ ᾿Αράπην, τὸν ᾿Αλῆ Πασάν, ἐχθρικὰς ἐπιδρομὰς καὶ καταστροφὰς τόπων κλπ.

ς) Θρησκευτικαί Παραδόσεις.

Ο Χριστός καὶ τὰ πάθη του. Ἡ Παναγία. Ὁ Χριστὸς καὶ οἱ Ἐβραῖοι.
 Καταδίωξις τοῦ Χριστοῦ ὑπὸ τῶν Ἐβραίων. Ὁ Χριστὸς καὶ ἡ αἰγα καταραμένη.
 Ὁ Χριστὸς καὶ τὸ πρόβατο εὐλογημένο. ᾿Απαγχονισμὸς τοῦ Ἱούδα. Τοῦ Καϊάφα τὸ μνῆμα. Ἡ ἁγία Καλὴ κ.ἄ.

2. Παραδόσεις περί προσώπων τῆς Παλαιᾶς καὶ Καινῆς Διαθήκης καὶ 'Αγίων: α) ὁ 'Αδάμ, ὁ Κάϊν καὶ ὁ "Αβελ, ὁ Νῶε καὶ ὁ κατακλυσμός, ὁ 'Αβραάμ, ὁ Προφήτης 'Ηλίας, ὁ 'Απόστολος Παῦλος, ὁ Ἰούδας κλπ. β) "Α γιοι: 'Ανάργυροι, Βαρβάρα, Γεώργιος, Δημήτριος, Μάμας, Μαρῖνα, Μόδεστος, Νικόλαος, Παρασκευή, Παχώμιος, Σπυρίδων, Τρύφων κλπ.

 Παραδόσεις ἀναφερόμεναι εἰς ἐ××λησία, ἐ×άστης περιοχῆς. ᾿Ανέγερσις ἐ×κλησίας κατόπιν: ὅράματος, ἀνευρέσεως εἰκόνος κλπ. Θαυματουργοὶ εἰκόνες καὶ θαύματα. ˁΑγιάσματα.

ζ) Παραδόσεις περί δαιμονικών όντων.

 Νεράιδες· δνόματα αὐτῶν (Καλομοῖρες, Καλότυχες, Καλὲς κυράδες κ.ἄ.)· μορφή καὶ τόποι ὅπου παρουσιάζονται : πηγαί, ποταμοί, σταυροδρόμια, ἁλώνια κ.ά.

 'Ανασκελάδες (ἀρχ. ὄνοσκελίς). Χαμοδράκια (ποιμενικοὶ δαίμονες)· π.χ. τὸ Σμερδάκι ἐν Πελοπονήσφ.

Καλικάντζαφοι. Οἱ δαίμονες οἱ ὅποῖοι παφουσιάζονται ἀπὸ τῆς 25 Δεκ. Ίαν. "Ονόματα αὐτῶν· π.χ. Κάουδοι (ἐν Κφήτῃ), Σκλαπούνταφοι (ἐν Κύπφφ).
 Διηγήσεις πεφὶ τῶν δαιμονικῶν ὄντων τούτων.

 Λάμιες. Στρίννλες. Γελλώ. Διηγήσεις περί τῆς μορφῆς καὶ τῆς δράσεως αὐτῶν.

5. Φαντάσματα καὶ διάβολος.

6. Βραχνάς η Ήσχιος κλπ. (άρχ. έφιάλτης).

η) Θησαυφοί και 'Αφάπηδες.

Διηγήσεις περί στοιχειωμένων θησαυρῶν τοὺς ὁποίους φρουρεῖ τὸ σχοιχειὸ ἢ ἕνας ἀράπης καὶ περὶ ἀποκαλύψεως τοῦ τόπου ὅπου εἶναι θαμμένος ὁ θησαυρός. Τρόπος εὑρέσεως καὶ παραλαβῆς αὐτοῦ.

θ) Δράκοι.

Ο γέφο Δφάκος. Τὰ σπίτια τοῦ Δφάκου. Η σπηλιὰ τοῦ Δφάκου. Δφακοσπηλιὰ κ.ἄ.

#### οδηγιαι προς συλυογήν ναογραφικής λυής

ι) Δράκοντες καὶ ὅφεις. Ὁ Δρακόλακκος· τὸ Δρακονέρι· Δράκοι ποὺ παρουσιάζονται εἰς πανηγύρι καὶ ἁρπάζουν γυναϊκες. Ὁ «Αι Δονᾶτος καὶ ὁ Δράκοντας (ἐν Ἡπείρφ) κλπ. Ἡ πέτρα τῆς Κουφῆς (Κύπρος). Φίδια διαφόρων τόπων κλπ.

ια) Στοιχειά και στοιχειωμένοι τόποι. Τὸ στοιχειό: τοῦ σπιτιοῦ, τῆς βρύσης, τοῦ πηγαδιοῦ, τῆς θαλάσσης τόπων, δένδρων. Διηγήσεις περί στοιχειῶν και στοιχειωμένων τόπων.

ιβ) Μάγοι και μάγισσες. Σχετικαί ίστορίαι.

ιγ) Μοίgeg. Διηγήσεις περί τοῦ ἀριθμοῦ τῶν Μοιρῶν, τῆς μορφῆς των καὶ τῆς πίστεως εἰς αὐτάς.

ιδ) 'Ασθένειαι. Παραδόσεις περί ἀσθενειῶν· οἶον τῆς παιώλους, τῆς εὐλογιᾶς, τῆς χολέρας κλπ.

ιε) 'Ημέρες. Προσωποποίησις ήμερῶν· π.χ. 'Αγ. Παρασκευή, Πεφταργά κλπ.

ις) Θάνατος, Χάρος καὶ Κάτω Κόσμος. Διηγήσεις περὶ τοῦ Χάρου. Πῶς οὖτος ἐμφανίζεται καὶ ἀρπάζει τὴν ψυχήν. Θεὸς καὶ Χάρος. Περὶ τοῦ Κάτω Κόσμου. Τρίχινο γεφύρι κλπ.

ιζ) Νεκροί καὶ ψυχαί. Παραδόσεις περὶ ψυχῆς. Διηγήσεις περὶ τῆς ψυχῆς τῶν ἀποβιωσάντων ἐκ βιαίου θανάτου (ἀδικοσκοτωμένοι). Περὶ βρυκολάκων (καταχανάδες, σαρκωμένοι, κακαθρωπισμένοι κ.ά.).

ιη) Φυσικός κόσμος.

# 1. 'Αστρολογικαί και μετεωρολογικαί παραδόσεις.

a) Ό οὐφανὸς καὶ ἡ γῆ· οὐφανὸς καὶ θάλασσα. Ὁ ἥλιος καὶ τὸ φεγγάρι ὅ ἥλιος ὅταν δύῃ πάει στὴ μάννα του· τὰ μαυφάδια τοῦ φεγγαφιοῦ· τὰ ἄστφα ἡ Πούλια· ἡ μεγάλη ἄφκτος· τ' ᾿Αλετφοπόδι· ὁ Γαλαξίας (ἄχεφα, Ἰοφδάνης ποταμός)· ἄνοιγμα τοῦ οὖφανοῦ κλπ.

β) Πῶς γίνονται ἡ ἀστραπή, ἡ βροντή, τὰ σύννεφα, ὁ ἀνεμοστρόβιλος.

2. Ζῷα: ἀρκούδα· ἕλαφος· ἐλάφι ποὺ ἔρχεται εἰς πανηγύρι 'Αγίου νὰ θυσιασθῆ· τὸ ἐλάφι καὶ τὸ φίδι· τὸ φίδι καὶ ἡ μέλισσα· ὁ λύκος, ἡ χελώνα, τὸ μυρμήκι, ὁ ψύλλος, ἡ ἀράχνη, ἡ ὄρνιθα, ἡ πέρδικα, ὁ κόρακας, ὁ ἀετός, τὸ ἀηδόνι, ἡ νυκτερίδα, τὸ δελφίνι, ἡ φώκια. Εὐλογημένα καὶ κατηραμένα ζῷα· π.χ. τὸ πρόβατον, τὸ βόδι, ἡ αἶγα κ.ἄ.

3. Φυτά: ή έλαία, ό πεῦχος, ή λεύχη, ή χαρυδιά, ό βασιλιχός, τὸ δενδρολίβανον καὶ ή δάφνη· τὸ χυπαρίσσι, ὅ βάτος καὶ τὸ κλῆμα· ὁ ἀζόγυρας, ἡ μελισσαντρού· τῆς Παναγιᾶς τὸ λουλουδάχι· τὰ λούπινα· ἡ ροδοδάφνη κλπ.

ιθ) Αίτια (αιτιολογικαί παραδόσεις).

Ο Μάρτης ή γυναϊκα τοῦ Μάρτη. Διατί γκαρίζει ὁ γάϊδαρος, μαλώνει ὁ

σχύλος μὲ τὸν γάτη, μυρίζονται τὰ σχυλιὰ τὸ ἕνα τ' ἄλλο, μυρίζονται τ' ἄλογα ὅταν σμίξουν· διατὶ ἡ αἶγα ἔχει ὑψωμένη τὴν οὐρά της κλπ.

#### Θ΄.) Παροιμίαι, παροιμιώδεις φράσεις και γνωμικά

Εἰς ἐκάστην παφοιμίαν ἢ παφοιμιώδη φράσιν καὶ γνωμικὸν εἰναι ἀναγκαῖον νὰ ἐπεξηγῆται εἰς ποίαν περίπτωσιν λέγεται καὶ πρὸς ποῖον σκοπόν. Εἰς τὴν ἐπεξήγησιν ταύτην πρέπει νὰ περιλαμβάνωνται ἔτι καὶ σχετικαὶ τυχὸν πληροφορίαι τοῦ ὑπαγορεύσαντος ὡς πρὸς τὴν ἀρχήν, δηλ. τὸ γεγονός, τὴν αἰτίαν ἢ τὸν μῦθον ἐκ τοῦ ὁποίου προῆλθεν ἡ παροιμία ἢ τὸ γνωμικόν.

# Ι΄.) Αἰνίγματα. Λογοπαίγνια. 'Αριθμητικά προβλήματα. Καθαρογλωσσήματα

# α) Αινίγματα.

"Ονομα: ἄνοιωμα, παρατσάφαρο, παραμύθι, μῦθος κλπ.

Είς ποίας περιστάσεις και μεταξύ ποίων λέγονται τὰ αινίγματα.

Εἰς ἕχαστον αἴνιγμα ἀπαραιτήτως πρέπει νὰ σημειώνεται καὶ ἡ λύσις του, δηλ. τί σημαίνει.

Υποzείμενον αἰνίγματος εἶναι: α) δ ἄνθρωπος καὶ τὰ μέλη τοῦ σώματός του: ἡ κεφαλή, ἡ γλῶσσα, τὰ μάτια, τὸ κρανίον μετὰ τοῦ ἐγκεφάλου κ.ἄ. β) τὰ διάφορα ἀντικείμενα τῆς οἰκίας καὶ αἱ τροφαί· π.χ. ἡ σκάφη, τὸ σταμνί, τὸ λαγύνι, ὁ σοφράς, ὁ μύλος, ὁ λύχνος, ἡ λεπίς, τὸ τηγάνι, ὁ ἀσκός, ὁ ἀργαλειός, τὰ χερόκτενα, ἡ ἀνέμη, τὸ αὐγὸ κλπ. γ) ὁ γεωργικὸς καὶ κτηνοτροφικὸς βίος· π.χ. τὸ ζευγάρι τοῦ γεωργοῦ, ὁ ζυγός. τὸ ἄροτρον κλπ. δ) ὁ φυσικὸς κόσμος· π.χ. ὁ οὐρανός, ὁ ὅλιος, τὰ ἄστρα, τὰ νέφη, ἡ θάλασσα, τὸ ποτάμι, τὸ βουνό, ἡ ὁδὸς κλπ. ε) ὁ ζωικὸς κόσμος· π.χ. τὸ βόδι, ἡ αἶγα, τὸ ἀρνί, ὁ ἡμίονος, τὸ χελιδόνι κ.ἅ. στ) ὁ φυτικὸς κόσμος· π.χ. ἡ κράμβη, τὸ ραπάνι, ἡ κιτριά, τὸ πουρνάρι, τὸ κρεμμύδι, τὸ σκόροδον, τὸ κάστανον, τὸ ρόδι, τὸ καρπούζι κλπ.

# β) Λογοπαίγνια καὶ Καθαφογλωσσήματα (ἢ γλωσσοδέτες).

 Εἰς τὰ λογοπαίγνια γίνεται χρῆσις λέξεων διὰ τῆς ταχείας ἐκφορᾶς τῶν ὅποίων συνδέονται αὐται πρὸς σχηματισμὸν διαφόρου ἐννοίας: π.χ. ἐκ τῶν λέξεων Κῶ, Λαμία (Κρήτη), ταχέως ἐκφερομένων, ἀκούεται ἡ φράσις: κόλλα μία = κτύπα μία, ὅπότε ὁ ἕτερος, δηλ. ὁ ἀκούων, καταφέρει κτύπημα εἰς τὸν λέγοντα.
 Ἐπίσης παραλείπονται συλλαβαὶ ἢ λέξεις ἐκ τοῦ λόγου ἢ μετατίθενται σύμφωνα λέξεως, ὥστε νὰ παρασυρθῆ ὁ ἀκούων εἰς ἄλλην ἕννοιαν. Χάριν ἕτι παιδιᾶς ἢ ὡς αἴνιγμα ἢ πρὸς κατάραν, ὕβριν κ.ἄ. χρησιμοποιοῦνται λέξεις ὁμόηχοι ἢ κατὰ παρήχησιν π.χ. πὲς ἀλεύρι.

140

# 'Αλεύοι. 'Ο τάδε σὲ γυρεύει. - Δὲν ξέρω. Νὰ ξεραθής.

2. Ποὸς ἐπίδειξιν λεχτιχῆς ἱχανότητος χυρίως μεταξὺ τῶν παιδιῶν λέγονται καὶ κ α θ α ρ ο γ λ ω σ σ ή μ α τ α. Πρόκειται περὶ ταχείας κατ' ἐπανάληψιν ἀπαγγε-λίας δυσπροφέρτων λέξεων· π.χ. 'Ανέβηκα σιὴν ζερδελιά, τὴν μπερδελιὰ καὶ τὴν ζερδελομπερδελοκουκκιά, τὰ κόψω ζέρδελα, μπέρδελα καὶ ζερδελομπερδελόκουκκα (Σάμος).

γ) Λαϊκά προβλήματα. Ταῦτα ἔχουν θέσιν εἰς τὸν λαὸν ὅπως τὰ αἰνίγματα, ῆτοι ὡς παιδιαὶ πνευματικῆς ἀσκήσεως π.χ. τὸ πρόβλημα Δύο μάντες καὶ δύο κόρες ἐπῆραν ἀπὸ ἕνα πορτοκάλι ἡ κάθε μία ἡσαν 4 ὅλα τὰ πορτοκάλια κ' ἕμεινε καὶ ἕνα στὸ μοιραστή. Πῶς ἔγινε; (Μάννα, κόρη, ἐγγονή).

## ΙΑ΄.) Εύχαί. Κατάραι. Βλασφημίαι. "Ορχοι. Χαιρετισμοί. Προπόσεις

(Βλ. άνωτ. σελ. 106 - 108. Κοινωνικός βίος, κεφ. Ε΄).

# ΙΒ΄.) Έκ τοῦ γλωσσικοῦ θησαυροῦ

 Βαπτιστικά δνόματα: τὸ ἐπίσημον ὄνομα, δηλ. τὸ βαπτιστικόν, καὶ οἱ διάφοροι τύποι ὑφ' οῦς τοῦτο λέγεται π.χ. Ἐμμανουήλ: Μανόλης, Μανολιός, Μανολάκης, Μάνος, Μανιός, Μανιάς.

2. 'Ονόματα οίχογενειαχά ή έπώνυμα.

3. Τὰ παρωνύμια (παρατσούκλια). 'Από ποῦ δίδονται τὰ παρατσούκλια.

4. Συνθηματικαί γλώσσαι (μπουλιάρικα, κουδαρίτικα κ.ά.).

5. Τοπωνύμια, δηλ. δνόματα πόλεων, χωρίων, συνοικισμῶν, ἀγροτικῶν τοποθεσιῶν. Δέον νὰ παρατίθεται καὶ ἡ σχετικὴ διήγησις τοῦ λαοῦ, ἐἀν ὑπάρχῃ, διὰ τὸ ὄνομα τοῦ τόπου, δηλ. ἀπὸ ποίαν αἰτίαν ἢ γεγονὸς κλπ. ἕλαβεν ὁ τόπος τὸ ὄνομα.

6. 'Ονόματα τῶν μηνῶν καὶ τῶν ἐποχῶν τοῦ ἔτους, ἡμεοῶν κ.ά. π.χ. Καλομηνᾶς ὁ Μάιος. Πεντάγνωμος ὁ Μάοτιος. "Αι 'Αντριὰς ὁ Νοέμβριος κλπ. Ἡμέραι: οἱ μέρες τῆς γριᾶς, μερομήνια, δρίμες, πρωτομηνιὰ κλπ.

Προσωπικά δνόματα, τὰ ὅποῖα δίδονται εἰς τὰ ζῷα, ὡς εἰς τὸν κύνα, τὸν
 ὄνον, τὸν ἡμίονον, τὸ βόδι, τὰ αἰγοπρόβατα κλπ.

## V. ENIMETPON

# ΣΥΛΛΟΓΗ ΑΝΤΙΚΕΙΜΕΝΩΝ ΤΟΥ ΛΑΊΚΟΥ ΒΙΟΥ "Η ΦΩΤΟΓΡΑΦΗΣΕΙΣ ΑΥΤΩΝ

Πρός πλήρη κατανόησιν διαφόρων σημείων τοῦ λαϊκοῦ βίου δὲν εἰναι ἐπαρκὴς ἡ περιγραφή, ὅσον λεπτομερὴς καὶ παραστατικὴ καὶ ἂν εἰναι αὕτη. Εἰναι ἀναγκαῖον πρὸς τοῦτο ὁ μελετητὴς νὰ ἔχῃ ὑπ' ὄψει του καὶ ἀπεικόνισιν τοῦ περιγραφομένου θέματος ἡ τὸ ἴδιον τὸ ἀντικείμενον, ἐἀν πρόκειται περὶ αὐτοῦ. Διὰ τοῦτο ὁ συλλογεύς, ἐφ' ὅσον ἀποβλέπει εἰς τὸν καταρτισμὸν ἀρτίας κατὰ τὸ δυνατὸν συλλογῆς, δέον νὰ παραθέτῃ τουλάχιστον φωτογραφίας τῶν περιγραφομένων προσώ πων, ἀντικειμένων, τόπων, ἐθιμικῶν ἡ ἄλλων ἐνεργειῶν εἰς τὸν ὑλικὸν καὶ τὸν κοινωνικὸν βίον, ὅταν δὲν εἶναι εὕκολον νὰ περισυλλέξῃ τὸ ἀντικείμενον περὶ τοῦ ὅποίου κάμνει λόγον.

Διὰ τῆς συγκεντφώσεως ταύτης, ὡς ἐλέχθη καὶ ἀνωτ., σ. 75, δύνανται ἔτι νὰ καταφτίζωνται κατὰ τόπους εἰς τὸ Σχολεῖον ἢ εἰς τὴν Κοινότητα καὶ λαογφαφικαὶ μουσειακαὶ συλλογαί, εἰς τὰς ὅποίας νὰ συγκεντφώνωνται τὰ σχετικὰ ἀντικείμενα ἢ φωτογφαφίαι αὐτῶν, ὡς ἐπίσης καὶ διαφόφων ἐθιμικῶν πφάξεων.

Παρατίθεται κατωτέρω ένδεικτική άναγραφή άντικειμένων και κοινωνικών έκδηλώσεων πρός συλλογήν ή φωτογράφησιν.

#### Ι. ΥΛΙΚΟΣ ΒΙΟΣ

A) 1. Κατοικία. Μορφή τῆς κατοικίας ἐξωτερικῶς καὶ ἐσωτερικῶς· τῆς αὐλῆς· τοῦ φούρνου· τῆς καλύβης τῶν ποιμένων καὶ τῆς μάνδρας· (σχεδιάγραμμα καὶ φωτογραφίαι).

2. Σκεύη και ἕπιπλα τῆς οἰκίας.

Ένδύματα γυναιχῶν χαὶ ἀνδρῶν (ἑορταστικὰ καὶ καθημερινὰ)
 (βλ. ἀνωτ., σ. 77).

Υφαντική. Ποῶται ὅλαι. Ἐργαλεῖα: ἀδράχτι, ρόδα, τυλιγάδι, ἀνέμη,
 ἀργαλειὸς κλπ. Βαφικαὶ ὅλαι.

5. Κεντητική καὶ πλεκτική. Ἐργαλεῖα. Τὰ διάφορα κεντήματα: εἰς τὰ ροῦχα, τὰ φορέματα τῶν γυναικῶν, διὰ τὸν στολισμὸν τοῦ σπιτιοῦ κλπ.

6. Κοσμήματα γυναιχῶν (βλ. ἀνωτ., σ. 77).

7. Ξυλοτεχνία. Ξυλόγλυπτα: καθίσματα, τραπέζια, σεντούκια (κασσέλες)· σοφράς. Σκεύη: κουτάλια, πιρούνια, ποτήρια, ξύλιναι λεκάναι, ξύλινες καρδάρες. Πλεκτά σκεύη· πχ. διά την τυροκομίαν. Ράβδοι τῶν βοσκῶν (γκλίτσες)· σφραγίδες κλπ.

8. Μεταλλοτεχνία π.χ. ταψιά, μπρίκια, λυχνάρια, θυμιατά, καντηλέρια, γαβάθες, δίσκοι, λεκάναι, παγούρια κ.ά.

9. Κεραμική: σταμνιά, λαγύνια, κανάτες, τσουκάλια, πιάτα, μπρίκια, θυμιατά, γλάστρες, μικροί πίθοι κ.ά.

10. Ζωγραφική.

B) 'Αγροτική και κτηνοτροφική ζωή κλπ.

 Γεωργία. Τὸ ἄροτρον μὲ τὰ ἐξαρτήματά του: ζυγός, βουκέντρι, φίμωτρα· σάκκος σπόρου· ἄλλα ἐργαλεῖα καλλιεργείας. Θερισμός: δρεπάνια· δέσμη σταχύων ἢ σταυρὸς κατ' ἔθιμον εἰς τὴν ἀρχὴν ἢ τὸ τέλος τοῦ θερισμοῦ.

 'Αμπελουργία και έλαιοκομία. 'Εργαλεῖα: κλαδεύματος καὶ τρυγητοῦ τοῦ ἀμπελιοῦ' συλλογῆς τῶν ἐλαιῶν. Σκεύη μετρήσεως τοῦ ἐλαίου.

 Κτηνοτροφία. Ράβδοι (γκλίτσες) τῶν ποιμένων κουδούνια τῶν αἰγῶν καὶ τῶν προβάτων. Σύνεργα καὶ σκεύη τῆς γαλακτοκομίας καὶ τυροκομίας.

4. Μελισσοκομία. Μελισσοκομικά έργαλεῖα καὶ σκεύη.

5. Κυνήγιον. Μέσα τοῦ χυνηγίου: παγίς, δόχανον, σφενδόνη, δίχτυ.

6. 'Αλιευτικός βίος. Όμοιώματα καφαβιῶν. Γοφγόνες. Σύνεφγα παλαιότεφον τοῦ ψαφέματος.

#### ΙΙ. ΚΟΙΝΩΝΙΚΟΣ ΒΙΟΣ

# 1) Γέννησις - Βάπτισις - Παιδικός βίος.

a) Βότανα: 1) διὰ τὰς στείρας πρὸς ἀπόκτησιν παιδιῶν· 2) πρὸς γέννησιν ἄρρενος· π.χ. τὸ ἀρσενικοβότανο· 3) πρὸς πρόληψιν τῆς ἐγκυμοσύνης· π.χ. τὸ ἀτεκνόχορτο, τὸ γυναικόχορτο κ.ά.

β) Προφυλακτικά μέσα ἀπὸ τὴν ἀποβολήν, π.χ. ὁ ἀνεβασταχτήρας, καὶ πρὸς εὐτοκίαν· π.χ. τὸ χέρι τῆς Παναγίας.

γ) 'Αντικείμενα εἰς τὴν λεχώ ἢ τὸ μωρὸ πρὸς προφύλαξιν ἀπὸ τὴν βασκανίαν (κακὸ μάτι)· π.χ. ματόπετρα, φυλακτό, φλουρὶ δεμένον μὲ κοκκίνην κλωστήν, σταυρός, χάντρα κ.ά.· γαλατόπετρα διὰ νὰ παράγῃ γάλα ἡ λεχὼ κλπ.

δ) Σπάργανα τοῦ μωροῦ παλαιότερον π.χ. ἡ φασκιά, τὸ φακιόλι. Κούνια.

ε) Βάπτισις: κουλλούρα μὲ στολίσματα ἀπὸ ζύμην διὰ τὸ κάλεσμα τοῦ ἀναδόχου (νουνοῦ) διὰ τὴν βάπτισιν. Τὰ βαπτιστικὰ παλαιότερον καὶ τὰ φωτίκια.

στ) \*Αντικείμενα τῶν παιγνιδιῶν τοῦ παιδιοῦ: βῶλοι, κότσια (ἀστράγαλοι), τσιλίκια, κοῦκλες κ.ἄ.

## Γάμος.

Τὰ ψωμιὰ τοῦ γάμου. Τὸ κουλλούρι τῆς νύφης. Δεῖγμα τοῦ κινᾶ (κοκκίνης

143

βαφῆς) διὰ τὴν βαφὴν τῆς κόμης καὶ τῶν νυχιῶν τῆς νύφης. Όμοίωμα τοῦ φλάμπουρου (σημαίας τοῦ γάμου).

Δείγμα ή φωτογραφία τοῦ στολισμοῦ παλαιότερον τῆς νύφης καὶ τοῦ γαμπροῦ. Στέφανα τοῦ γάμου παλαιότερον: ἀπὸ κλῆμα, δάφνην κ.ἄ. (Φωτογραφίαι τῶν διαφόρων ἐθιμικῶν πράξεων κατὰ τὸν ἑορτασμὸν τοῦ γάμου).

# 3) Τελευτή.

'Οβολός (περατίκι) εἶς τὸ στόμα ἢ τὰ θυλάκια τοῦ νεκροῦ ἢ σταυρὸς κέρινος ἢ κεραμίδι μὲ χαραγμένα τὰ γράμματα ΙΣ - ΧΣ ΝΙ - ΚΑ. Πεντάλφα· νεκροκέρια.

Φωτογραφίαι: πομπῆς κηδείας καὶ ἐνταφιασμοῦ· τοῦ σχήματος τῶν κολλύβων ἐντὸς τοῦ δίσκου· τῆς πενθίμου περιβολῆς τῶν οἰκείων τοῦ ἀποβιώσαντος κλπ.

#### ΙΙΙ ΠΝΕΥΜΑΤΙΚΟΣ ΒΙΟΣ

# 1) Λαϊκή πίστις καὶ λατρεία.

α) Σφραγίδες διά τὴν τύπωσιν τῆς προσφορᾶς διά τὴν λειτουργίαν καὶ τῶν ἄρτων. "Αρτοι (ψωμιά, κουλλούρια, πίττες) κατὰ διαφόρους ἑορτάς, οἶον κατὰ τὰ Χριστούγεννα, τὴν Πρωτοχρονιάν, τὰ Φῶτα, τὸ Σάββατον τοῦ Λαζάρου, τὸ Πάσχα κ.ά.

β) Σύνεργα τῶν παιδιῶν ὅτε ψάλλουν τὰ κάλαντα ἢ ἄλλα εἰδικὰ ἄσματα: κατὰ τὰ Χριστούγεννα, Πρωτοχρονιάν, Φῶτα, Σάββατον τοῦ Λαζάρου, τὴν Ιην Μαρτίου· π.χ. τρίγωνον ἐκ σιδηρᾶς ράβδου· ξύλινον χελιδόνι· κλάδοι θάμνων· εἰκών· σταυρὸς κλπ.

γ) Προσωπεία (μάσκες) διὰ τὰς μεταμφιέσεις κατὰ τὰς ᾿Απόκρεως. Φωτογραφήσεις μετημφιεσμένων.

δ) Βάγια τῆς Κυριακῆς τῶν Βαΐων. Αὐγὰ τοῦ Πάσχα. Λαμπάδες τοῦ Πάσχα. Πέτρα μαλλιαρὴ τῆς ᾿Αναλήψεως ἢ πέτρα τῆς Πρωτομαγιᾶς.

ε) Τάματα εἰς 'Αγίους: ὑμοιώματα μετάλλινα ἢ ἐκ κηροῦ ἀνθρώπων (ὅλου τοῦ σώματος ἢ μελῶν αὐτοῦ), ζώων, πλοίων κ.ά.

στ) Φωτογφαφήσεις έθίμων: Παιδιά ποὺ λέγουν τὰ χάλαντα κατὰ τὰ Χριστούγενκα ἢ τὴν Πρωτοχρονιάν. ᾿Αγερμοὶ τῶν παιδιῶν τὴν 1ην Μαρτίου (χελιδόνισμα), τὸ Σάββατον τοῦ Λαζάρου· ἡ ὑπερπήδησις τῶν πυρῶν τὸ ἐσπέρας τῆς παραμονῆς τοῦ ʿΑγ. Ἰωάννου (24 Ἰουνίου)· ἡ ἀνάρτησις εἰς τὴν θύραν τῆς ἀρχιχρονιᾶς τὴν παραμονὴν τῆς 1ης Σεπτεμβρίου· θυσίαι ζώων κατὰ πανηγύρεις καὶ διανομὴ τοῦ κρέατος εἰς τοὺς, παρευρισκομένους· λιτανεῖαι ἐπὶ ἀνομβρίας· ζώσιμο τῆς ἐκκλησίας μὲ κηρωμένον νῆμα· σταυροὶ εἰς τὰς θύρας τῶν οἰκιῶν μὲ αἰμα ζώου κατὰ τὸ Μέγα Σάββατον ἢ τήν παραμονὴν τοῦ ʿΑγίου Γεωργίου· ἐγκοιμήσεις ἀσθενῶν εἰς ἐκκλησίας πρὸς θεραπείαν κ.ἄ.

## 144

# 2) Λαϊκή ίατρική.

Θεραπευτικά βότανα· λίθοι μὲ θεραπευτικάς ἰδιότητας· π.χ. δ αίμοστάτης· Ίατρικά ἐργαλεῖα παλαιότερον: βεντοῦζες. δοντάγρα, νυστέρι κλπ.

3) Μαγεία καὶ δεισιδαιμονίαι.

α) Σύνεργα διά τὴν μαγείαν: άγιοκωσταντινᾶτο, καβουροκόκκαλο, κόκκαλο
 νυκτερίδος, μαυρομάνικο μαχαίρι, σφραγὶς Σολομῶντος, μαγικοὶ δακτύλιοι κ.ἄ.

β) Μαγικά βότανα: λησμονοβότανο, ἀπήγανος κλπ.

γ) Προφυλακτικά κατά τῆς βασκανίας: βασκαντῆρες, φυλακτά, χάντρες, κλάδοι θάμνων π.χ. ἀγκαραθιά.

δ) Μαγικά βιβλία : Σολομωνικαί, Κυπριανάρια κ.ά.

# ΠΙΝΑΞ ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΩΝ

Είσαγωγικόν σημείωμα, σ. 73 - 75.

# ΘΕΜΑΤΑ ΤΗΣ ΕΛΛΗΝΙΚΗΣ ΛΑΟΓΡΑΦΙΑΣ

- Ι. ΓΕΝΙΚΑ, σ. 76.
- Π. ΥΛΙΚΟΣ ΒΙΟΣ
  - Α΄ Κατοιχία, σ. 76 77.
  - Β΄ Ένδυμα, ὑπόδεσις, κόμμωσις καὶ καλλωπισμός, σ. 77.
  - Γ΄ Τροφαί, σ. 78.
    - Έπαγγελματικός βίος
  - Δ΄ Γεωργία, σ. 78-80.
  - Ε΄ Αμπελουργία, σ. 80-81.

ΣΤ΄ Έλαιοχομία, σ. 81.

- Ζ΄ "Αλλαι γεωργικαὶ καλλιέργειαι καὶ ἀσχολίαι, σ. 81.
- Η΄ "Εθιμα τῶν γεωργῶν (συνεργασία, ἀλληλοβοήθεια, ἀγοραπωλησίαι), σ. 82.

ø

- Θ΄ Φυτικός κόσμος, σ. 82.
- Ι΄ Ποιμενικός βίος, σ. 82 84.
- ΙΑ΄ Μελισσοχομία, σ. 84.
- ΙΒ΄ Κυνήγιον, σ. 84.
- ΙΓ΄ 'Αλιεία, σ. 84.
- ΙΔ' Ζωικός κόσμος, σ. 84 85.
- ΙΕ' Βιοτεχνία
  - α) Ύφαντική, σ. 85.
  - β) Βαφική, σ. 85 86.
  - γ) Πλεκτική και κεντητική, σ. 86.
  - δ) Ξυλοτεχνία καὶ ξυλογλυπτική, σ. 86.
  - ε) Κεραμική, σ. 86.
  - στ) Μεταλλουργία, σ. 86.
  - ζ) "Αλλα ἐπαγγέλματα, σ. 86.
- ΙΙΙ. ΚΟΙΝΩΝΙΚΟΣ ΒΙΟΣ
  - Α΄ Γέννησις καὶ βάπτισις. Παιδικός βίος, σ. 87 91.
  - Β' Γάμος, σ. 91 96.
  - Γ΄ Τελευτή, σ. 96 101.

- Δ΄ Κοινωνική δργάνωσις, σ. 101 106.
  - α) 'Η Κοινότης, σ. 101 102.
  - β) Οίκογένεια, σ. 102.
  - γ) Συνεργασία και άλληλοβοήθεια, σ. 102.
  - δ) Έθιμικόν δίκαιον, σ. 102 106.
- Ε΄ Χαιφετισμοί. Προπόσεις. Εύχαὶ καὶ ἀποτροπαί. Κατάραι καὶ ᾿Αφορισμοί. Ὅρκοι. Βλασφημίαι. Ὑβρεις καὶ ὑβριστικὰ σχήματα, σ. 106 - 108.
- ΙΥ. ΠΝΕΥΜΑΤΙΚΟΣ ΒΙΟΣ
  - Α΄ Θρησκεία (λαϊκή πίστις και λατρεία), σ. 108 126.
  - Β΄ Μαγεία καὶ σχετικαὶ μὲ αὐτὴν δεισιδαιμονίαι καὶ συνήθειαι, σ. 127 - 129.
  - Γ΄ Λαϊκή ἰατρική, σ. 129 130.
  - Δ΄ 'Αστρολογία και μετεωρολογία, σ. 130 132.
  - Ε' Μαντική, σ. 132 133.
  - ΣΤ΄ Δημώδης ποίησις. Μουσική και λαϊκοί χοροί, σ. 133-136.
  - Ζ΄ Μῦθοι, παραμύθια, εὐτράπελοι διηγήσεις καὶ ἀνέκδοτα, σ. 136-137.
  - Η΄ Παραδόσεις, σ. 137 140.
  - Θ΄ Παροιμίαι παροιμιώδεις φράσεις και γνωμικά, σ. 140.
  - Ι' Αἰνίγματα, λογοπαίγνια, ἀριθμητικὰ προβλήματα καὶ καθαρογλωσσήματα, σ. 140 - 141.
  - ΙΑ΄ Εύχαί, κατάραι, βλασφημίαι, δρχρι, χαιρετισμοί, προπόσεις, σ. 141.
  - ΙΒ΄ Έκ τοῦ γλωσσικοῦ θησαυροῦ (ἀνόματα, τοπωνύμια κλπ.), σ. 141.
- V. EIIIMETPON

Συλλογή ἀντιχειμένων τοῦ λαϊχοῦ βίου ἢ φωτογραφήσεις αὐτῶν, σ. 142 - 145.

147

